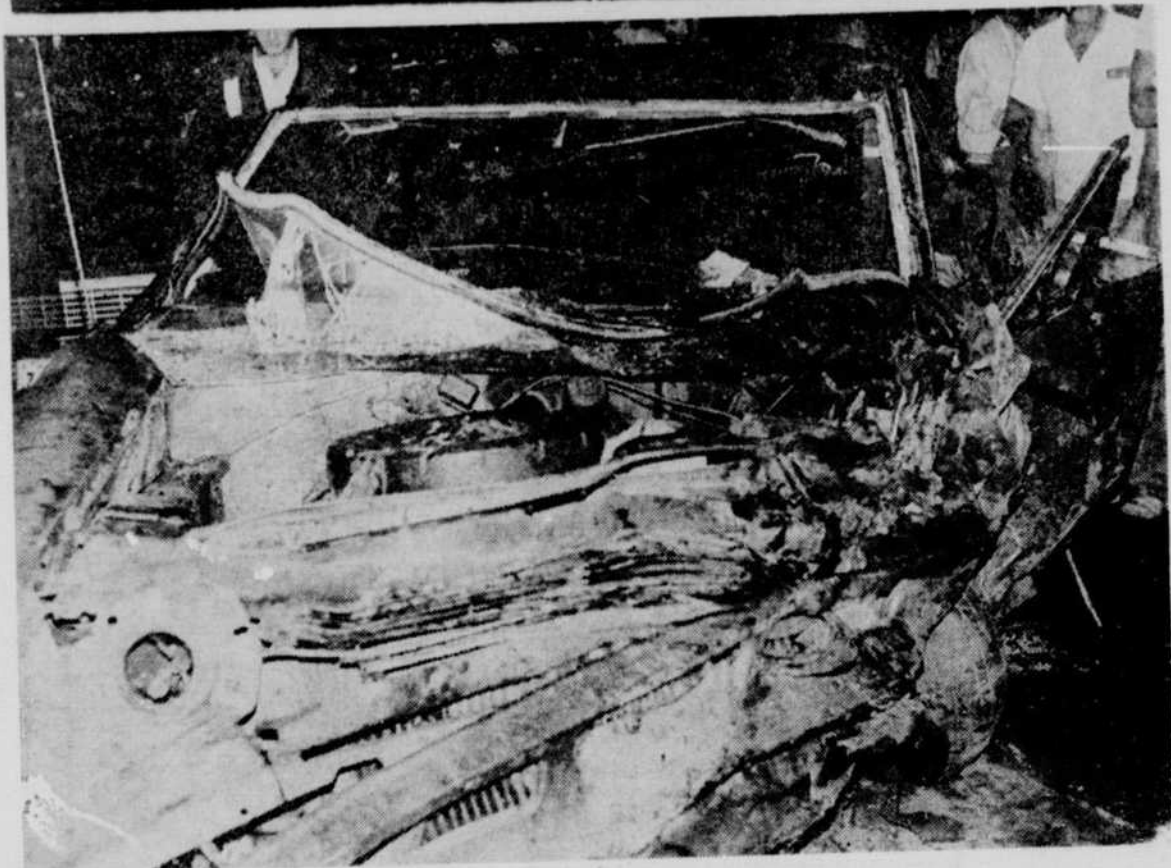


à PROPOS



Une personne a perdu la vie et deux autres ont été blessées vers 10h.45 hier soir au cours d'une collision frontale entre deux automobiles, sur le boulevard l'Ormière, à Neufchâtel.
— Texte et photo en page 2 — — Photo René Baillargeon —

Le siège de Huntsville connait une fin tragique

— page 7.



Le patro Charlesbourg recevait les athlètes de tous les patros de la province, en fin de semaine, pour les Jeux Inter-Patros provinciaux. Voir reportage en pages 26 et 27. (Photo Richard St-Laurent)

Une bombe explose à bord d'un train en Italie: 12 morts et 48 blessés

— page 8

Le grand quartier
général
VOLKSWAGEN
à Québec



Distributeur VOLKSWAGEN, PORSCHE + AUDI
777 ouest, boul. Charest — 683-4451

Notre service
fait
notre orgueil

MÉTÉO

Prévision pour la région de Québec pour aujourd'hui et demain.
 Québec: Plutôt nuageux et quelques averses dispersées.
 Maximum: 70
 D. malin; dégagement progressif.
 Régions de l'Abitibi, de Chibougamau, de Pontiac - Témiscamingue, de la Haute-Mauricie, du Saguenay, du Lac St-Jean, de la Côte-de-la-Paix et de Sept-Îles: Brouillard suivi d'un ciel variable avec possibilité d'une averse. Maximum 65 à 70 (19-21. Aperçu pour mardi: généralement ensoleillé.
 Régions de l'Outaouais, de Montréal et des Laurentides: Dégagement partiel, possibilité d'une averse en après-midi. Ventoux par moment. Maximum 70 à 75 (21-24). Mardi, généralement ensoleillé.
 Régions de Québec, Trois-Rivières, des Cantons de l'Est, de Rimouski et de Gaspé: Plutôt nuageux et quelques averses dispersées. Maximum voisin de 70 (21). Mardi, dégagement progressif.



Les deux voitures sont des pertes totales. (Photo René Baillargeon)

Accident mortel

Une collision de plein fouet survenue sur le boulevard l'Ornière à l'intersection de la rue Blain à Neufchâtel, a fait un mort et deux blessés, hier soir vers 10h 45.
 D'après un témoin de l'accident, un des véhicules impliqués, filait à vive allure. La force de l'impact fut telle qu'une des autos s'est arrêtée quelque 500 pieds plus loin du lieu de la tragédie.
 Les blessés ont été conduits à l'hôpital St-Ambroise de Loretteville. Un des blessés serait dans un état critique.

SOLEIL

Lundi, 5 août:
 Lever: 04h 29
 Coucher: 19h 12
 Mardi, 6 août:
 Lever: 04h 30
 Coucher: 19h 10

MARÉES

Lundi, 5 août
 BASSES:
 2h50 et 15h15
 HAUTES:
 7h45 et 20h
 Mardi, 6 août:
 BASSES:
 3h20 et 15h45
 HAUTES:
 8h10 et 20h30

SOMMAIRE

Bandes dessinées ... 14
 Décès ... 18
 Echecs ... 14
 Editorial ... 10
 Films à la TV ... 14
 Finance ... 20
 Horoscope ... 13
 La nouvelle québécoise ... 2-5
 Mot caché ... 18
 Mots croisés ... 14
 Nouvelles internationales 3-4-7-8-9
 Nouvelles provinciales 5
 Les murs ... 11
 Patron ... 12
 Petites annonces ... 19
 Spectacles ... 13
 Sports 16-17 et 21 à 31 incl.
 Voyages ... 12

Dix morts sur les routes en fin de semaine dans l'Est

La Sûreté du Québec rapporte 6 pertes de vie dans l'Est du Québec au cours du week-end et quatre dans l'Ouest.
 2 enfants ont été électrocutés, un homme a été écrasé sous son tracteur, et 3 autres ont été victimes de l'onde.
 VENDREDI
 2 jeunes garçons ont perdu la vie, après avoir essayé de décrocher leur cerf-volant qui s'était accroché à des fils à haute tension (150,000 volts, dans le village de Normandin, au Lac St-Jean. Il s'agit de Claude Mailloux 13 ans, 160 rue St-Cyrille, Normandin. L'autre victime est Bruno Bouchard, 12 ans du même endroit.

SAMEDI
 M. Ludovic Langelier 39 ans, est mort vers 09h 25, après qu'un lourd tracteur se soit renversé sur lui. Il demeurait à Ste-Adélaïde de Pabos.
 Un accident survenu sur la route 20 à Bois des Bels Cacoune, comté de Rivière-du-Loup a coûté la vie à M. Marcel Laflamme 37 ans domicilié au 4677, St-Hubert Montréal.
 Le jeune Pierre Martin, 15 ans s'est noyé après être tombé dans les eaux du Lac Blanc Sablon dans le comté de Portneuf.
 Un capotage survenu sur la route 138, à St-Joachim, comté de Montmorency, a fait une victime: Il s'agit de M. Pierre Dupont 20 ans, 3525 Du Long Sault, Giffard.

Nouveau conseil au Lac Saint-Joseph

Les citoyens du Lac St-Joseph ont complètement changé de conseil municipal hier, en élisant en bloc l'équipe du Comité des citoyens.
 Ainsi, M. J.-Arthur Bédard a été porté à la mairie, avec une majorité de 69 voix sur l'ex-maire, M. Fernand Grenier.
 Les autres conseillers élus sont M. Claude Boulanger (83 voix de majorité); M. Henri Côté (69 voix de majorité); M. Paul-Emile Grenier (82 voix de majorité); Mme Maria Masson (99 voix de majorité); M. J.-Raymond Pépin (89 voix de majorité); et M. Guy Verreault (101 voix de majorité).
 Précisons que 215 personnes sur une possibilité de 274 se sont prévalus de leur droit de vote.

L'Institut de marine

NDLR

Nous vous transmettons le texte d'une lettre de la Chambre de commerce de Québec, adressée au ministre de l'Éducation, réitérant l'importance, pour le développement de l'enseignement maritime, que le choix de Québec soit maintenu pour la construction du nouvel Institut de marine.

Honorable François Cloutier
 Ministre de l'Éducation
 Édifice "G" (15ème étage)
 Québec.

Monsieur le ministre,

En marge du débat actuel sur la localisation de l'Institut de Marine, vous me permettez d'exprimer le point de vue de la Chambre de Commerce et d'Industrie du Québec Métropolitain.

Il nous apparaît que la question fondamentale n'est pas celle de savoir quelle contribution l'Institut de Marine peut faire au développement de la région où elle sera située, mais plutôt celle de savoir quelle région peut la mieux contribuer à l'avancement et au progrès de l'enseignement maritime dans la Province de Québec.

Or, sous cet angle, nous rappelons que le choix de Québec a été fait sur la base des recommandations explicites, unanimes, d'un comité consultatif mis sur pied par le ministre de l'Éducation.

Entre autres raisons essentielles qui, selon ces spécialistes, militaient en faveur du choix de Québec, soulignons:

1. faciliter aux jeunes québécois l'accès à cet enseignement, en l'organisant "le plus possible du centre du Québec".

Comme le soulignait le ministre de l'Éducation de l'époque, dans une lettre en date du 12 février 1971, adressée au ministre responsable de l'O.P.D.Q., cet enseignement sera "ainsi beaucoup plus facilement accessible au plus grand nombre de jeunes et d'adultes ayant continuellement besoin de perfectionnement".

Cette raison fondamentale est d'ailleurs amplement corroborée par les quelques statistiques suivantes sur la provenance de la clientèle pour cet enseignement maritime:

A) Clientèle étudiante recrutée à l'est de Rivières-du-Loup, comprenant les Maritimes et les Îles-de-la-Madeleine:

1973-74	7 sur 184	résident à l'est
1972-73	6 sur 163	de Riv.-du-Loup
1971-72	7 sur 148	
1970-71	6 sur 160	
1969-70	4 sur 167	
1968-69	4 sur 165	

B) Clientèle en ce qui concerne l'inscription aux cours pour brevets: Québec, Montréal, Trois-Rivières et Sorel Îles-de-la-Madeleine

1973-74	710	22
1972-73	648	24
1971-72	627	25
1970-71	588	18
1969-70	660	27

2. faciliter la mobilisation des diverses ressources pédagogiques maritimes, beaucoup plus importantes dans une grande région portuaire et académique, telle que Québec. Vous permettrez, à nouveau, sous cet angle, de citer la lettre adressée par le ministre de l'Éducation au ministre de l'O.P.D.Q. en date du 12 février 1971. Nous citons:

"... implanté en plein coeur du port de Québec que nous croyons lui-même en voie de développement, et à proximité de l'enseignement universitaire de génie et d'architecture et aussi des chantiers de construction navale et de différents ateliers et bureaux maritimes installés à Québec, le nouvel Institut pourra de plus bénéficier des contacts réguliers et fréquents dont il a besoin pour accomplir le plus adéquatement sa tâche et pour le faire en liaison constante avec l'industrie qu'il dessert".

A tort ou à raison, il nous est apparu que l'implantation de l'Institut à Rimouski ne présentait pas autant d'avantages. Bien sûr, Rimouski compte un Centre d'études universitaires et un port relativement développé. Toutefois, il serait

illusoire de penser que le Centre universitaire et le port de Rimouski pourront compter à court ou moyen terme sur le développement des enseignements identifiés plus haut ou sur une expansion du trafic maritime et des services portuaires que l'on retrouve à Québec. Les circonstances nous favorisant, nous comptons au surplus construire l'Institut en plein centre des activités du port de Québec, à l'embouchure même du Bassin Louise, site le mieux situé pour les installations de radar, de communications et d'entraînement maritime dont il a besoin".

3. assurer la meilleure utilisation possible des facilités et des équipements dispendieux qui sont requis pour un enseignement moderne.

Pour permettre une justification adéquate des installations, principalement des laboratoires lourds, tels que mécaniques marines, nous devons leur donner une utilisation polyvalente qui n'est possible qu'en réunissant, à un même endroit, toutes les options d'enseignements.

A titre d'exemple, les laboratoires de mécanique marine, dans une région comme Québec, en plus de servir aux étudiants de l'option même, serviront aux étudiants en construction navale, à ceux de l'option officier de pont, aux cours de perfectionnement et, non le moins important, aux candidats à tous les brevets d'officier de mécanique marine, soit environ 125 inscriptions par année à Québec, plus 150 qui partiront de Montréal, Sorel et Trois-Rivières. Il apparaît qu'à cause du manque de candidats, aucun de ces cours pour brevets n'est offert à l'est du Québec.

Comme autre exemple de cette nécessité d'assurer la meilleure utilisation possible des divers équipements et services, rappelons que le laboratoire de simulateur radar (coût actuel \$200,000), installé à Rimouski en 1960, a fonctionné pendant sept semaines durant les trois dernières années faisant suite à son installation. L'appareil n'a pas été utilisé par la suite, jusqu'à ce qu'il soit transporté à Québec en 1968, où il est utilisé huit mois par année.

Bref, si on tient compte que l'objectif essentiel doit être d'assurer le développement de l'enseignement maritime, on ne peut que conclure, comme l'a d'ailleurs fait le comité de consultants qui avait été nommé par le Gouvernement, que Québec est un site offrant, sous tous les rapports, de plus grandes possibilités.

D'ailleurs, il est déjà acquis que l'ouverture de l'Institut Maritime à Québec a donné un nouvel essor à cet enseignement. D'abord, les cours ont été portés au niveau collégial dès la première année et ont été agencés en un tronc commun, ceci dans le but d'encourager les jeunes vers le choix de l'option mécanique marine, où il y avait une moyenne d'à peine trois étudiants par classe.

Enfin, les résultats de ces efforts pour remettre sur pied l'enseignement maritime n'ont pas été vains. En vingt-quatre (24) ans d'opération (1944-1968), on avait réussi à former à Rimouski quinze (15) étudiants qui ont atteint le brevet de deuxième (2ème) lieutenant long cours, nombre qui est maintenant de trente-deux (32), dont dix-neuf (19) possèdent le brevet de premier (1er) lieutenant long cours.

En terminant, cette remise en question apparaît d'autant plus inattendue et inopportune que déjà des fonds considérables ont été engagés dans l'acquisition des terrains, dans la préparation des plans et devis. Enfin, les enseignants ont été engagés dans la perspective de pouvoir oeuvrer dans un grand centre maritime comme le Québec Métropolitain.

(Signée) Pierre Tremblay,
 président de la Chambre.

Lisbonne accepte que ses colonies accèdent à l'indépendance

LISBONNE (Reuter) — Leur droit à l'indépendance déjà reconnu, le Portugal a précisé hier, à l'issue de la visite faite à Lisbonne par M. Kurt Waldheim, secrétaire général des Nations unies, comment il entendait transférer ses pouvoirs à ses territoires africains, Guinée-Bissau, Mozambique et Angola.

1. Guinée-Bissau : Le Portugal est prêt à reconnaître l'indépendance de la République proclamée en septembre dernier par le Parti africain pour l'indépendance de la Guinée-Bissau et des îles du Cap Vert (PAIGC) et déjà reconnue par quelque 90 pays. Il est prêt à conclure immédiatement un accord pour la passation des pouvoirs et à soutenir son admission aux Nations unies. Le gouvernement portugais ne parle pas nommément du PAIGC, avec lequel des négociations avaient été engagées à Londres et poursuivies à Alger, mais sa déclaration se réfère à la "république de Guinée-Bissau".

Les îles du Cap Vert, dont le PAIGC réclame le rattachement à la Guinée-Bissau, font l'objet d'une distinction dans la déclaration du gouvernement portugais. Il reconnaît leur droit à l'indépendance et s'engage à coopérer étroitement avec les Nations unies pour y accélérer le processus de décolonisation.

A son départ pour Zurich, M. Waldheim a refusé de préciser si un référendum serait organisé aux îles du Cap Vert. C'est un problème à régler par les parties intéressées, a déclaré le secrétaire général des Nations unies.

De même, le gouvernement portugais reconnaît-il le droit à l'indépendance de ses deux autres îles de l'Atlantique, Sao Tome et Principe, et s'engage-t-il à se conformer aux décisions de l'ONU concernant leur droit à l'autodétermination et à l'indépendance.

2. Mozambique : Le Portugal s'engage à prendre immédiatement des dispositions pour engager des négociations avec le Frelimo déjà été noués à Lusaka. Pour la première fois, il est précisé que c'est avec le Frelimo que Lisbonne a l'intention de négocier le transfert des pouvoirs au Mozambique.

3. Angola : Le Portugal se dit prêt à prendre rapidement contact avec les mouvements de libération de ce territoire. C'est également la première fois que le Portugal confirme officiellement qu'il négociera avec les mouvements de libération angolais.

M. Waldheim a fait remarquer dimanche que la situation au Mozambique, avec le Frelimo pour seul interlocuteur, était plus claire qu'en Angola où existent trois mouvements de libération.

MOUVEMENTS

Outre le MPLA (Mouvement populaire pour la libération de l'Angola) et le FNLA (Front national de libération de l'Angola), qui viennent de décider la création d'un front commun pour négocier l'indépendance du territoire avec le Portugal, un troisième mouvement, moins important que les deux autres, l'Unita, se pose en interlocuteur et le secrétaire général des Nations unies a souligné l'importance pour ces mouvements de s'unifier.

La position du gouvernement portugais à l'égard de ses territoires outre-mer est définie en huit paragraphes repris dans un communiqué des Nations unies. Il y est précisé qu'ils reflètent la position du gouvernement portugais telle qu'elle a été exposée à M. Waldheim.

Le gouvernement portugais y reconnaît le droit à l'autodétermination et à l'indépendance de tous ses territoires, africains et autres. Il en est ainsi de l'enclave de Macao et de l'île de Timor, au nord de l'Australie.

Il s'engage à garantir l'unité et l'intégrité de chacun de ces territoires et à s'opposer à toute tentative de séparatisme ou de démembrement. Il s'engage à coopérer avec les Nations unies pour que soient appliquées la résolution 1514 sur l'accèsion des colonies à l'indépendance et les résolutions concernant plus spécialement ses territoires outre-mer.

ENTRETIENS

M. Waldheim a dit de ses entretiens avec les dirigeants portugais qu'ils avaient été francs, clairs et constructifs. Il a exprimé l'espoir qu'ils contribueraient au règlement du problème des territoires outre-mer en faisant remarquer que ce problème intéressait le monde tout entier.

M. Abdulrahim Farah, secrétaire général-adjoint des Nations unies, se rendra en Afrique pour informer le président somalien Mohammed Siad Barre, président en exercice de l'Organisation de l'unité africaine, et les "parties intéressées" des résultats de ces entretiens.



Un membre des troupes des Nations unies observe les mouvements de bateaux turcs, près de Karavas, à Chypre, du toit de son véhicule blindé. La plupart des vaisseaux transportent de l'équipement aux forces de l'invasion turque concentrées à Kyrenia, soit à huit milles de distance.

A Chypre

Le dialogue des sourds continue

NICOSIE (AFP) — Le dialogue de sourds se poursuivait dimanche à Chypre où les représentants militaires grecs et turcs ne parviennent pas à s'entendre sur la délimitation de la ligne de cessez-le-feu. Les premiers affirment que la Turquie a occupé de nouvelles positions depuis le 30 juillet tandis que les Turcs affirment que leurs forces n'ont pas progressé depuis cette date.

Etant donné l'impossibilité de s'entendre sur les positions des forces en présence au moment où le cessez-le-feu est intervenu, les représentants de la Grèce, de la Turquie, du Royaume-Uni et des Nations-Unies ont tenté de déterminer quelles sont les positions occupées dimanche par l'armée turque. Les officiers supérieurs ont effectué un vol en hélicoptère pour tenter de s'entendre sur quatre points litigieux.

Au troisième jour des discussions sur les lignes de cessez-le-feu, il apparaissait de plus en plus douteux qu'un accord puisse être trouvé rapidement sur leur tracé, bien que les combats aient cessé depuis 36 heures.

REFUGIES

On apprenait par ailleurs, selon des informations concordantes, que la situation de nombreux Chypriotes grecs demeurés dans la zone turque était de plus en plus dramatique. Des milliers de réfugiés ou d'habitants des villages grecs sont arrêtés, expulsés ou malmenés. Le porte-parole des Nations-Unies à Chypre a déclaré dimanche que plusieurs milliers de personnes se trouvant au Dome Hotel de Kyrenia et dans les villages proches de Bella Pais, Karmi et Trimiti, ont été emmenés par l'armée turque. Les femmes et les enfants ont pu regagner le secteur grec, mais les hommes ont été embarqués pour une destination inconnue. On croit savoir qu'il s'agit de Borghaz, sur la route Kyrenia-Nicosie, où ont été re-

groupés plusieurs milliers de Chypriotes grecs.

Les Nations-Unies et la Croix-Rouge rencontrent de plus en plus de difficultés pour se déplacer en zone turque et les autorités militaires turques interdisent aux journalistes certains secteurs.

SAIGON (AFP) — Vingt-trois mois après la signature des accords de Paris sur le cessez-le-feu et le retrait du corps expéditionnaire américain, l'affrontement entre les deux adversaires sud-vietnamiens se poursuit avec les caractéristiques de plus en plus précises d'une véritable guerre de type conventionnel.

Les blindés font face aux blindés, que ce soit à Ben Cat, à 50 km à peine, au Nord de Saigon, que près de Danang, à 600 km au Nord-Est de la capitale sud-vietnamienne. Aux avions gouvernementaux, les forces du Front national de libération opposent leurs missiles à guidage par infra-rouge et aux canons de 105 et 155 mm, les pièces d'artillerie de 130, et les mortiers lourds de 82 mm.

L'origine de l'ouverture d'un nouveau front aux alentours de Danang est attribuée par le commandement gouvernemental, au côté adverse qui, selon lui, cherche à "gagner du terrain par de multiples violations du cessez-le-feu".

"REPOUDRE AUX ACTES" Pour le colonel Giang, chef

adjoint de la délégation du GRP gouvernement révolutionnaire provisoire à Saigon "il s'agit de répondre aux actes de grignotage et d'empiètement de l'administration de Saigon".

Le président de la République, M. Gialcos Clerides, a lancé dimanche un appel à l'opinion internationale pour dénoncer les violations par l'armée turque des con-

ventions de Genève et des droits de l'homme. Il a notamment déclaré que "quelque vingt mille civils ont déjà été forcés par l'armée turque de quitter leurs maisons situées dans le nord de Chypre".

senté jusqu'où il ne peut plus aller".

Interrogé sur une éventuelle possibilité pour les forces du FNL d'isoler les deux provinces sud-vietnamiennes du "front nord" Quang Tri et Thua Thien chef-lieu de Hué, le colonel a répondu "cela n'est pas notre but, mais cela pourrait être une conséquence des combats en cours dans la région de Danang" située directement au Sud de ces deux provinces.

faites à l'ennemi pour qu'il sente jusqu'où il ne peut plus aller".

Interrogé sur une éventuelle possibilité pour les forces du FNL d'isoler les deux provinces sud-vietnamiennes du "front nord" Quang Tri et Thua Thien chef-lieu de Hué, le colonel a répondu "cela n'est pas notre but, mais cela pourrait être une conséquence des combats en cours dans la région de Danang" située directement au Sud de ces deux provinces.

Les responsables de la Santé publique n'ont fait au-

L'épidémie de méningite poursuit ses ravages!

BUENOS AIRES (Reuter) — Malgré les contrôles sanitaires à la frontière, l'épidémie de méningite qui sévit au Brésil s'étend à l'Argentine, si l'on en croit le journal "Cronica" de Buenos Aires, qui affirme avoir détecté 14 cas de la maladie dans la capitale.

Le ministère de la Santé publique n'ont fait aucun commentaire sur les informations de "Cronica". Le ministère de la Sécurité sociale a de son côté démenti que la frontière argentine-brésilienne ait été fermée comme l'avaient indiqué samedi certaines informations. Seuls des contrôles sanitaires ont été renforcés à certains points de la frontière, indique-t-il.

Au parc Anicinabe

Les négociations sont au point mort

KENORA, Ontario (P.C.) — Quelque 150 Indiens ont poursuivi pour une troisième semaine consécutive, l'occupation du parc Anicinabe, non loin de Kenora en Ontario. Les négociations entre les représentants des manifestants et ceux du gouvernement en sont au point mort.

Plusieurs tentatives ont été faites au cours de la semaine dernière, en vue d'en arriver à un règlement, mais aucune d'entre elles n'a réussi.

La dernière tentative avait été faite et semblait devoir être fructueuse puisque le maire de Kenora, M. Jim Davidson, avait annoncé, vendredi dernier, l'imminence d'un communiqué heureux.

Les Indiens cependant ont affirmé n'avoir reçu aucune assurance que leurs griefs allaient être examinés et que satisfaction allait leur être donnée.

Aussi, ont-ils conclu qu'aucune raison ne justifierait la fin de l'occupation du parc municipal.

Les griefs des manifestants portent sur la propriété même du parc, et sur l'indifférence des gouvernements à l'égard de la communauté indienne.



Drôles de souvenirs tout de même ! Le major C.R. Dixon doit réparer une antique chaise électrique sur laquelle on exécutait précédemment les condamnés à mort. La raison : la chaise était exposée au grand public, et nombre de personnes en ont profité pour en rapporter des morceaux. Le tout se passe en Louisiane. (Téléphoto PA)

à PROPOS

**livré à votre porte
tôt chaque matin**

Prix à la semaine
(payable au porteur)

Dimanche au samedi (7 jours) : \$1.15
Lundi au samedi (6 jours) : \$0.90
Lundi au vendredi (5 jours) : \$0.75

Téléphonez :
Service du tirage
529-0411

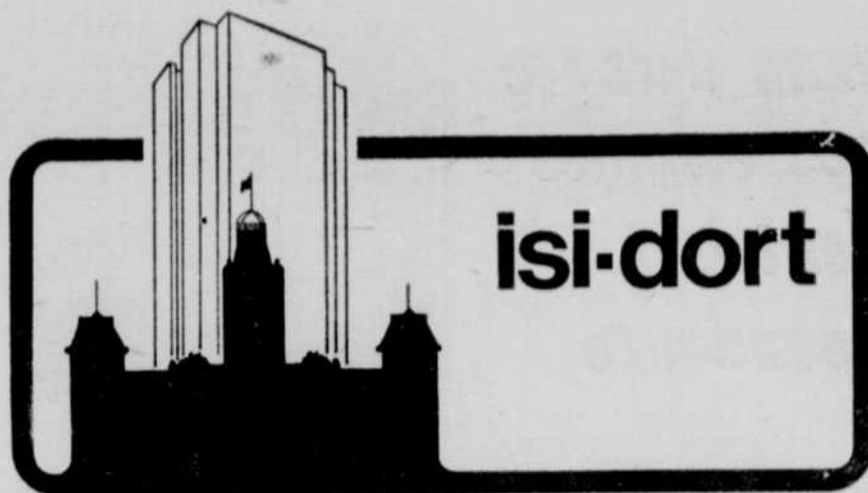
HEURES D'AFFAIRES

Lundi au vendredi : 7 h. 30 à 17 h.
Samedi et dimanche : 9 h. 00 à 12 h.

Avant 7 h. 30 — 522-4773

3 Place Jean-Talon,
G1K 7K9, Québec, Qué.

Pour nos lecteurs du comté de Portneuf,
agent, local : **P. ROCHETTE**
875-2783



Par où passe la culture? On n'en doute plus depuis que la principale troupe de ballet-jazz non professionnelle au Québec qui a pour nom "Nebrak" a présenté "J'ai le goût du Q". Cette représentation a eu lieu à la foire culturelle de Chicoutimi récemment. Nebrak se produira de nouveau au Festival international de la jeunesse francophone, d'ici deux semaines, à Québec. On m'apprend que ce sera le seul spectacle représentant l'Université du Québec à ce Festival. Les travailleurs qui sont rémunérés selon l'échelle du salaire minimum et les autres travailleurs qui paient beaucoup d'impôts savent maintenant "quelles belles choses" leurs impôts subventionnent!

Si nous revenons à des choses plus sensées, il fait bon d'apprendre que les Centres de main-d'oeuvre du Québec et le Centre de recrutement de la Baie James unissent leurs efforts pour embaucher des femmes pouvant occuper diverses fonctions dans les bureaux

à LG2. La priorité sera donnée aux épouses des hommes travaillant déjà sur ces chantiers.

Depuis deux semaines, les communications se sont améliorées entre la Baie James, Québec et le Lac Saint-Jean, grâce à l'établissement d'un service aérien entre ces divers points. Les administrateurs du projet, des fonctionnaires de plusieurs ministères et des ouvriers utilisent le F-27 qui fait le trajet chaque mardi et jeudi.

Le directeur de l'Office de protection du consommateur Niquette Delage fait preuve de beaucoup d'énergie et de détermination dans l'exercice de ses fonctions. C'est ainsi que le bulletin de l'Office qui a pour nom "Protégez-vous" donne chaque mois la liste des poursuites intentées contre des entreprises qui ont enfreint la Loi de protection du consommateur. Dans le bulletin de mai, on y trouve des noms célèbres comme Dairy Queen, Montreal Star, le Groupe Traders, Kellogs, etc. Morale; faites attention à vos achats au cours de la prochaine semaine.

66% des Américains en faveur de la mise en accusation du président devant le Sénat

WASHINGTON (Reuter) — Les deux tiers — 66 pour cent — des Américains sont à présent favorables à la mise en accusation du président Nixon devant le Sénat, selon le dernier sondage publié dimanche par le "Washington Post".

Ce chiffre était de 53 pour cent lors des sondages précédents et ce spectaculaire mouvement de l'opinion publique illustre l'effet produit sur les téléspectateurs par les débats de la Commission judiciaire de la Chambre des Représentants, qui a recommandé la semaine dernière la mise en accusation de M. Nixon.

Ces débats télévisés ont également fait basculer l'opinion américaine par-delà le seuil des 50 pour cent hostiles au président. 51 pour cent estiment en effet à présent que M. Nixon devrait être destitué par le Sénat. Le dernier chiffre indiqué par les sondages faisait au contraire état d'une majorité hostile à la destitution et de 47 pour cent des Américains seulement en sa faveur.

Ce qu'on appelle maintenant aux Etats-Unis le "mastodonte de l'impeachment" continue de faire son chemin. Pour les observateurs informés, la majorité favorable à la mise en accusation sera à la Chambre des Représentants de 300 voix environ sur 435. Pour M. Barry Goldwater, sénateur républicain conservateur et partisan acharné du président Nixon, les dés sont jetés. Il écrit dans un article publié par le "New York Times" qu'il convient à présent de suivre jusqu'à sa conclusion le processus engagé conformément aux règles de la constitution.

FORD

Le vice-président Gerald Ford lui-même, qui a toujours défendu M. Nixon, a reconnu, au cours d'une tournée dans le Mississippi, la possibilité d'un vote défavorable au président.

On s'attend que M. John Rhodes, dirigeant du Parti républicain à la Chambre des Représentants, fasse lundi une déclaration clé sur le problème de la mise en accusation. S'il se prononçait pour, le coup serait très dur pour M. Nixon. S'il se prononçait contre, les partisans du président en seraient rassérénés.

Par ailleurs, le sénateur démocrate Walter Mondale

indiquera lundi au Sénat son intention de demander les 64 bandes magnétiques requises par le juge Sirica si le président Nixon est mis en accusation devant le Sénat.

CARRIERES ET PROFESSIONS

REPRÉSENTANT(e) EN PUBLICITÉ

Vous êtes peut-être déjà impliqué (e) dans le domaine de la publicité et vous êtes prêt (e) à relever un défi!

ou

Vous vous sentez un intérêt grandissant pour ce domaine mais vous n'attendez qu'une opportunité pour vous lancer et êtes aussi prêt (e) à relever un défi!

A PROPOS, le journal aux 7 matins peut devenir pour vous l'occasion d'une nouvelle carrière.

J'ai besoin immédiatement d'un (e) représentant (e) qui a des idées, de l'imagination et des aptitudes pour vendre ses idées.

Pour rendez-vous, appeler

MARIE VEILLEUX

Directeur, publicité-promotion

522-4771



Les membres de la Gendarmerie royale du Canada ne seraient pas tous affectés à des fonctions aussi pacifiques que ce dernier... (Téléphoto PC)

Une escouade de la GRC serait chargée de provoquer les gens...

PC — Les membres du Service de sécurité et de renseignement SSR de la Gendarmerie royale du Canada posent souvent des gestes qui ressemblent à de la provocation et une escouade spéciale chargée spécifiquement de la provocation, composée d'une quinzaine de membres, seraient même en opération depuis le printemps 1971.

C'est ce que rapporte, samedi, le quotidien québécois Le Soleil, à la lumière de renseignements recueillis lors d'entrevues secrètes accordées par des agents de la Gendarmerie royale appartenant à d'autres services.

Se'lon l'un de ces policiers, des membres du SSR se mèneraient à la foule lors de manifestations dans le but de provoquer les policiers provinciaux ou municipaux et de leur permettre de procéder à l'arrestation de certains présumés agitateurs.

La tâche officielle du Service de sécurité et de renseignement est de veiller à la sécurité interne du pays.

C'est à ce service qu'appartient l'agent J. Robert Samson, qui est soupçonné d'avoir déposé une bombe, la semaine dernière, près du domicile du président de la

compagnie Steinberg, à Ville Mont-Royal.

PROVOCATION DISCRETE

En plus de provoquer des incidents durant les manifestations, les agents du SSR utiliseraient d'autres moyens plus discrets pour parvenir à leurs fins.

Selon un policier-informateur, c'est ainsi que des agents infiltrés ou des collaborateurs sont chargés de semer la bisbille dans les groupes de gauche ou des formations politiques, de façon à les désorganiser à l'approche d'événements particuliers, dont des congrès ou des élections.

L'un des policiers interrogés aurait même affirmé au Soleil qu'une escouade spéciale travaillant spécifiquement à la provocation a été formée au printemps 1971 et fonctionne depuis lors.

Les actes de provocation posés avant cette date seraient allés jusqu'à l'extrême limite de la légalité et auraient été limités à la création d'intrigues de toutes sortes visant à annihiler une cellule gauchisante ou à affaiblir une formation politique vue comme subversive.

CORPS D'ELITE

Toujours selon les témoignages recueillis par Le Soleil, les membres du SSR sont très sur volet parmi les gendarmes travaillant depuis quelques années déjà au Service des enquêtes, judiciaire et il est pratiquement impossible que l'un d'eux puisse faire partie d'une cellule de terroristes à l'insu de ses supérieurs.

Les membres éventuels de ce service sont choisis avec le plus de précautions et, par la suite, surveillés avec la plus grande attention. En plus d'évaluer la qualité du travail effectué précédemment par les candidats, les dirigeants du SSR exigent que soit aussi faite une enquête de sécurité remontant jusqu'à vingt ans en arrière, afin de déceler les antécédents et les tendances politiques de l'individu et les relations de toutes sortes qui pourraient éventuellement servir à le compromettre et à le faire "chanter".

Selon les agents consultés, le contrôle exercé sur ces hommes est sévère et constant et ceux-ci risquent d'être écartés de leur nouveau poste à la moindre incartade.

Le scrutin du 28 août Boutin choisi candidat

par Norman DELISLE

ACTON VALE (PC) — Appuyé par la présence de trois ministres, d'une trentaine de députés libéraux et de quelque 600 partisans, l'ex-député libéral de Johnson, M. Jean-Claude Boutin, a été choisi sans opposition porte-étendard de son parti, hier, à Acton Vale, en vue du scrutin complémentaire dans le comté de Johnson, le 28 août prochain.

Dans un long plaidoyer de défense, M. Boutin a reconnu "avoir apposé sa signature sur des documents officiels," de nature judiciaire, mais a réaffirmé que ce fait ne mettait nullement en doute son honnêteté et son intégrité.

M. Boutin a démissionné le 25 juillet dernier, à la suite des accusations portées contre lui, par le député péquiste de Maisonneuve, Me Robert Burns. Ce dernier soutenait que M. Boutin avait agi comme procureur de la Couronne depuis son élection comme député, ce qui est contraire à la Loi de la législature du Québec.

Hier, M. Boutin a admis que son nom avait pu apparaître sur certains documents de la Couronne depuis le 29 octobre, date de son élection. Il a cependant affirmé qu'il n'avait jamais plaidé devant les tribunaux depuis cette date, et qu'il n'avait jamais perçu d'honoraires du gouvernement à titre de procureur depuis l'élection, ce qui "répond aux termes

mêmes des articles 75 et 79 de la Loi de la législature", selon M. Boutin.

Visiblement satisfaits de ces explications, ses 600 partisans, entassés dans une salle d'école beaucoup trop étroite, à Acton Vale, l'ont longuement ovationné.

MINISTRES

Trois ministres du cabinet Bourassa et une trentaine de députés libéraux étaient venus manifester l'appui tangible du Parti libéral à l'endroit du démissionnaire.

Ceux d'entre eux qui ont pris la parole ont prononcé des allocutions qui laissent clairement voir que la question linguistique et le bill 22 ne seraient pas le cheval de bataille électoral dans ce comté rural des Cantons de l'Est.

Pour un, le whip en chef du Parti libéral et député des Îles-de-la-Madeleine s'est Louis-Philippe Lacroix, a dénoncé "les campagnes de salissage" que le député péquiste Robert Burns aurait menées depuis quelque temps "contre un homme mort, Pierre Laporte, en l'assomant à la pègre", puis contre le député Boutin lui-même, "qui a dû démissionner pour aller faire laver sa réputation par ses électeurs".

M. Lacroix s'en est surtout pris au chef du Parti Québécois, M. René Lévesque, qu'il a accusé de "se défilier".

Selon M. Lacroix, M. Lévesque aurait déjà dit qu'il

allait tenter de se faire élire à l'Assemblée nationale à la première occasion. Le député des Îles-de-la-Madeleine s'est demandé pourquoi M. Lévesque ne profitait pas de l'occasion pour se faire élire dans Johnson, un comté "à majorité francophone".

Puis le ministre du Revenu, M. Gerald Harvey, qui, avec Mlle Lise Bacon et Georges Vaillancourt, représentaient le cabinet, a insisté sur "la bonne administration" du gouvernement depuis 1970.

Le député libéral de Saint-Jean, M. Jacques Veilleux, a brièvement effleuré la question linguistique, soutenant que le Parti libéral n'était pas "traître au Québec" parce qu'il n'avait pas proclamé l'unilinguisme, et accusant le PQ "d'hypocrisie et de veulerie".

M. BOUTIN

Enfin, dans son long plaidoyer, le candidat Boutin a d'abord énuméré la liste des réalisations du gouvernement Bourassa dans le comté. Il a insisté sur le budget de voirie de \$2,500,000, ce qui a fait sourire d'aise les quelque 20 maires de municipalités du comté qui étaient assis sur l'estrade d'honneur, en compagnie des députés libéraux.

Puis, il a lu un texte de 11 pages qui constituait sa défense et sa première réelle intervention sur le fond de la question qui a amené sa démission.

Le train Albany-Montréal est remis en service

La société Delaware and Hudson Railroad a remis en service aujourd'hui lundi, le fameux train entre Albany dans l'Etat de New York et Montréal. Les éventuels déficits seront supportés par le gouvernement de l'Etat.

Le train, qui porte le nom d'Adirondak, prend le départ du Grand Central, à New York, et fait 15 arrêts avant d'arriver à la gare Windsor, à Montréal.

Le prix du passage, entre New York et Montréal, est de \$22.25, pour l'aller seulement.

Ce service est le premier à être établi depuis que la National Rail Passenger Corp., aussi connue sous le nom d'Amtrak, a éliminé son ser-

vice Albany-Montréal, en 71. L'Etat de New York pourment utilisé pour la reprise du service.

3 détenus s'évadent de Saint-Vincent-de-Paul

MONTREAL (P.C.) — La police était toujours à la recherche, hier soir, des trois hommes qui, la veille, s'étaient évadés de l'Institut Leclerc, une maison de détention à sécurité moyenne faisant partie du pénitencier Saint-Vincent-de-Paul.

Les trois fugitifs sont Claude Faucher, 21 ans, Michel Langlois, 18 ans, et Omer Allain, 25 ans.

Ils ont pris la clé des champs en sectionnant les fils barbelés d'une clôture, au cours d'une récréation.

Un porte-parole de la Sûreté du Québec a précisé que les trois évadés n'étaient pas considérés comme dangereux.

JD c'est l'intégrité

Vega - Nova - Camaro - Monte Carlo - Chevelle - Chevrolet - Corvette - Oldsmobile 88 - 98 - Cutlass - Toronado - Camions
60 DORCHESTER SUD — 529-4561



JD c'est l'intégrité

Vega - Nova - Camaro - Monte Carlo - Chevelle - Chevrolet - Corvette - Oldsmobile 88 - 98 - Cutlass - Toronado - Camions

565 BOUL. HAMEL — 529-4561

VEGA — NOVA — CAMARO — MONTE CARLO — CHEVELLE — CHEVROLET — CORVETTE — OLDSMOBILE 88-98 — CUTLASS — TORONADO — CAMIONS

Dépression mondiale à l'horizon

— un conseiller en investissements

Par La Presse Canadienne
Alors que, par les temps qui courent, l'inflation préoccupe un peu tout le monde, à Toronto, un conseiller en investissements craint fort, pour sa part, que la déflation ne soit déjà arrivée et il voit à l'horizon, menaçants, les nuages noirs et épais d'une dépression mondiale.

Frederick Hatt, président de E. M. Saunders Ltd., fait part de ses vues en la matière dans le dernier de ses messages périodiques à ses clients.

Selon lui, une modification se manifeste dans la balance économique du pouvoir et ce changement est si radical qu'il est susceptible de déboucher sur une guerre économique internationale et sur la faillite des nations du monde.

M. Hatt sentent que deux choses vont "inévitablement" conduire à une dépression: tout d'abord, la continuation du présent standard de vie, et en second lieu, l'insistance de l'Organisation des pays exportateurs de pétrole pour que ceux-ci soient payés en dollars américains pour leur pétrole.

D'autres facteurs encore conduisent à l'inflation, dit M. Hatt, qui cite notamment les présents problèmes monétaires qu'éprouvent les divers pays, particulièrement les difficultés que les pays européens aient ainsi que le Japon et à payer leurs comptes de pétrole.

Et Frederick Hatt de brosser un tableau où les États-Unis et l'Arabie saoudite sont nettement en évidence.

A son avis, les États-Unis

et l'Arabie saoudite sont sur le point de conclure un pacte économique et de défense. Hatt explique que les Arabes ont besoin de protection et qu'ils estiment qu'il est préférable pour eux de l'obtenir de pays capitalistes plutôt que de pays communistes. En retour, l'Ouest industrialisé aura la certitude qu'au cours des dix prochaines années les Arabes lui fourniront 50 p.c. de tout le pétrole dont il a besoin.

MAIS IL Y A UN HIC

C'est que les Arabes exigent d'être payés en dollars américains. De la sorte, on affaiblira considérablement le marché de l'euro-dollar. New York sera sans contredit le centre financier du monde, le dollar américain sera assurément la grande monnaie de réserve, notamment parce que les États-Unis ont fait en sorte que l'or ne soit plus une richesse de réserve pour les paiements.

Et c'est ainsi que l'écart ne cessera de grandir entre les taux du marché de New York et ceux de l'euro-dollar.

Nous serons alors en sence d'énormes tensions monétaires, ensions qui auront été créées par le pacte entre les USA et l'Arabie saoudite et qui menaceront la souveraineté de l'Europe ainsi que celle du Japon.

"Quand un changement dans la balance du pouvoir économique menace la souveraineté des nations, écrit Frederick Hatt, la guerre économique devient un impératif".

Nous tombons en quelque sorte en enfer dans les pleurs et gémissements de dents.

Le manque de confiance en

autrui et la guerre commerciale qui en découle apportent "une très forte contraction économique", la demande d'argent combinée avec la baisse de la valeur de la monnaie apportant quelque chose de "catastrophique".

Les recettes des États dépendent grandement de l'activité économique à travers le monde, les gouvernements voudront, bien sûr, hausser artificiellement la valeur de leurs monnaies.

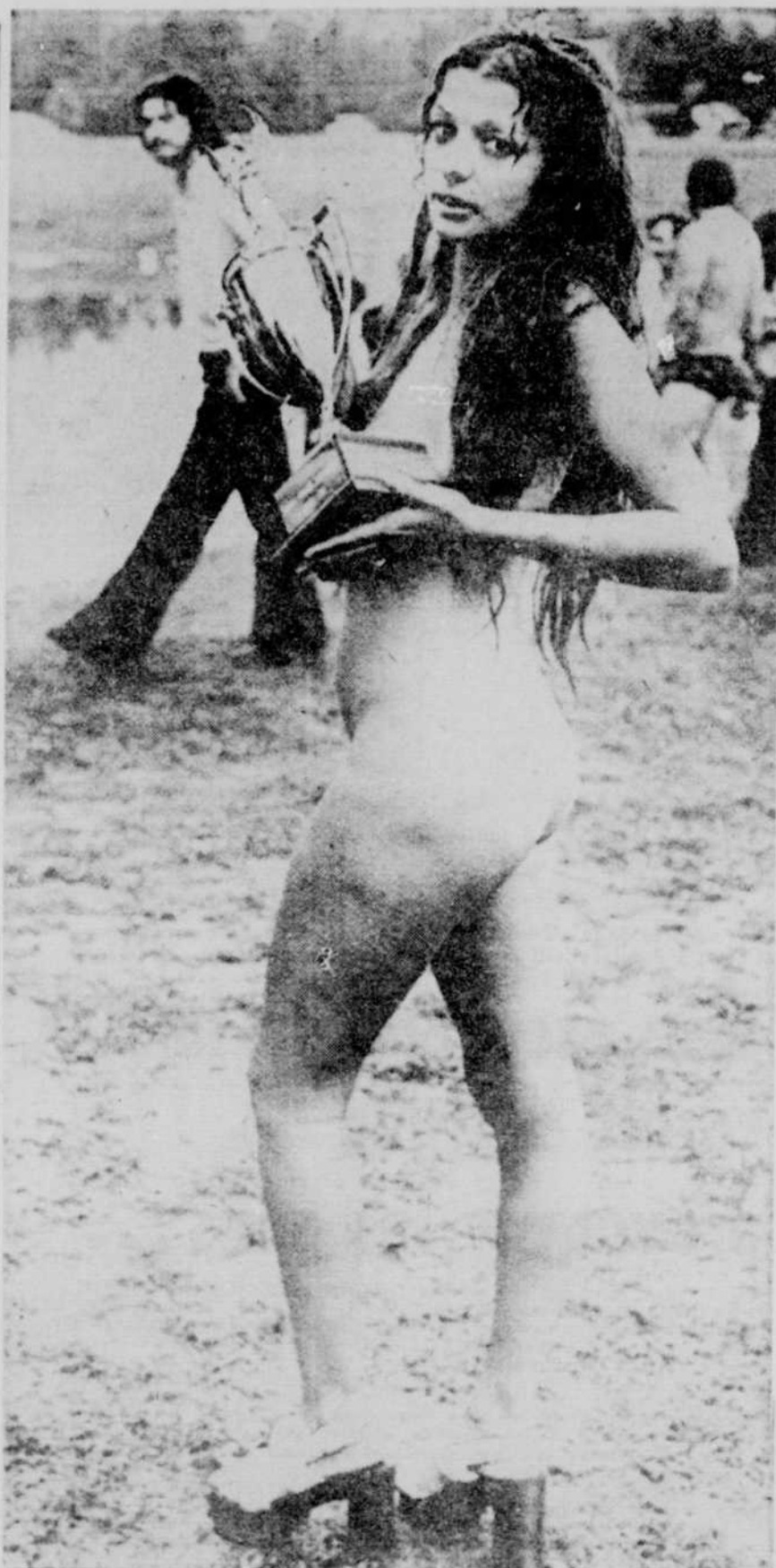
La conclusion: "Les pays importateurs de pétrole ne pouvant augmenter la valeur de leurs monnaies sans vendre tout l'or ainsi que tous les dollars américains dont ils disposent pour le commerce, il s'ensuit que l'inflation monétaire à laquelle ils se livrent ne peut finalement que leur apporter la faillite et la perte de la souveraineté".

UN SEUL MOYEN DE PREVENIR TOUT CELA

Il y a néanmoins, au dire de M. Hatt, un moyen de prévenir tout cela, un seul, c'est que les États-Unis persuadent l'Arabie saoudite qu'il faut qu'elle réduise le prix de son pétrole à \$7 la tonne. Si l'Arabie saoudite faisait cela, les autres pays exportateurs de pétrole feraient de même et la calamité serait évitée.

Entre-temps, qu'est-ce que les particuliers doivent faire avec leur propre argent?

Le garder précieusement, ne l'investir en rien, répond M. Hatt. "Nous conseillons à nos clients, écrit-il, de garder leur argent à tout prix. A tout prix, ça veut dire accepter un rendement moindre dans l'intérêt de la sécurité du principal".



C'est la jeune Suzan Taylor, 20 ans, qui a remporté samedi à Casselman, Ontario, le titre de Miss Canada nue. Il y avait trois candidates, la chanteuse montréalaise a davantage ébloui les juges. (Téléphoto PC)

CLUB 500 Porteurs du journal à propos



Luc et Aline Lemay, 2145, 24ième Rue, Québec. — Deux porteurs du journal "à propos"

Grâce à leurs économies, Luc et Aline ont maintenant tous deux une bicyclette bien à eux!

Facile! Ils ont décidé de devenir porteurs du journal "à propos"

Tu aimerais te joindre à nous?

**SERVICE DU TIRAGE
529-0411**

Grève heureuse

TORONTO (PC) — Andrej Bandera dit que la grève de la faim que lui-même et quatre autres Canadiens ont faite, près de l'ambassade d'URSS à Ottawa, a probablement sauvé la vie à l'historien ukrainien Valentyn Moroz, lequel est dans une prison soviétique.

Andrej Bandera et Lada Hirna sont retournés à Toronto, après avoir jeuné publiquement, pour attirer l'attention de la population canadienne sur le sort de Moroz.

TARIFS DES ABONNEMENTS

(au Canada)

12 mois : \$45.00 — 6 mois : \$22.50

Remarques : • "à propos" est publié 7 jours par semaine
• ces prix incluent le supplément "à loisir"

Faire parvenir votre remise

à PROPOS

C.P. 1727 — G1K 7K9, Québec, Qué.

Coupon d'abonnement :

Nom : _____

Adresse : _____

Montant inclus : _____

La mutinerie de Huntsville se termine dans un bain de sang

HUNTSVILLE, Texas (AFP) — La mutinerie de la prison de Huntsville, au Texas, s'est terminée tragiquement samedi soir après 10 jours par la mort de deux des mutins et deux de leurs 12 otages.

La révolte avait commencé le 24 juillet et depuis les négociations n'avaient pas cessé entre les autorités pénitentiaires et les mutins. Ceux-ci réclamaient notamment des armes, des gilets pare-balles, un véhicule blindé et un avion pour les emmener à Cuba ou au Mexique.

Samedi soir, selon les premières indications fournies par la police, les trois mutins, dont le chef était Fred Gomez Carrasco, ont tenté de s'enfuir en se protégeant avec des otages. Ils seraient sortis de la bibliothèque où ils étaient retranchés, cachés derrière deux tableaux noirs. Avec eux à l'intérieur de l'enceinte formée par les tableaux, se trouvaient quatre otages, dont trois victimes, deux mortes et un blessé. A l'extérieur, suivaient les huit autres otages, formant un second écran.

Ils étaient à peine sortis de la bibliothèque que des lances d'incendie furent dirigées contre eux, permettant à certains otages de s'écartier. Puis très vite les mutins commencèrent à tirer contre les policiers qui répondirent.

Dans la brève fusillade, Carrasco, qui avait été condamné à la prison à vie en 1973 pour la tentative de meurtre d'un policier, un de ses camarades, Rudolph Dominguez, et deux femmes, Elizabeth Beseda et Judy Standley, devaient trouver la mort. L'aumônier de la prison, le Père O'Brien, a été blessé mais son état était jugé satisfaisant. Le troisième mutin, Ignacio Cuevas, était indemne et a été repris.

Selon les autorités pénitentiaires, les quatre otages se trouvant avec les mutins avaient les mains attachées. Le Père O'Brien aurait d'ailleurs part déclaré qu'il avait été

atteint par une balle tirée par Cuevas. On indiquait enfin qu'aucun policier n'a été blessé.

DES SUICIDES ?

Les deux mutins qui ont trouvé la mort n'ont pas été tués par les balles des policiers mais se sont suicidés, a déclaré par ailleurs un porte-parole du pénitencier.

Le chef de la révolte, Fred Gomez Carrasco, s'est tué d'une balle dans la tête comme Rudy Cominguez, a ajouté le porte-parole.

Une des otages, Mme Julia Standley, 43 ans, bibliothécaire et mère de 5 enfants, a été tuée de quatre balles dans le dos, tandis que la deuxième otage, Mme Elizabeth Beseda, 47 ans, professeur de mathématiques dans le pénitencier, est morte d'une balle qui lui a traversé le corps.



Deux des mutins, Fred Gomez Carrasco et Rudolph Dominguez ont été obatus.



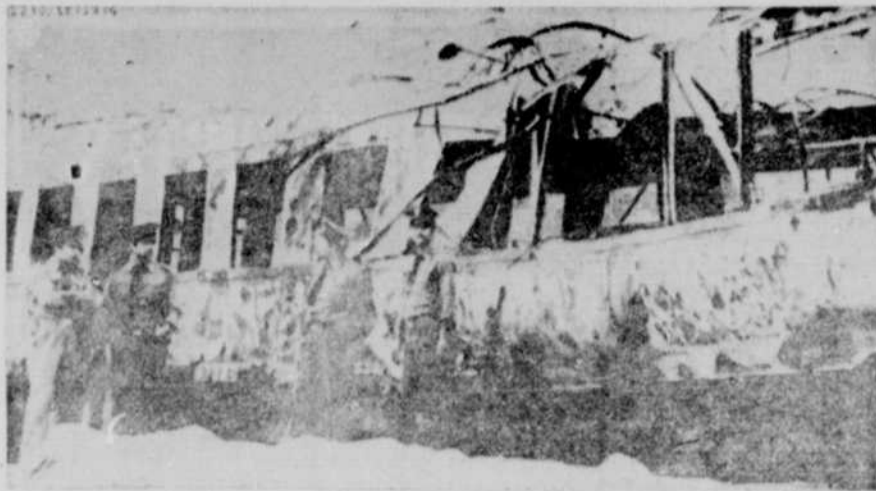
Julie Standley, à gauche, et Elizabeth Beseda ont été tuées tandis que le père Joseph O'Brien était blessé.



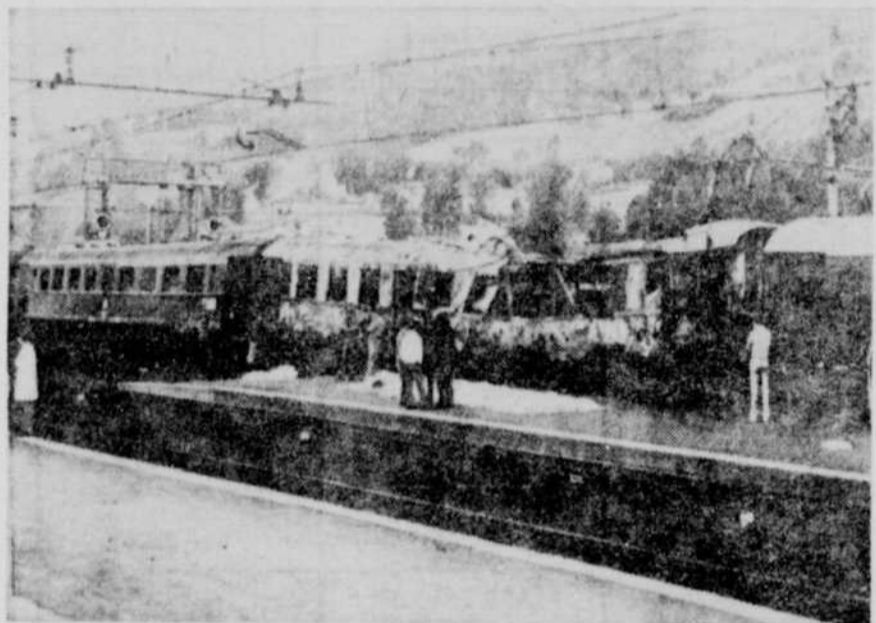
L'otage blessé, le père O'Brien, a été transporté d'urgence à l'hôpital d'Huntsville. (Téléphoto PA)

OPTOMÉTRISTES

<p>LIMOILOU</p> <p>EXAMEN DE LA VUE LUNETTES</p> <p>DR MARCEL TREMBLAY optométriste</p> <p>973, 3e Ave Qué. 524-2869</p>	<p>STE-FOY</p> <p>DR JACQUES DE SERRES optométriste</p> <p>Examen de la vue, lunettes</p> <p>Le jour et le soir sur rendez-vous</p> <p>1313, Rte de l'Eglise 656-9415</p>
<p>CENTRE VILLE</p> <p>REMY BEAULIEU Jacques SEVIGNY Richard GERMAIN</p> <p>376, du Roi, ch. 208 Québec G1K 2W6</p> <p>(en haut de la Société des Alcools) 524-8417</p>	<p>ST-ROMUALD CHARNY</p> <p>DR J-YVES DIONNE optométriste</p> <p>Centre médical St-Romuald 2 rue Montfort 839-0617</p> <p>1340, 12ième Avenue Charny 832-0104</p>
<p>PLACE LAURIER</p> <p>DOCTEURS R. MARCHAND o.d.</p> <p>D. OUELLET o.d. optométristes examen de la vue verres de contact</p> <p>Place Laurier, Ste-Foy 653-8486 653-9800</p>	<p>PLACE STE-FOY</p> <p>DR D. LE GARIGNON o.d. optométriste</p> <p>EXAMEN DE LA VUE VERRES DE CONTACT</p> <p>Centre d'achats Place Ste-Foy 653-4057</p>
<p>LORETTEVILLE</p> <p>DR RENE RHEAUME o.d. optométriste</p> <p>EXAMEN DE LA VUE VERRES DE CONTACT</p> <p>109, rue Racine Loretteville 842-8408</p>	<p>CENTRE MEDICAL ST-VALLIER O.</p> <p>DR L. NOEL optométriste</p> <p>EXAMEN DE LA VUE VERRES DE CONTACT</p> <p>750, St-Vallier Ouest 683-9014</p>
<p>HAUTE VILLE</p> <p>DR CLAUDE DESMARTEAU optométriste</p> <p>965, ch. Ste-Foy 683-3469</p>	<p>GALERIES CANARDIERE</p> <p>DR RICHARD DUMAS optométriste</p> <p>EXAMEN DE LA VUE 663-9292</p>



A côté du train calciné, les 12 cadavres recouverts de draps, gisent sur le sol. (Téléphoto PA)



Consternés, quelques curieux regardent les débris calcinés des wagons. (Téléphoto PA)

En Italie

Une bombe explose dans un train : 12 morts, 48 blessés

BOLOGNE (AP) — Une puissante bombe à retardement a explosé dimanche matin à bord de l'express Rome-Brenn et a fait 12 tués et 48 blessés, dont trois grièvement atteints.

Les policiers de Bologne étaient persuadés qu'il s'agit d'un acte de terrorisme politique mais ils déclaraient ignorer quels peuvent en être les auteurs.

L'engin, qui semblait avoir été dissimulé dans les toilettes d'un wagon de deuxième classe, a explosé au début du tunnel Apennino, qui avec ses 10 milles, est le tunnel à deux voies le plus long d'Europe.

La déflagration a arraché le toit du wagon, qui a pris feu, et l'incendie s'est communiqué à la voiture suivante.

Il y avait à bord du train un millier de voyageurs, dont de nombreux Italiens, qui allaient passer des vacances dans le Nord de l'Italie.

La voiture dans laquelle l'explosion a eu lieu devait être rattachée à un train à destination de Munich. Elle était occupée par plus de 70 voyageurs.

L'explosion a plongé le convoi dans l'obscurité, ce qui a ajouté la panique. Bien que le courant ait été coupé, le train a pu sur sa lancée sortir du tunnel et arriver à la petite gare de San Benedetto, Val di Sambro, à environ 35 milles au Sud de Bologne.

Des voitures, qui flambaient des voyageurs, ont sauté en hurlant sur le quai,

tandis que les employés de la gare et des ambulanciers venus de Florence, Prato et Bologne, portaient secours aux blessés, dont beaucoup étaient atteints de graves brûlures.

Les corps carbonisés de 12 voyageurs ont été retirés des wagons sinistrés.

TEMOINS

L'un des rescapés hospitalisés, Giovanni Maiorano, a raconté: "J'étais dans un wagon et je parlais à deux jeunes Allemands lorsque j'ai entendu l'explosion, et en une fraction de seconde j'ai vu voler des éclats de verre. Nous étions en train de nous plaindre des trains italiens — toujours en retard.

"Comme nous arrivions lentement à la gare, j'ai entendu des cris. Du sang me coulait dans les yeux. Les portières avaient été arrachées, et les vitres soufflées vers l'intérieur.

"Les Allemands, qui avaient ôté leurs souliers pour la nuit, couraient pieds nus sur les éclats de verre. J'ai entendu l'un d'eux crier à plusieurs reprises: Il y a des gens qui brûlent là-dedans".

Un autre témoin a déclaré: "J'ai vu des personnes sauter, les vêtements en feu. Des morceaux du toit tombaient. Il y avait des cris partout".

La police a estimé que le mécanisme d'horlogerie avait été calculé pour que l'explosion se produise dans le tunnel. On est persuadé qu'il s'agit d'un acte de terrorisme.

me politique, mais on ignore quels peuvent en être les auteurs.

Cet attentat est le plus grave qui se soit produit depuis cinq ans. En 1969, une explosion dans une banque de Milan avait fait 16 tués et plus de cent blessés. Cet attentat avait été attribué à deux groupements extrémistes, l'un de droite et l'autre de gauche.

En 1969 et 1970, plusieurs attentats à la bombe sur des trains de voyageurs avaient été attribués par la police au mouvement néo-fasciste.

A la suite de cet attentat, le président Giovanni Leone a ajourné un déplacement en province pour avoir des entretiens d'urgence avec MM. Mariano Rumor, président du Conseil, et Paolo Taviani, ministre de l'Intérieur.

M. Leone a attribué cet acte insensé aux pâles disciples de la violence, et a affirmé: "Notre Etat démocratique ne s'effondrera pas sous leurs coups".

A Castel Gandolfo, le pape Paul VI a également dénoncé les actes terroristes barbares et injustifiables qui rabaisent la dignité de l'homme.

Les dirigeants syndicalistes ont décidé sur lundi une grève générale de huit heures, dans toute la province de Bologne.

Dans une déclaration conjointe, ils ont attribué l'attentat du train aux fascistes cyniques et sans pitié, qui frappent à un moment de tension économique et sociale.

BRASSERIE LE TONNEAU
CAFÉTÉRIA LE 200 (gouv.)
RESTAURANT DU BOULEVARD CHAREST
RESTAURANT JONCTION DE SILLERY
RESTAURANT JAC & GILL DUPLESSIS
RESTAURANT PHARMACIE PLACE LAURIER
MINI-CASSE-CROUTE FLEUR-DE-LYS
RESTAURANT PLACE D'YOUVILLE
RESTAURANT HOTEL-VICTORIA
RESTAURANT LE FRANCOIS
CAFÉTÉRIA COMPLEXE "H" (gouv.)
BRASSERIE CANNEBIERE
CASSE-CROUTE CANARDIERE
RESTAURANT LA BABICHE
TAVERNE LA CALECHE
GARE ST-ROCH
VOUTES TALON

CAFÉTÉRIA COMPLEXE "G" (gouv.)
RESTAURENT PETIT BEDON
RESTAURANT ITALIA
RESTAURANT GARE CENTRALE
CASSE-CROUTE FLEUR-DE-LYS
RESTAURANT CABANE CANADIENNE
RESTAURANT GUIDO-CLAUDE
RESTAURANT LE BISTRO
RESTAURANT LE LAVALOIS
RESTAURANT LE RELAIS
BRASSERIE NORDIQUES
BUFFET ROYAL
MICHEL SNACK BAR
BRASSERIE LA GRILLADE
RESTAURANT NANA

BRASSERIE L'ÉCHOURIE
RESTAURANT BUFFET DEMERS
RESTAURANT AU PIED DE LA TOUR
RESTAURANT HORIZON
BUFFET PLACE LAURIER
RESTAURANT LE 800
RESTAURANT NAVILES
RESTAURANT JAC & GILL LAVAL
RESTAURANT BULL DOG PUB
CASSE-CROUTE TABAGIE M.J.
RESTAURANT LE SUMAC
RESTAURANT LE CAVALIER
RESTAURANT TERRO
RESTAURANT CHATELAINE
TERRASSE DU ROI

...ils servent aussi le



journal

LE DINER-CAUSERIE

PUBLICITÉ: 330 rue ST-ROCH, bureau 108 QUÉBEC - 529-6315

à chaque jour

La politique américaine d'isolement de Cuba a été un échec total

WASHINGTON (AFP) — La politique américaine d'isolement de Cuba a été un échec total et n'a pas empêché le régime castriste d'être sur le point de devenir un exemple de ce que peut accomplir un régime socialiste sur le continent américain, affirme un haut fonctionnaire du Congrès américain.

M. Pat Holt, spécialiste des affaires latino-américaines et secrétaire exécutif de la commission sénatoriale des Affaires étrangères, est arrivé à ces conclusions, après une mission à Cuba, effectuée pour le compte de la commission, et en a fait part dans un rapport rendu public samedi.

"Grâce à une aide massive de l'Union soviétique et au niveau élevé des cours des matières premières sur le marché mondial, les Cubains sont sur le point d'ériger un modèle de socialisme dans l'hémisphère occidental", a dit M. Holt. "J'en conclus que les Cubains ont raison de dire que la politi-

que d'isolement de Cuba a été un échec. Si ceci est le cas, il est logique d'en déduire qu'une nouvelle politique devrait être conçue".

M. Holt a visité Cuba du 9 juin au 8 juillet. A la fin de son séjour, il a été reçu par le premier ministre, M. Fidel Castro.

D'après les observateurs politiques de Washington, les conclusions de M. Holt mettront du vent dans les voiles de ceux au Congrès qui préconisent depuis un certain temps déjà, une normalisation des relations entre Washington et La Havane, rompues depuis près de 13 ans. Le sénateur William Fulbright, démocrate d'Arkansas et président de la commission des Affaires étrangères, est l'un des partisans les plus énergiques d'un tel changement de politique.

SANCTIONS

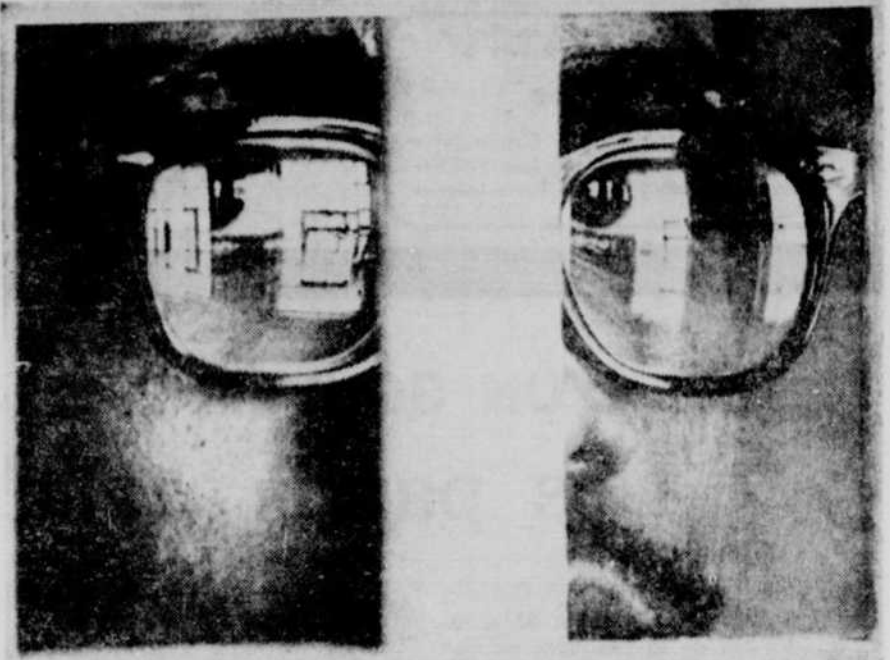
La publication du rapport de M. Holt, coïncide avec un mouvement croissant en Amérique latine, en faveur

de la levée des sanctions collectives, diplomatiques et économiques imposées contre Cuba en 1964, après la rupture des relations entre ce pays et les Etats-Unis.

L'Argentine et le Pérou ont déjà violé cet engagement collectif en rétablissant unilatéralement leurs liens avec le régime de M. Castro. Le Mexique n'a jamais souscrit la résolution de 1964.

L'une des principales raisons de ces sanctions collectives a été la campagne de subversion et de terrorisme faite à Cuba et dans d'autres pays d'Amérique latine. D'après M. Holt, ces motifs ont cessé d'être valables.

"L'appui cubain des mouvements révolutionnaires ou rebelles ailleurs a été minime et surtout idéologique pendant des années: . . . Les Cubains reconnaissent maintenant qu'il existe plus d'une manière d'atteindre le développement économique. Ils sont particulièrement impressionnés par le gouvernement militaire du Pérou.



Aaron Thomas, 23 ans, de Opelousa, Louisiane, attend anxieusement dans le couloir de la mort d'une prison de cet Etat qu'on statue sur son sort. Accusé de meurtre, Thomas risque la peine de mort. (Téléphoto PA)



Une violente collision frontale impliquant deux voitures a causé la mort de sept personnes samedi soir près de Turbotville, en Pennsylvanie. Trois autres personnes ont subi des blessures sérieuses dans cette tragédie. (Téléphoto PA)



L'éventuel futur président des Etats-Unis, Gerald Ford, ne semble pas s'en faire outre mesure ni avec le scandale du Watergate ni avec la fonction qu'il pourrait occuper d'ici quelques mois. Il en a profité hier pour faire une ronde de golf à la Nouvelle-Orléans. (Téléphoto PA)

VITE... VITE...

51,000,000 EN PRIX
3,100 GAGNANTS

SUPER LOTTO

D'AOÛT

TIRAGE:

23 AOÛT

QUANTITÉ LIMITÉE

"à propos" est publié et imprimé à
3, Place Jean-Talon, Québec 2
G1K 7K9
Membre de l'ABC
Président-directeur
général : Claude Royer
Vice-président et éditeur : Jean Pelletier
Directeur de l'information : Pierre Loignon
Téléphone : 522-4771

à PROPOS

PROPOS D'UN GOUVERNE

Les partis à la fin de la session

La situation des partis, à Québec, est bien étrange et remplie de paradoxes. La fin de la première session de la 30^e législature, survenue la semaine dernière, fournit l'occasion de faire le point. Nous sommes en effet entrés dans une longue période de léthargie politique, dont nous ne devrions sortir qu'à l'automne. Le moment est propice pour dresser un bilan provisoire de la force des partis. Comment se présentent donc les partis au début de cette période d'hivernement, qui pour eux commence à l'été?

Le Parti libéral apparaît puissant malgré l'indiscipline de Springate et de Ciaccia. Sur une question aussi brûlante que celle du projet de loi 22, on aurait pu s'attendre à la dissidence d'un plus grand nombre de députés.

On sait que certains, dont des ministres, ont été tentés. Mais de "bonnes" raisons, dont la jouissance du pouvoir, les ont retenus.

Par sa démission surprise, le député Boutin avoue qu'il s'était fourvoyé, tout avocat qu'il est. Il n'aura cependant aucune difficulté à se faire réélire dans Johnson, profitant de la popularité du Parti libéral et de la fidélité d'électeurs qui n'aiment pas que leur "homme" soit accusé de délits techniques auxquels ils ne comprennent pas grand-chose.

Le Parti libéral apparaît plus fort qu'il l'est vraiment (il est toujours bon de rappeler qu'il a reçu 55% des votes des quelque 80% d'électeurs qui ont voté, ce qui fait environ 44% du corps électoral). Il profite d'une opposition trop spéciale, qui n'est pas encore arrivée à se présenter vraiment

comme une solution de rechange au gouvernement en place.

Dans cette opposition, il y a d'abord et surtout le Parti québécois. Ses six députés ne donnent pas une image fidèle de sa force dans la population, ce qui est compensé par l'importance du rôle (d'opposition officielle) qu'il joue au Parlement.

A suivre une ligne de parti trop étroite, ou à jouer les collégiens dans le filibustering, le Parti québécois risque d'éloigner de lui des citoyens réticents envers le Parti libéral. Le dilemme qui se pose à lui est celui de tous les partis idéologiques quand ils arrivent au seuil du pouvoir gouvernemental. Concrètement, le problème est de choisir entre la foi des militants et l'"athéisme" du plus grand nombre des électeurs, qui ne

jugent pas la politique d'après des convictions.

Le drame du Ralliement créditiste au Parlement, c'est qu'il n'apparaît pas comme un parti. Ils ne sont que deux, alors qu'il faut être trois, dit-on, pour faire une société. Il y a Roy et Samson, mais le parti semble s'être dissipé... moins toutefois que cet embryon de parti qu'on appellera présidentiel, ou que la défunte Union nationale, à qui Maurice Bellemare tente de redonner vie.

Opposition très spéciale, en effet. D'autant plus qu'il est impensable de faire tenir ensemble les six péquistes et les deux créditistes. Ce qui en dit long sur la force actuelle du Parti libéral.

Vincent LEMIEUX

LE LECTEUR

Le cadeau de ma vie!

Hier dimanche, c'était ma fête. Oui je suis né le 28 juillet 1928, un dimanche. Quoique je suis maintenant résident de Ste-Foy, avec ma famille, la Capitale m'a vue grandir et croyez-moi j'en suis fier.

Hier soir, avec mon épouse, nous avons visité un salon funéraire du Québec métré; c'est triste le jour de sa fête et je vais vous dire pourquoi.

Après le salon nous sommes allés sur la rue du Trésor, c'est beau! plein de touristes et toute la patente.

En nous retournant à l'auto-parc, traversant la rue Buade, juste en arrière du monument Chauveau, sur la place d'Armes —

j'étais toujours avec "ma femme" — quand soudain du coin de l'oeil, en arrière de nous, j'aperçois une auto-patrouille de la Capitale, feux clignotants, mais aucun son de sirène, pas même un petit peu de râlement, ça pas besoin d'être beaucoup plus fort, juste un peu, pas fort pour ceux qui entendent, mais ne voient pas toujours. J'ai eu juste le temps de pousser mon épouse sur la chaîne du trottoir, avant qu'elle et moi-même ne soyons renversés par le "char" de police, qui filait à vive allure, zigzaguait, bifurquait et tournait les coins de rues en "fous" (2).

J'ai failli avoir le pire ou le plus beau cadeau de

ma vie: la dépouille de mon épouse. Il était 10 h 48. Va sans dire que nous sommes entrés à la maison, ma femme et moi, en remerciant le Seigneur de nous avoir épargnés pour cette fois.

Je ne pouvais dormir, alors j'ai écrit ceci. Mais une chose est sûre et certaine, c'est que nous sommes prêts à rencontrer les autorités concernées, avec ou sans mon avocat, pour enquêter un peu là-dessus et je suis sérieux en disant cela. Je ne veux pas me plaindre, je veux seulement plaider. Attention "certains" petits gars dans le bleu.

R. Godbout,
Québec 10.

Et vive les vacances



NDLR Nos lecteurs sont priés de noter que les opinions exprimées par les collaborateurs de la page éditoriale, n'engagent que leurs auteurs. Seuls les textes signés de la main de l'Editeur ou de son adjoint doivent être considérés comme traduisant la pensée du journal "à propos".



Les murs ont des oreilles

avec Michel Gagnon



Parce que leur avenir n'est pas jugé compatible avec les désirs des acheteurs nord-américains, la firme Chrysler a décidé de ne plus produire des voitures de marque **Barracuda et Challenger**, alors que la société **American Motors**, pour sa part ne fabriquera plus ses modèles **Ambassador et Javelin**.

Une histoire israélienne. Comment appelez-vous un homme (israélien) qui veut changer de sexe? Israël (il sera elle). Non?

Pour la première fois depuis 10 ans, **Claude Blanchard** n'anime pas une série d'émissions à la télé. Cela ne le dérange nullement, puisqu'il préfère pour l'instant, se reposer un peu. Et, ce qui est de plus formidable, c'est que **Claude** sait très bien, que le téléspectateur veut, lui aussi, se reposer... des mêmes visages de la télévision. Cela ne l'empêchera pas toutefois, de participer à quelques émissions, au cours de la prochaine année.

Les films **Télémutuels** tourneront un film sur le site même du **Festival de St-Tite**. Ce film qui a pour titre: **"Mustang"** mettra en vedette **Willie Lamothe**. On le verra sur les écrans de cinéma, au début de 1975.

Le festival de **Baie-St-Paul** est maintenant terminé. Ce fut, selon les organisateurs, un succès inespéré. Pendant ce temps, c'est le **Festival de St-Jovite** qui se déroulera au cours de la semaine, dans cette jolie localité du Bas du Fleuve.

André Bouthillier de Montréal - Matin se souviendra longtemps de son séjour au Lac St-Jean, alors que sa voiture l'a tout simplement laissé. **André** a dû avoir recours à des amis journalistes pour revenir à Québec.

Ce n'est pas pour tourner le fer dans la plaie, mais j'aimerais vous rappeler que l'été (si l'on peut l'appeler ainsi) tire à sa fin. Il reste environ six semaines avant les premiers signes de l'automne.

Claude Valade réussit un tour de force au **"Le Cabaret"** du Concorde. En effet, depuis qu'elle y est en vedette, elle a fait salle comble tous les soirs. C'est tout en l'honneur de cette chanteuse qui ne cesse de travailler afin de présenter d'intéressants spectacles. **Claude Valade** est en vedette encore pour deux semaines au Concorde.

Paul Dupuis, et **Margot Campbell** vieilliront d'une année, respectivement les 8 et 10 août.

Marcel Roussel, attaché de presse du ministre du Bien-Être et de la Santé, a repris son boulot habituel, depuis une semaine. **Marcel**, qui adore son nouveau travail, s'est reposé quelques semaines quelque part en Nouvelle Angleterre.

Robert Charlebois vient de composer une chanson spécialement pour le jeune **René Simard**. Cette chanson raconte l'histoire d'un petit gars de 13 ans. Dès son retour de la Californie **Guy Cloutier** s'entre-tindra avec **Charlebois** sur ce sujet.

Les paris vont bon train en ce qui concerne la venue de **Marc Tardif** avec les **Nordiques de Québec**. Pour ma part, je suis de plus en plus certain que **Marc** endossera le chandail de nos représentants locaux, pour la prochaine saison. C'est en tout cas, mon idée.

Les membres du personnel des agents passagers de la compagnie aérienne **Air Canada** seront vêtus d'un nouveau costume, à compter du 12 août. Le modèle est une création signée **Léo Chevalier**, un couturier montréalais.

Le 5e festival de **Rimouski** aura lieu du 7 au 14 octobre. Nos p'tits cousins et cousines nous attendent en grand nombre.

Le célèbre violoniste **Irvin Rosen** a été victime d'un incident assez inusité au cours d'une répétition avec l'Orchestre symphonique de **Philadelphie**, alors qu'un insecte s'est logé dans l'oreille du musicien au moment où il exécutait la composition de **Stravinski "Petrouchka"**. **Rosen** a dû se rendre à l'hôpital afin qu'on retire l'insecte mélomane de son oreille. Il est ensuite retourné à son travail, c'est-à-dire; à son archet et son violon.

Bien connu dans la région de Québec, **François Baby** vient de se voir confier la direction de **CNVT**. Il remplace à ce poste, **M. Louis Fortin**, qui lui devient titulaire d'un nouveau poste; directeur des relations avec l'auditoire. Félicitations aux deux nouveaux promus.

Les affaires marchent en grande chez **Patrick Zabé**. Il procédera prochainement à l'inauguration de sa 11e boutique, qui cette fois, sera située à Montréal. Et ce n'est pas la dernière.

Mme Reine Charrier fait la navette entre Québec et Montréal à toutes les semaines. Elle a beaucoup de boulot aux deux endroits. Elle n'a pas peur du travail, ni des voyages.

Le moustachu **Roger Dulude** directeur des boîtes de **Gérard Thibault**, obtient beaucoup de succès et à la Licorne. Les clients sont nombreux et l'accueil que leur réserve **Roger** est unique.

"L'univers de **Yoland Guérard**" tel sera le titre d'une émission genre "Ed Sullivan Show" qu'anime **Yoland Guérard**, sur le réseau TVA, à compter de septembre.

Saviez-vous qu'il y a exactement **554 centres commerciaux**, dignes de ce nom, au Canada? Il y a vingt ans, on en comptait à peine une centaine.

Mademoiselle 500

LE SERVICE DE PERSONNEL DES PLUS COMPLETS A QUEBEC

SECRETAIRES BILINGUES

Avons un besoin urgent de sténos dactylos bilingues

PERMANENT ET TEMPORAIRE

Viens me rencontrer à :

2, Place Québec Suite 646

ET DEMANDE :

Charlotte Des Rosiers

522-8171



La "Princesse du Lait" a été élue en fin de semaine, à New York. En effet, **Suzanne Cheney de Bemus Point** a reçu cet honneur, lors d'un banquet qui s'est tenu samedi soir, à l'hôtel **Syracuse**. Elle vous offre ce matin, son plus beau sourire.

Le rêve de l'animateur **Serge Bélair**, de s'enregistrer comme étudiant à l'université de Montréal, s'est effondré alors que l'université l'a refusé parce qu'il ne répondait pas aux normes d'admission exigées. Il retournera donc derrière le micro et en avant de la caméra.

Un des seuls sabottiers du Québec, **Paul Boyer de Neuville** vient de vendre plusieurs centaines de paires de sabots à des commerçants de **St-Jean-Port-Joli** qui les offriront aux visiteurs pendant le festival annuel.

Les besoins touristiques sont un des facteurs du renouvellement de l'art folklorique en Slovaquie

BRATISLAVA — La Slovaquie, région est de la Tchécoslovaquie, est l'une des rares régions industrielles qui restent dans le monde où on continue à produire aujourd'hui, sous leurs formes pures initiales, des œuvres traditionnelles des maîtres folkloriques du passé.

Nous sommes étonnés par la pureté et la simplicité de l'art folklorique créé par les 200 sculpteurs, potiers, tisseurs, brodeurs et autres artisans des villages slovaques. Ces objets sont faits en cuir, argile, bois, métal, laine, paille et épis de maïs et comptent des clients de plus en plus nombreux à la fois parmi les gens du pays et les touristes étrangers.

Tradition de la culture nationale, un tel art connaît, en fait, depuis quelque temps un renouvellement continu.

Il ne semble faire aucun doute que sa popularité croissante s'explique, jusqu'à un certain point, par le dégoût que l'on éprouve dans le monde, vis-à-vis des produits de notre civilisation moderne.

Sauf quelques exceptions, c'est à la main que se crée l'art folklorique slovaque; les outils étant les mêmes que ceux dont se servaient autrefois les — maîtres — vrille, couteau, scie, hache, métier à tisser, marteau. Deux œuvres ne se ressemblent jamais tout à fait, et c'est bien cette petite inexactitude des dessins qui attire les connaisseurs.

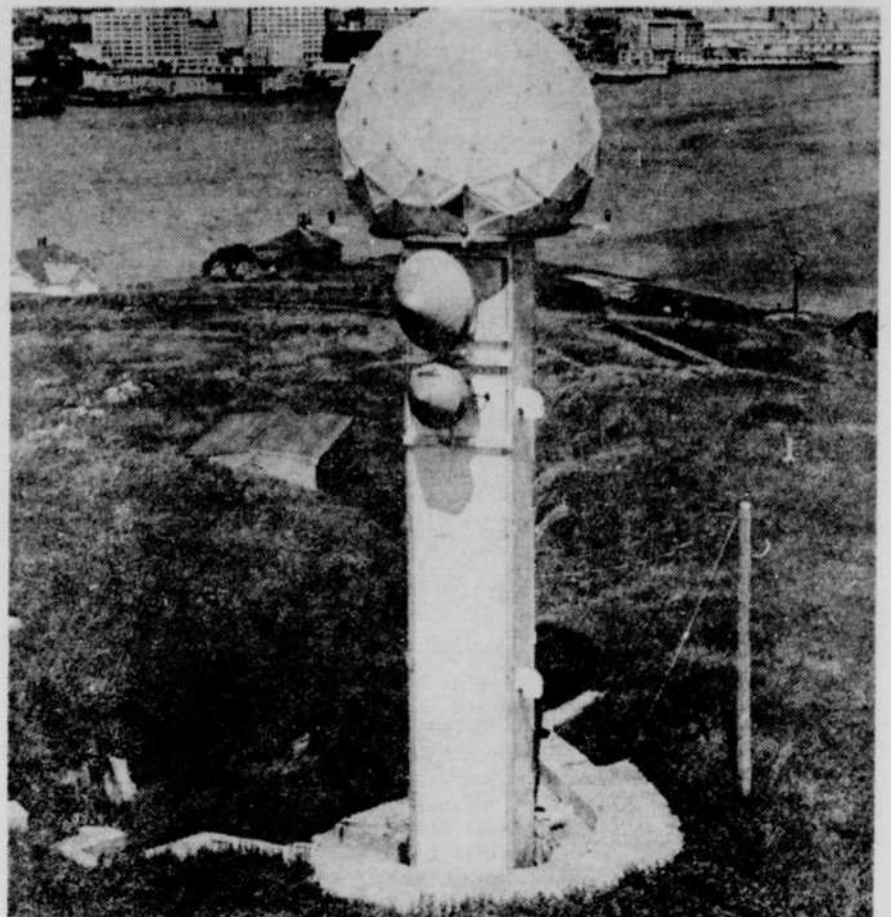
Dans le village de Vysene Rozbachy du Mont Tatra, Sophia Tremska a tissé une bande d'étoffe représentant une suite de 131 motifs complètement différents. Elle

semble improviser ces motifs, car ces derniers ne sont jamais dessinés à l'avance. De Plesovce, située au centre de la Slovaquie, Maria Bienikova a brodé une ceinture en dentelle représentant 50 motifs. Et on dit aussi que Stéphanie Dudakova, de Domanize situé dans la Slovaquie centrale-ouest, a décoré des milliers d'œufs de Pâques, sans jamais avoir répété le même motif.

Ici, dans la capitale slovaque, le centre de production de l'art folklorique exerce une action bienfaisante sur les artisans du folklore, non seulement en aidant à conserver les anciennes traditions, mais aussi en faisant connaître au public, les artisans qui ont du talent. Il organise et dirige aussi la publicité et le service commercial de l'art folklorique.



Les touristes apprécient beaucoup les figurines en épis de maïs. Elles sont légères et occupent peu de place.



Non, il ne s'agit naturellement pas d'une balle de golf mais d'une nouvelle tour de radar située sur l'île George, au cœur du port de Halifax. Cette tour moderne d'une hauteur de 58 pieds a été érigée sur une petite colline de l'île afin de diriger adéquatement les bateaux qui proviennent d'un peu partout dans le monde, vers le port. A l'arrière-plan on aperçoit une partie de la ville de Halifax.

Les cavernes de Tchécoslovaquie attirent deux millions de touristes chaque année

Avec quelque 2,000 cavernes, rivières et ravins souterrains épars à

travers la bohème, la Moravie et la Slovaquie, on comprend pourquoi la Tchécoslovaquie présente un tel intérêt pour les spéléologues, amateurs ou professionnels. En fait, 24 cavernes seulement sont ouvertes au public, mais elles attirent à elles seules, 2 millions de visiteurs chaque année.

Une des plus célèbres, la caverne de glace Dobšina, comprend 200,000 yards cubes de glace et où l'on découvre un monde fantastique de formations de glace, des cascades et des colonnes glacées. La voûte s'élève à 300-pieds au-dessus du sol. Non moins célèbres, les cavernes Lriny situées à proximité de Smolenice dans les petites Carpathes, se distinguent par leurs lacs souterrains, leurs châteaux de glace et leurs cascades. Près de Litovel, en Moravie, les cavernes Javoriko, découvertes il y a 35 ans, attirent chaque année 100,000 visiteurs. Cette région qui entoure le château Bouvoz, est l'objet de contes et de légendes et tout particulièrement les lieux où le sol dégage de temps à autre de la vapeur qui fait fondre la neige aussitôt.



NOUVEAU ET BEAU

Vous apprécierez l'allure jeune de cet ensemble. Remarquez les fentes sur les côtés de la tunique. C'est différent et joli.

Demandez le patron no. 9169. Grandeurs dames 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48.

Adresses votre commande :

Le Département des Patronne, à propos, 60, Progress Ave., SCARBOROUGH, Ont. M1Y 4P7

Prix : \$1.00 par patron

(Ajoutez 15¢ pour frais de Poste) Seuls les mandats-poste et les chèques à l'ordre de TORONTO Star Syndicate seront acceptés. NE PAS ENVOYER DE MONNAIE NI DE TIMBRES-POSTE. Ces patrons ne sont pas échangeables. Ils sont habituellement livrés dans un délai de 15 à 20 jours. Les instructions sont en anglais seulement. Toute commande doit être envoyée pas plus tard que 2 mois après sa publication.

Ci-inclus \$

(les timbres ne sont pas acceptés)

Patron No

Tailles :

Noms :

Adresse :

9169 34-48

Marian Martin

Pêche

Détenteur d'un permis : protection financière

Si un sportif décède ou s'inflige des blessures en pêchant légalement, le détenteur d'un permis de pêche ou ses héritiers légaux peuvent bénéficier d'une indemnité de \$5,000 dans le cas d'un décès et de \$2,500 à \$3,500 dans le cas de la perte complète d'un membre par suite d'un accident.

En outre, une compensation pour la responsabilité civile d'un montant maximum de \$10,000 est rattachée au permis de pêche en plus de l'assurance détenue par le sportif au moment où il achète son permis.

Tout en incitant les pêcheurs à la prudence et au respect des règlements pour la protection de la faune, le ministère du Tourisme, de la Chasse et de la Pêche du Québec précise d'autre part que seul le détenteur d'un permis de pêche dans le cas d'une famille (le père le plus souvent) peut bénéficier des avantages de la protection financière prévue en vertu de la loi. En effet, le permis de pêche détenu par le père de famille autorise le détenteur, son épouse et ses enfants de moins de 18 ans, à pêcher à la ligne toute espèce de poissons, mais l'ensemble des prises quotidiennes ne doit pas dépasser la limite prévue par les règlements pour une seule personne.

Chaque détenteur d'un permis jouit donc en plus des avantages d'une bonne protection financière en cas de décès ou d'accidents, de la limite de poissons permises par les règlements. A cette fin, le ministère encourage fortement les personnes qui vont régulièrement à la pêche (les épouses et les personnes de moins de 18 ans plus particulièrement) à s'acheter un permis individuel. Le permis de pêche incluant la protection financière se vend \$3.25 pour les résidents de 65 ans et moins et \$0.50 dans le cas des résidents de 65 ans et plus.

A compter du 13 juillet

SALON FERMÉ LE SAMEDI

DURANT JUILLET ET AOUT

HEURES D'AFFAIRES : lundi, mardi, mercredi 9h. à 17h.; jeudi et vendredi de 9h. à 21h.

Geneviève Morel

287 est, rue St-Joseph

522-1504

Regain de popularité de la noblesse française

PARIS (PA) — Dans ce pays où en 1789, les têtes aristocratiques étaient tranchées allègrement, la noblesse française connaît présentement un regain de popularité impressionnant.

En effet, ce n'est plus un inconvénient en France, où la devise nationale est Liberté, Égalité, Fraternité, de porter un nom tel que Baron Gonzague Smicard de Gazélec de la Nipperie.

En dépit des livres d'histoire où les aristocrates français sont décrits comme des pillards et des dillettantes, les descendants de la noblesse ont effectué un retour en force. "La noblesse a fait sa rentrée, déclare le baron Hubert de Turckheim, secrétaire général de l'Association de la Noblesse française. Nous sommes rentrés dans la vie du pays après une période d'obscurité.

Nos jeunes sont dans la finance, dans le commerce, dans les banques, et ils vivent dans le présent. Ils ont, plus que les autres gens, la facilité et l'aisance qui leur permet d'établir des contacts. Je crois que la noblesse possède une supériorité véritable dans ce domaine".

Il y a chez les aristocrates, une nouvelle attitude, plus ouverte, plus agressive que par le passé. "C'est à nous de consolider et d'élargir notre influence, dit le baron Jean-Charles Snoy d'Oppuers, lors d'une récente assemblée de gens de la noblesse. Nous sommes au-dessus du marxisme. Nous sommes au-dessus du capitalisme".

CHEZ LES CAPITALISTES

Ce n'est pas tout-à-fait exact. En effet, le baron Ro-

dolphe de Hottinguer est président de l'Association des banquiers français. Le comte Emmanuel de Mitry est président de l'aciérie Wendel, et le duc Pierre de Brissac siège au conseil d'administration d'une demi-douzaine de grandes industries. Le duc Antoine de Lévis-Nirepoix, le comte Gael de Rochan-Chabot et le comte Arnaud de Vogue sont tous dans les assurances.

Le service diplomatique français compte encore des gens qui se nomment de Margerie et de Saint-Léger de la Sausaye. L'agence française de contre-espionnage est dirigée par Alexandre de Marenches et la télévision française prend parfois des allures d'institution aristocratique: "Ici Emmanuel de la Taille qui vous renvoie à nos studios et à Thierry de Scitiaux".



Le danseur de ballet russe Valery Panov, à droite, qui habite maintenant en Israël, boit en compagnie du grand acteur britannique Laurence Olivier à l'ambassade d'Israël à Londres. Olivier avait mis deux ans pour convaincre les autorités soviétiques de laisser émigrer Panov et son épouse en Israël. Le couple, qui faisait partie du Ballet Kirov de Leningrad a quitté la Russie au mois de juin. (Téléphoto PA)



Jeffrey Konvitz, qui avait pris la décision de devenir producteur de films alors qu'il fréquentait encore le collège à Los Angeles voit son rêve presque réalisé. Il a en effet écrit un scénario de film, "The Sentinel", qui sera publié en octobre. La firme Universal a acheté les droits de production pour une somme minimum de \$300,000. (Téléphoto PA)

HOROSCOPE

LUNDI LE 5 AOUT 1974



21 mars au 20 avril (Bélier) — Obligez-vous à progresser. Vous aurez de la joie de converser sur un sujet qui vous tient à coeur.



21 avril au 21 mai (Taureau) — Prenez le temps de relaxer. Vous excellerez dans l'art de convaincre et de persuader. Évitez les discussions qui ne mènent nulle part.



22 mai au 21 juin (Gémeaux) — Votre esprit alerte et compréhensif assimile des idées qui paraissent indigestes à d'autres. Influences planétaires stimulantes.



22 juin au 23 juillet (Cancer) — Aspects planétaires encourageants pour ceux qui envisagent des changements. On compte sur votre bonne humeur.



24 juillet au 23 août (Lion) — L'expérience des autres vous sera profitable, mais n'oubliez pas votre intuition... et votre imagination. Souriez.



24 août au 23 septembre (Vierge) — Vos remarques spontanées et vos décisions subites surprendront votre entourage. Contrôlez vos impulsions.



23 septembre au 23 octobre (Balance) — Coordonnez vos activités. Les délais vous paraissent insupportables. Votre habileté manuelle sera mise à contribution.



24 octobre au 22 novembre (Scorpion) — Journée remplie de surprises. Vous avez une conquête intéressante en perspective. Votre facilité d'élocution plaira.



23 novembre au 21 décembre (Sagittaire) — Un supplément de confiance en vous-même vous aidera à voir clair dans une affaire embrouillée.



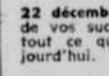
22 décembre au 20 janvier (Capricorne) — Le prix de vos succès sera dispendieux. Remettez à demain tout ce qu'il n'est pas indispensable de faire aujourd'hui.



21 janvier au 19 février (Verseau) — N'exagérez pas l'importance de détails et ne mésez pas la valeur primordiale de certains principes.



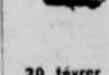
20 février au 20 mars (Poissons) — On fait grand état de vos suggestions. Vous vous faites le promoteur des bonnes idées d'autrui.



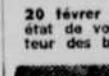
20 février au 20 mars (Poissons) — On fait grand état de vos suggestions. Vous vous faites le promoteur des bonnes idées d'autrui.



20 février au 20 mars (Poissons) — On fait grand état de vos suggestions. Vous vous faites le promoteur des bonnes idées d'autrui.



20 février au 20 mars (Poissons) — On fait grand état de vos suggestions. Vous vous faites le promoteur des bonnes idées d'autrui.



20 février au 20 mars (Poissons) — On fait grand état de vos suggestions. Vous vous faites le promoteur des bonnes idées d'autrui.

Accélération Personnel

Tu aimerais avoir un travail temporaire pour quelques jours, semaines ou mois.

ou

Tu aimerais peut-être travailler sur une base permanente.

POSTES DISPONIBLES :

STENO **DICTAPHONISTE**
DACTYLO **OP. DE TELEX**

100 d'Youville, suite 700, Qué. 4

692-1617



Sculpteur moqueur mais sans méchanceté

PENSE, Sask. (PC) — Joe Fafard est un sculpteur qui adore surprendre les gens inopinément, quand leurs visages retrouvent une expression naturelle et que leurs mains ne sont pas cachées.

Cet artiste, âgé de 31 ans, fait des sculptures d'argile depuis 11 ans, mais ce n'est que tout récemment que les critiques ont commencé à apprécier ces portraits moqueurs mais dépourvus de méchanceté.

"C'est une façon de dire des gens, comme quand on se moque de quelqu'un qu'on aime bien", a-t-il déclaré au cours d'une interview.

Fafard a réalisé une trentaine de portraits en argile. Parfois il travaille à l'aide d'une photo, parfois de mémoire, décrivant aussi fidèlement que possible des individus "qui représentent une certaine attitude, une certaine émotion".



CINÉMA
TV

GASTRONOMIE

THÉÂTRE
SPECTACLE

TOUS ÇA
DANS
"À LOISIR"

TOUT
À LOISIR
DANS
"À PROPOS"
DU
DIMANCHE

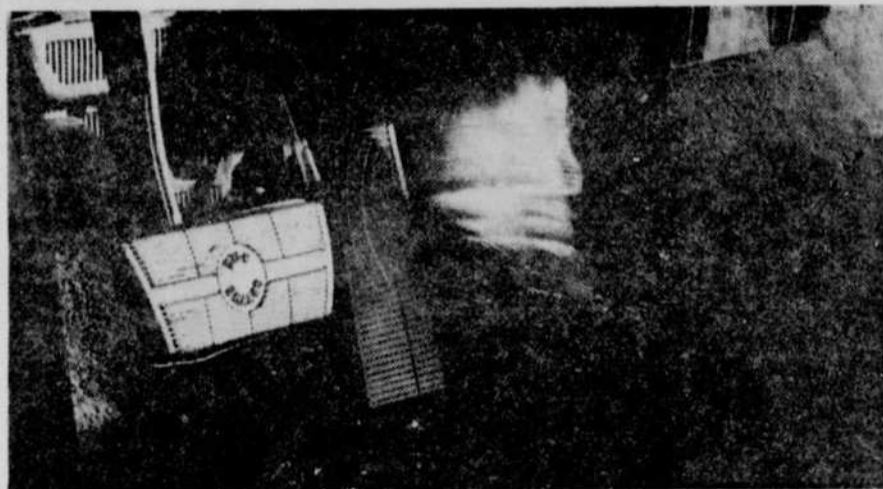


Comment réduire la consommation d'essence !



LES ACCELERATIONS

On peut économiser l'essence ainsi que prolonger la durée du moteur et des pneus en évitant les départs en trombe, au feu vert ou au signal d'arrêt.



LES COUPS D'ACCELERATEUR

Chaque "coup de pompe" de l'accélérateur introduit dans le carburateur une quantité supplémentaire d'essence. C'est une mauvaise habitude de pomper l'accélérateur après la mise en marche du moteur ou pendant l'attente à un carrefour.



LA VITESSE OU LE MILLAGE

Une vitesse élevée augmente considérablement la consommation d'essence. Les statistiques démontrent qu'en conduisant à 50 milles à l'heure au lieu de 70 milles à l'heure, on peut réduire la consommation d'essence de près de 20 pour cent.



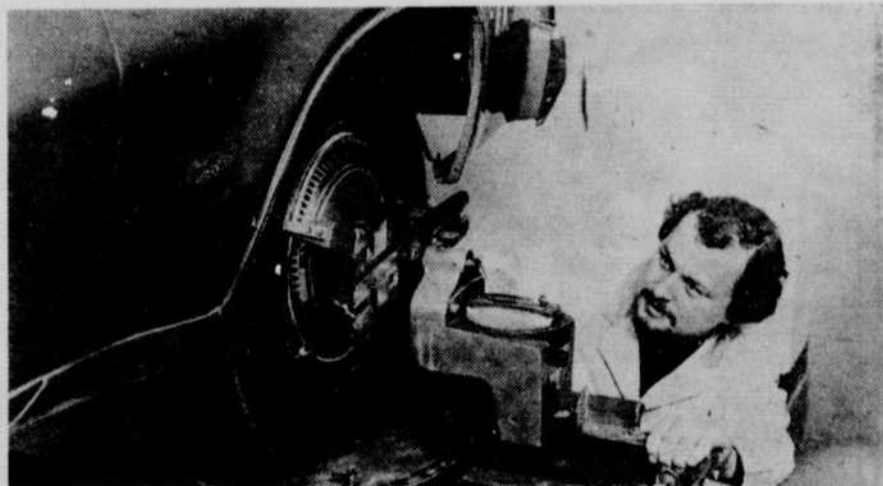
LES LUBRIFIANTS

Lorsqu'un moteur est lubrifié de façon appropriée, les pièces en mouvement subissent peu de friction. Consultez le manuel de votre véhicule pour connaître les lubrifiants appropriés et les intervalles de lubrification recommandés.



LE CHOIX DU CARBURANT

Vérifiez si le moteur de votre voiture peut utiliser de l'essence sans plomb ou à faible teneur en plomb. L'usage de ce type de carburant réduira les dépôts de plomb et le risque d'encrassement des bougies, lequel augmente beaucoup la consommation d'essence.



L'ALIGNEMENT DES ROUES

Le pincement divergent ou convergent provoque un frottement des pneus sur le sol en sens latéral et leur usure prématurée. Une partie de la puissance du moteur est alors gaspillée à vaincre cette résistance supplémentaire et sa consommation d'essence augmente.

Comment réduire la consommation d'essence !



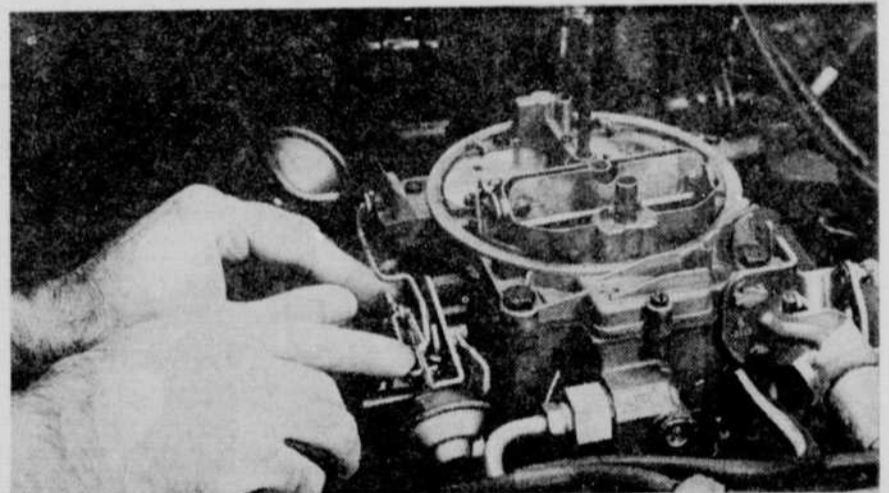
LE FONCTIONNEMENT PROLONGÉ AU RALENTI

Un moteur qui tourne au ralenti consomme également de l'essence et sa consommation sera particulièrement élevée après une mise en marche du moteur froid. Si votre véhicule reste stationnaire pendant plus de quelques minutes, il est préférable d'arrêter le moteur et de le remettre en marche par la suite.



LE POIDS INUTILE

Il est inutile de conserver constamment dans la voiture votre moteur de hors bord, vos bâtons de golf ou vos outils de poids élevé. Une charge de 100 lb seulement influence déjà la consommation d'essence.



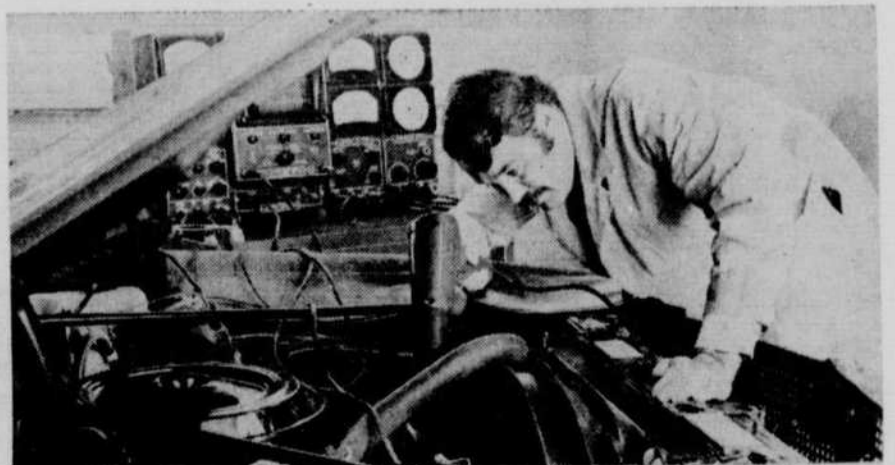
L'ÉTRANGLEUR AUTOMATIQUE

L'étrangleur automatique de votre véhicule doit être vérifié périodiquement, car c'est lui qui détermine la richesse du mélange air-essence utilisé à la mise en marche et pendant le réchauffage du moteur.



LE GONFLAGE DES PNEUS

Une pression de gonflage insuffisante n'augmente pas seulement l'usure des pneus mais aussi la consommation d'essence. Il est bon de vérifier régulièrement la pression de gonflage des pneus.



UN MOTEUR BIEN MIS AU POINT

Une mise au point complète du moteur (vérification de l'allumage, des contacts du distributeur, des bougies et des dispositifs antipollution) peut améliorer de façon appréciable les performances de la voiture. Un moteur qui n'est pas au point a un rendement médiocre et sa consommation d'essence est élevée.

NÉCROLOGIE

BLOUIN (Odiana Falardeau) — A Québec, le 3 août 1974, à l'âge de 85 ans est décédée dame Odiana Falardeau épouse de feu Tancred Blouin. Elle demeurait au 120, St-Cyrille ouest.

Elle laisse dans le deuil ses enfants, gendres et belles-filles : M. Etienne Blouin, Ing. F. A. G. et Mme Blouin (Colette Poulin), M. Alfred Blouin Ing. P. et Mme Blouin (Irène Chabot), M. et Mme Raoul Guay (Monique), M. et Mme Raymond Matte (Fernand), M. et Mme Pierre Dulude (Colette Bernard), ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : Mme Pierre Boutet, M. Cyrille Bastien, Mme Arthur Fortin, Mme Alphonse Deveault, Mme Ernest Falardeau, Mme Albert Falardeau, M. et Mme Wilbrod Falardeau, M. et Mme Léopold Falardeau.

Heures de visites : 14 à 17 et 19 à 22 heures.

Les funérailles auront lieu mardi, 6 août à 11 heures.

Départ du Funérarium



300, chemin Ste-Foy à 10.50 heures pour l'église Notre-Dame du Chemin et de là au cimetière St-Charles. 5-8 (1 fs.)

COLONNELLO (Luigia Colonnello) — A Québec, le 4 août 1974, à l'âge de 93 ans, est décédée dame Luigia Colonnello épouse de feu Antonio Colonnello. Elle demeurait au 1475, boul. de l'Entente.

Heures de visites : 14 à 17 et 19 à 22 heures.

Les funérailles auront lieu mardi le 6 août à 10 heures.

Départ du Funérarium



300, chemin Ste-Foy à 9.45 heures pour l'église St-Sacrement et de là au cimetière Belmont. 5-8 (1 fs.)

DEMERS (Absalon) — A Breakeyville, le 1er août 1974, à l'âge de 61 ans, est décédé M. Absalon Demers, employé de John Breakey Ltée, époux de Mme Anne-Marie Gagné. Il demeurait au 18 St-Louis, Breakeyville.

Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, gendres et belles-filles : M. et Mme Eddy Morin (Lucille), M. et Mme Adrien Fréchette (Marcelle), M. Raymond Demers, M. et Mme André Demers (Cécile Savoie), Mlle Gisèle Demers, M. et Mme Adrien Demers (Dorothy Freeman), Mlle Jacinthe Demers, ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : M. Rosaire Demers, M. et Mme Valère Demers, M. et Mme Noël Demers, M. et Mme Aurèle Demers, M. et Mme Evol Demers, M. et Mme Benoit Demers, M. et Mme Appolinaire Gagné, Mlle Marie-Berthe Gagné, M. et Mme Florian Guimont (Adrienne Gagné).

Les funérailles auront lieu lundi le 5 août 10 heures.

Départ de la salle municipale de Breakeyville, sous la direction de Claude Marcoux Ltée à 9 h. 50 pour l'église de Breakeyville et de là au cimetière paroissial.

3-8 (3 fs.)

DUPONT (Pierre) — A Québec, le 3 août 1974, à l'âge de 20 ans, est décédé accidentellement, M. Pierre Dupont, fils de feu M. Albert Dupont, et de Dame Léna Blondeau. Il demeurait au 3525 Du Long-Sault, Giffard.

Il laisse dans le deuil ses frères, sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : M. et Mme René Dupont (Monique Poulain), sa belle-sœur : M. et Mme Robert Dupont (Viola McPherson), M. et Mme Jacques Dupont (Micheline Bois-sy), M. et Mme Maurice Dupont (Jacqueline Therrien), M. et Mme Robert Gingras (Gisèle), M. et Mme Richard Dupont (Diane Blais); ainsi que plusieurs oncles et tantes.

Le salon sera fermé entre 5 et 7 heures.

Les funérailles auront lieu mardi, 6 août à 2.30 heures. Départ de la résidence funéraire Cloutier Ltée 990, 1ère Avenue à 2.15 heures pour l'église St-Fidèle et de là au cimetière St-Charles. 4-8 (1 fs.)

FILIOUX (Joseph) — A Québec, le 3 août 1974, à l'âge de 81 ans et 1 mois, est décédé M. Joseph Filioix, retraité de Dominion Arsenal, propriétaire des Industries St-Pascal, époux de feu dame Annette D'Anjou. Il demeurait au 1530 Champfleury.

Il laisse dans le deuil sa fille et son gendre : M. et Mme Laurent Clairemont (Simone); ses sœurs et sa belle-sœur : Mme Adélaïde Labrecque (Valia), Mme Alfred Deschênes (Graziella), Mme Pierre Filioix (Marguerite Boutet) ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Le Foyer Funéraire sera ouvert de 2 à 5 heures et de 7 à 10 heures p.m.

Les funérailles auront lieu mardi, 6 août à 11 heures.

Départ du Foyer Funéraire de J. Bouchard & Fils Ltée 1740 ave Bardy, angle Canardière à 10.45 heures pour l'église de St-Pascal de Moizerets et de là au cimetière St-Charles (Boul. Hamel). 4-8 (2 fs.)

PAQUET (Mathilda) — A Ste-Germaine au sanatorium Bégin, le 3 août 1974, à l'âge de 91 ans, est décédée Dame Mathilda Paquet épouse de feu Majorique Nadeau. Elle demeurait au 174 rue Dupont, St-Lambert.

Elle laisse dans le deuil ses enfants : Angéline (Mme Bertrand Blanchet), Ernest (Thérèse Boutin), Cécile (Mme Philippe Gosselin), Gérard et Armand (Lourette Poulin); ses belles-filles et gendres : Mme Philippe Nadeau (Cécile Drouin), Albert Pelletier et Mme Lucien Nadeau (Gabrielle Lavertu).

Les funérailles auront lieu mardi le 6 août à 3.00 heures.

Départ de la salle municipale de St-Lambert sous la direction de Gwzague Valois Enr. à 2.45 heures pour l'église St-Lambert et de là au cimetière paroissial. 5-8 (1 fs.)

Services spéciaux

MONUMENTS
524-1561
J.-L. Thériault & Fils
L.T.E.E.
710, 1ère Avenue - Québec 3
Ouvert le soir et le samedi

1715 15-7 (L. ou 5-8) 5.5.

POULIN (Jean Thomas) —

A Québec, le 3 août 1974, à l'âge de 70 ans et 8 mois, est décédé Monsieur Jean Thomas Poulin, employé des Postes à sa retraite, fils de feu M. et Mme Philippe Poulin. Il demeurait au 131 St-Olivier.

Il laisse dans le deuil ses frères, ses sœurs, beaux-frères et belles-sœurs : M. et Mme Joseph Poulin (Cécile Bourret), Mme Adalbert Poulin (Juliette Buisnières), Mlle Cécile Poulin, M. et Mme Gabriel Poulin (Cécile Sirois), M. et Mme Rosaire Poulin (Pierrette Paré), Mme Yves Poulin (Jacqueline Charland), M. et Mme Ludger Caron (Gertrude Poulin), Mme Grégoire Poulin (Gilberte Papillon), Mlle Martine Poulin, M. et Mme Georges Tatéasian (Denise Poulin), M. et Mme Denis Poulin (Rolande Fortin).

Les funérailles auront lieu mardi le 6 août à 2.30 heures.

Départ de la Résidence funéraire Cloutier Ltée 120, rue St-Jean à 2.15 heures pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière Belmont.

5-8 (1 fs.)



Williams A. E. Williams, (au centre), quitte la Cour du district d'Atlanta escorté par des policiers après avoir été reconnu coupable d'extorsion en rapport avec l'enlèvement de l'éditeur d'un journal de l'endroit, Reg Murphy. (Téléphoto PA)

MOT CACHÉ

No 1097 — 5 lettres
le bois
Solution no 1096 — Yougoslavie

LA PROCEDURE

— Tous les mots insérés au-dessus du cadre doivent être trouvés dans la grille.

— Pour plus de facilité, trouver d'abord les mots les plus longs.

Dès que vous repérez un mot, encerclez les lettres qui le composent et raturez-le dans la liste au-dessus de la grille.

— Seuls des mots formant un centre d'intérêt sur le mot à chercher entre dans la grille.

— Dès que vous aurez inséré tous les mots, il ne restera que les lettres formant le "mot-caché".

— Ce mot caché sera trouvé en rassemblant les lettres non encadrées (HORIZONTALEMENT SEULEMENT).

— Tous les autres mots peuvent se trouver dans les trois dispositions, soit horizontale, verticale ou diagonale, et une même lettre peut servir à plus d'un mot.

"Tous droits réservés par le Centre des Mots-Croisés Inc.". Reproduction interdite par l'auteur.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
1	E	G	A	L	A	H	A	B	I	L	E	T	E	T	N	A	S	C	I	E
2	G	H	C	H	A	N	T	I	E	R	I	R	L	E	N	E	H	C	G	U
3	A	C	C	C	E	O	O	P	E	B	U	A	I	L	C	A	R	A	I	G
4	R	H	H	N	R	T	I	R	R	E	N	I	C	A	R	O	F	B	V	I
5	U	E	A	E	A	N	R	E	E	I	N	N	C	D	N	F	R	E	R	T
6	O	M	E	L	E	R	I	E	T	H	E	E	I	O	U	I	I	C	E	A
7	C	I	E	T	E	R	B	A	S	I	C	A	E	A	R	N	T	M	E	F
8	V	N	T	S	R	F	M	E	G	U	L	U	H	T	E	V	P	A	I	O
9	E	E	I	U	U	F	R	E	N	E	D	C	B	L	N	E	E	T	M	R
10	R	M	O	E	E	R	B	O	L	I	A	V	A	R	T	O	C	E	O	E
11	T	C	L	N	T	U	E	O	I	P	L	U	I	E	U	A	M	S	T	T
12	E	E	D	I	C	T	E	I	I	D	M	O	I	S	B	I	E	E	E	E
13	M	U	H	H	B	D	O	E	T	S	U	R	B	A	S	E	T	E	L	R
14	M	C	E	C	R	E	D	I	E	E	T	A	T	A	L	E	E	M	L	T
15	O	O	A	A	N	B	R	P	C	S	M	T	T	B	T	R	C	I	I	O
16	S	R	D	M	U	A	I	T	U	S	I	R	A	S	E	A	M	C	U	C
17	U	D	O	C	P	U	R	D	E	S	O	R	O	I	O	E	I	T	E	O
18	E	E	H	S	Q	E	N	B	U	N	E	L	V	I	E	C	I	L	F	U
19	U	E	R	E	S	I	N	E	C	R	C	I	B	I	L	L	O	T	L	P
20	R	E	I	T	S	E	R	O	F	O	R	C	E	T	S	U	B	R	A	E

PETITES ANNONCES

Coût des petites annonces

Nombre de mots	1 jour	3 jours cons.	6 jours cons.
20 ou moins	.75	\$2.00	\$3.50
21 à 25	.90	\$2.40	\$4.20
26 à 30	\$1.05	\$2.80	\$4.90
31 à 35	\$1.20	\$3.20	\$5.60
36 à 40	\$1.35	\$3.60	\$6.30

Les trois premiers mots d'une annonce PEUVENT ÊTRE COMPOSÉS EN CAPITALES.

Annonces à la ligne agut: 18c la ligne, minimum 10 lignes) Frais de service pour telle annonce, pour la première publication seulement. Nous ne pouvons accepter la responsabilité pour une erreur non signalée dès la première insertion. Facture non payée dans les 7 jours après la date de facturation, frais additionnels.

En cas d'erreur dans une annonce, notre responsabilité se limite au montant payé pour telle annonce, pour la première publication seulement. Nous ne pouvons accepter la responsabilité pour une erreur non signalée dès la première insertion. Facture non payée dans les 7 jours après la date de facturation, frais additionnels.

à propos Tél.: 522-4771

392 Terrains demandés

TERRAIN DEMANDE
Amateur de sport désire acheter un terrain convenable à la chasse ou à la pêche. S'intéresse à acheter des terrains d'une superficie petite ou grande, sans bâtiment. S.V.P. envoyez les détails concernant dimension et autres informations à: J. Jolies, B.P. 852, Station K, Toronto, Ontario. 1978 3-8 (s. au 26-7) 1975 392

408 Animaux

Chevaux à vendre. Tél.: 842-4886 — 842-2938
1733 5-7 (30 fs) 408

CHEVAL A VENDRE
CHEVAL THOROUGHBRED, bien dressé, à la selle anglaise et western, très bon pour la trail. Vu sur appointment. Tél.: 524-2831
1897 24-7 (12 fs) 408

432 Clavigraphes

E LACOULINE INC., 530, Côte d'Abraham, Québec. Tél.: 522-1539
— Clavigraphes Olympia. Vente, service, location machine à additionner. Ameublement de bureau.
1812 17-7 (30 fs) 432

UNDERWOOD

CLEMENT & CLEMENT, 555 boulevard Charest est, Québec. Tél.: 529-9244. Location, vente et réparation des machines à écrire et additionner.
1962 1-8 (30 fs) 432

435 Divers à vendre

Fer à vendre (poutres etc.) Tél.: 842-2938
1734 5-7 (30 fs) 435

Etagères (ilôts) à vendre s'adresser au 920 Boulevard Capucins. — Tél.: 1894 23-7 (30 fs) 435

MANTEAU DE MOUTON GRIS, 11-12 ans; valeur de \$250. Tél.: 651-9732
1952 31-7 (6 fs) 435

MARGARINE Golden et Cremex, \$13.50 la caisse, livraison comprise, bas-culottes, \$5.95 les douzaines, nouvelle marque Marie. Mme Bédard: 626-6752.
1907 25-7 (12 fs) 435

Montminy tapis — Vente, pose, nettoyage de tapis, salle de démonstration ouverte sur appointment, le soir; ouvrage fait par un expert. — Tél.: 626-0913.
1799 15-7 (30 fs) 477

450 Machines à coudre

CENTRE SINGER, Place Fleur de Lys
529-5291
Vente, réparation, location, échange, estimation gratuite, à domicile.
1950 31-7 (30 fs) 450

456 Matériaux de construction

MATERIAUX neufs et usagés de toutes sortes, plomberie, etc. Prix d'abaissés. Modern Plywood L166 74 BOUT, PIECE-XI, Ville Belair. — Tél.: 842-1911
1810 17-7 (30 fs) 456

459 Meubles à vendre

MOBILIER DE CHAMBRE: un bureau de 6 tiroirs avec miroir, une commode et une tête de lit, bibliothèque. Tél.: 683-8579.
1966 1-8 (6 fs) 459

Membre de la chaîne d'ameublement **PRESTIGE**

glenieux LITEE

15 RUE ST-LOUIS LEVIS
TEL.: 837-8821

60 ans d'expérience pour mieux vous servir

AMEUBLEMENT

DE LA QUALITE DU CHOIX DES PRIX Faciles de paiement

DECORATION

APPAREILS ELECTRIQUES

1688 8-7 (L.J.S. au 7-9) 459

459 Meubles à vendre

Une visite n'engage à rien, ménage 5 pièces, meubler tous styles, pas d'administration. 626-1108, au 626-7150.
1745 9-7 (30 fs) 459

465 Musique

Orgues WURLITZER & THOMAS

ST-CYR & FRERE INC.
754, St-Joseph-Est, Québec
Tél.: 522-1233 — 522-1234
PLACE LAURIER
Tél.: 651-7384
1458 26-6 (l.mer.s. au 2-9) 465

(470) Pianos à vendre

Nouveau modèle, piano "futuriste", ebène, Shumann, special vacanciers \$849. Tél.: 837-0816
1932 30-7 (12 fs) 470

482 Timbres—Monnaies

ACHETERAIS de la monnaie en argent 1966 et moins, 10 cts. 25 cts, 50 cts, payons 50 à 100%. Argent 1967-1968 à 15%. Dollars 1935, 1936, 1937, 1938, 1946, à \$9, chacun, 1945 à \$45, 1947 à \$35, 1948 à \$310. Toutes autres dates 1967 et moins à \$2.10, U.S.A. cents 1959 et moins: \$1.25 pour une quantité de 100. Edouard Barvolak, 1100 St-Jean (sous-sol), Québec. Ouvert lundi à vendredi 9h à 5h. Samedi 9h à midi. Tél.: 594-1620
1695 23-7 (12 fs) 482

550 Hommes et femmes

Age minimum: 25 ans, pour service téléphonique. Demandez le Directeur du Personnel. S'adresser à: 302, 3e Avenue, Limoulu, Québec, entre 3h. et 5h.
1848 19-7 (30 fs) 550

590 Service domestique

Pour ouvrage général dans famille, bonnes conditions, chambre seule. Tél.: 527-4348 ou écrire au 985 des Braves, Québec.
1843 2-8 (30 fs) 590

Cuisinière demandée pour famille, bonnes conditions, chambre seule. Tél.: 527-4348 ou écrire au 985 des Braves, Québec.
1842 18-7 (30 fs) 590

705 Accessoires et pièces

MAINGUY Auré Parts, assortiment pièces usagées, vente d'autos usagées. Dépositaire de Moto-ski, 2353, Notre-Dame, Ancienne-Lorette. — Tél.: 872-1483.
1684 5-7 (V.S.D. au 8-9) 705

530 Femmes — filles demandées

VENDEUSES D'EXPERIENCE
pour magasin de confection et sport pour dames
Situé Mail St-Roch
Agées de 25 à 45 ans, distinguées
Bon salaire, plus commission
Ecrire à:
Casier No 536
3, Place Jean-Talon
Québec 2
1963 4-8 (3 fs) 530

710 Autos à louer

REMPARTS Location d'autos Inc.
Mobyettes, (\$10.00 - jour), Vega, Nova, Chevrole, Duster, à la journée à la semaine, au mois. Spéciaux longs voyages: 1 semaine et plus. L'autre compagnie à Québec. — 188, St-Jean, Québec. — TEL.: 529-6362 et 529-4001
1949 31-7 (30 fs) 710

711 Autos à vendre

Belle Toyota Celica, 1973, de couleur jaune, radio-AMFM, pneus Michelin, 24,000 milles, cause 2 voitures. Tél.: 658-6561
1930 27-7 (12 fs) 711

BELLE VALEUR
CADILLAC DELUXE, décapotable, intérieur blanc et noir, équipé, 1970-71, comme neuf, particulier. 524-2831 Bureau: 522-3537, sur appointment.
1899 24-7 (12 fs) 711

711 Autos à vendre

- Honda -
Vente et service

AUCLAIR
AUTO & SPORT INC.

200 boul. Hamel O.,
Ville Vanier
681-8022

1813 18-7 (l.v.s. au 10-8) 711

105 Argent à prêter

RESIDENTIEL et commercial, 1ère et 2e hypothèque, Prêts P.M. du Québec courtiers. 666-1824, ou 626-1513.
1945 30-7 (30 fs) 105

ARGENT A PRETER en première hypothèque, résidentiel ou commercial sur immeubles dans la Cité de Québec et banlieue. Baillygeon, Carrier & Latorce, notaires, 38, Desjardins, Québec. Tél.: 522-3813.
1807 15-7 (30 fs) 105

PARTICULIER — Serais intéressé à prêter en 1ère et 2ème hypothèque: taux bancaires par tranches de \$2,000 à \$20,000. Achetérais les balances de vente sur propriété. — Tél.: 626-4198.
1716 4-7 (30 fs) 105

135 Bureaux à louer

Loretteville — Bureaux à louer, édifice neuf, coins Racine et boul. Valcartier, entièrement chauffés et climatisés. — Tél.: 842-2938 — 842-4886
1809 16-7 (30 fs) 135

175 Locaux à louer

Pour magasin, s'adresser au 920 Boul. des Capucins.
1893 23-7 (30 fs) 175

214 Cours Enseignement

COURS commercial bilingue, jour et soir, et secondaire abrégé, cours spécialisés de conversation anglaise. Ecole Buteau, 473 Canadienne. — 524-3215
1846 19-7 (60 fs) 214

LES DANSEURS 'DU ROCHER'

Folklore canadien
Tél.: 522-5681
1430 1-6 (mer.s.dim. au 7-8) 214

226 Extermination (vermine)

MATHIEU Extermination Enr., Spécialiste extermination, insectes, coquerelles punaises, rats, souris. — 1451, 3ième Avenue, Québec. — Tél.: 522-1661.
1454 20-6 (l.j.s. au 26-8) 226

MAHEU & MAHEU INC.

EXTERMINATION insectes, parasites, rongeurs nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs. 319, du Pont, Québec. 525-4755. Succursale: 505, Place Bégin, Rimouski. Tél.: 723-6630.
1457 26-6 (l.mer.c.v.s. au 16-8) 226

247 Réparation, Entretien

SERVICE A DOMICILE SUR: sècheuses, poêles, lave-vaisselles, laveuses automatiques. — Tél.: 523-3815. Fernand Gauvin Enr., 282, Lavigneur, Québec 4. G1R 1B2 1685 1-7 (L.Mer.C.V. au 6-9) 247

QUEBEC SERVICE DE LAVESSES INC.

SERVICE & PIÈCES
Laveuses, sècheuses, poêles et réfrigérateurs, toutes marques. 213, 3ème Avenue, Québec — Tél.: 529-8479.
1968 (3-8) mar.j.s. au 10-10) 247

250 Réceptions - restaurants

AUBERGE Nouvelle Orléans, cuisine française et canadienne, bar-salon et discothèque. Boul. Laurier, coin Lavigneur. Tél.: 651-2440
1915 28-7 (30 fs) 250

LE FIACRE, réceptions, mariages,

réunions d'affaires, salons privés (maximum 60 personnes), 1156, Fournier, Ste-Foy. Tél.: 651-4055.
1456 22-6 (l.mer.s. au 28-8) 250

256 Services divers

COUTURE - REPRISAGE - TRICOT Mme Léopold Paquet 80 de l'Esplanay, Apt 1 B, Québec.
1971 2-8 (12 fs) 256

Dame de langue Anglaise désire enseigner Anglais en échange d'apprendre le Français dans une famille canadienne-française.
1946 1-8 (3 fs) 256

256 Services divers

Pour MERES célibataires, service social professionnel, consultation, placement, orientation médicale et sociale. Prendre rendez-vous avec le directeur au Service Social aux parents non mariés, 43, d'Auteuil, Québec, C.P. 129, Haute-Ville — Tél.: 524-5181.
1453 29-6 (mar.J.S. au 5-9) 256

340 Logements à louer (Banlieue)

Banlieue, Loretteville — Logements: 2-3 et 4 pièces, fibres immédiatement. Tél.: 842-2938 — 842-4375.
1840 18-7 (30 fs) 340

341 Logements à louer

QUARTIER ST-JEAN-BAPTISTE — 1 1/2, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 pièces meubles, au 640, St-Jean. — Tél.: 529-5038.
1509 12-6 (60 fs) 341

4 1/2 pièces, chauffé, entrée laveuse-sècheuse, sous-sol, \$85., 848 Murray, entre 5h. et 7h. Tél.: 688-9208
1-8 (3 fs) 341





Le Bibit-O-Blit est un appareil électronique qui attire les insectes vers une grille d'électrocution grâce à une lampe à ultraviolets. Il s'installe à une hauteur de huit pieds en périphérie de la zone à protéger. L'appareil est entièrement sûr au point de vue écologique en ce sens qu'il ne détruit que les insectes volants et qu'il n'utilise aucun produit chimique dommageable.

L'exterminateur d'insectes électronique : Bibit-O-Blit

Les insectes ont de tout temps été considérés comme des ennemis de l'homme, malgré les grands services que peuvent lui rendre certaines espèces, et le problème n'a fait qu'empirer avec le développement de la civilisation des loisirs.

L'homme aspire maintenant à vivre en plein air, sur les bords de lacs et de rivières ou à l'orée des bois — c'est-à-dire dans le territoire de prédilection des insectes — sans être ennuyé par eux.

La découverte des insecticides chimiques a créé un grand espoir chez tous les amateurs de plein air jusqu'à ce que l'on découvre il y a quelques années que le remède était pire que le mal. Les insecticides puissants s'attaquaient indistinctement à tous les êtres vivants et aboutissaient finalement chez l'homme de façon extrêmement concentrée. On a même dit à l'époque que le Nord-Américain moyen contenait tellement de DDT qu'il était

impropre à la consommation...

Devant cette situation, les gouvernements ont édicté des règlements sévères sur l'utilisation de ces produits chimiques et les vacanciers se sont retrouvés encore une fois démunis devant les insectes.

L'exterminateur d'insectes électronique Bibit-O-Blit est la réponse la plus logique qu'ait pu trouver la science à ce problème. De fonctionnement sûr, il utilise un principe connu depuis la découverte du feu par l'homme : la lumière attire les insectes.

RAYONS ULTRAVIOLETS

Dans le Bibit-O-Blit, une source de rayons ultraviolets (la partie du spectre lumineux qui attire les insectes) dirige les insectes vers une grille dans laquelle circule un courant à très haute tension qui tue instantanément les in-

sectes. La grille extérieure est inerte et ce n'est que lorsqu'un insecte se trouve entre les deux grilles qu'il est électrocuté.

Le Bibit-O-Blit est efficace contre la plupart des insectes volants avec une exception notable : les abeilles.

L'appareil est conçu pour fonctionner en toute sécurité — même sans entretien — sous toutes les conditions de température. En plus d'éliminer les dangers d'accident par contact avec la grille d'électrocution, le grillage extérieur de protection prévient toute possibilité d'incendie causée par des feuilles sèches ou des papiers poussés par le vent vers l'appareil.



APPEL D'OFFRES
GPE-74-19129
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 27 août 1974

Postes Lafontaine
et Outardes 2

FOURNITURE DE TRANSFORMATEURS DE TENSION
(6) — 138 kV
ET (15) — 315 kV

(SOUMISSION PARTIELLE ACCEPTABLE)

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de \$25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

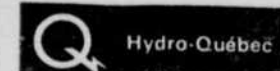
Un dépôt de soumission au montant de DIX MILLE DOLLARS (\$10,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.

Dans le cas d'une soumission partielle, ledit dépôt doit être d'un montant d'au moins DIX POUR CENT (10%) de la somme totale de la soumission jusqu'à concurrence du montant ci-dessus.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Canada et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires
B. Lacasse - W.E. Johnson
Montréal, le 24 juillet 1974



APPEL D'OFFRES
PME-74-19149
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
le mardi 20 août 1974

Région Mauricie

TRAVAUX DE REFECTION DE BETON POUR LES PONTS A L'AMENAGEMENT SHAWINIGAN 2

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu contre un paiement NON REMBOURSABLE de \$25 pour chaque exemplaire complet, chèque visé ou mandat payable à l'Hydro-Québec, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m. à 4h30 p.m. à l'endroit suivant :

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal, Qué. Canada
H2Z 1A4

Un dépôt de soumission au montant de CINQ MILLE DOLLARS (\$5,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec, remboursable sous condition, doit accompagner la soumission.

Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de rejeter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires
B. Lacasse - W.E. Johnson
Montréal, le 24 juillet 1974

"Ika-Renault" ferme ses usines d'Argentine

CORDOBA, Argentine (AFP) — La direction de "Ika-Renault" a annoncé samedi la fermeture de ses usines d'Argentine : "dans l'impossibilité de poursuivre sa production dans des conditions normales".

La firme française possède à Santa Isabel, à 10 km de Cordoba, le complexe automobile le plus

important d'Amérique latine.

Vendredi, la direction de Renault avait dénoncé des syndicats gauchistes qui s'opposent à la politique sociale de la Confédération générale du travail CGT dirigée par les leaders péronistes orthodoxes.

Dans un communiqué diffusé la nuit dernière,

la direction avait affirmé que les demandes d'augmentations de salaires formulées par le syndicat de Cordoba ne pouvaient être satisfaites "pour des raisons économiques et en vertu du pacte social de blocage de prix et salaires mis en vigueur par le gouvernement national".

"En conséquence, avait

déclaré la direction, ces demandes ont pour seul but de paralyser la production dans nos différents ateliers".

Les activités de la firme française étaient entravées depuis deux mois par des grèves perlées déclenchées par le syndicat local des mécaniciens malgré les avertissements et les sommations du ministre du Travail.

Au cours des 6 premiers mois

686,445 véhicules neufs ont été vendus au Canada

OTTAWA (PC) — Au cours des six premiers mois de cette année, 686,445 véhicules neufs ont été vendus au Canada, représentant une valeur de \$3.2 milliards, soit une augmentation des ventes de 9.8 p.c. par rapport à la période correspondante de 1973.

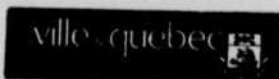
Pour le seul mois de juin, le total des ventes a atteint 127,628 unités,

c'est-à-dire une majoration de 1.9 p.c. au regard de juin 1973; la valeur des ventes de véhicules neufs a représenté \$595 millions en juin, soit 8.1 p.c. de plus que l'année précédente.

On a vendu pour \$359 millions de voitures particulières fabriquées aux États-Unis et au Canada et pour \$57 millions d'automobiles fabriquées

outre-mer, soit une augmentation de 2.2 p.c. sur juin 1973 comparativement à un excédent de 5.5 p.c. pour les voitures américaines et canadiennes.

La vente de véhicules commerciaux a été évaluée à \$170 millions, ce qui représente une augmentation de 16.2 p.c. par rapport à juin de l'année dernière.



VILLE DE QUEBEC SERVICE DES FINANCES

AVIS PUBLIC est, par les présentes, donné que des offres cachetées, scellées, endossées : "OFFRE POUR LA FOURNITURE DE : — UNE (1) MACHINE A PRODUCTION

et adressées au Greffier de la Ville, Hôtel de Ville, chambre 313, Québec, seront reçues jusqu'à **VENDREDI, LE 9 AOÛT 1974, à ONZE HEURES (11:00 heures) A.M.** — (heure avancée de l'est).

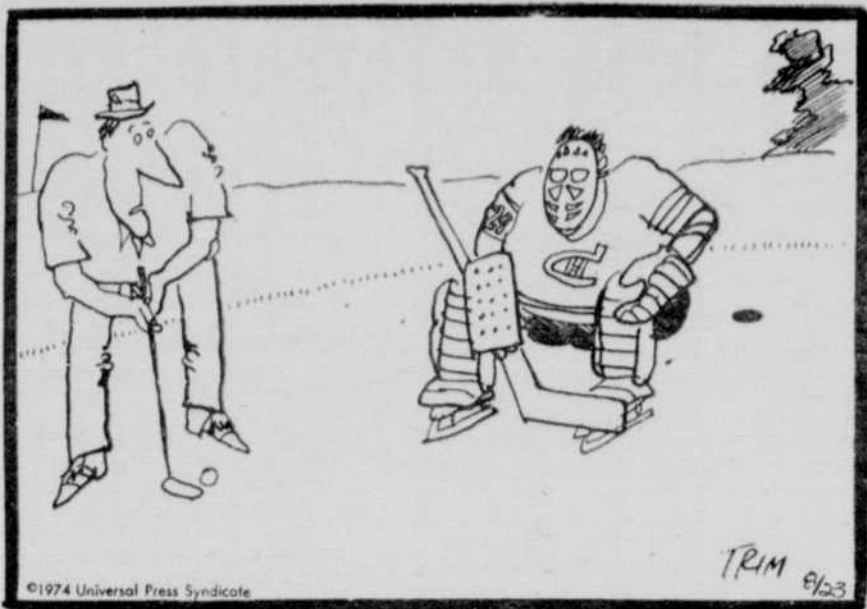
Veillez prendre note que le bureau du Greffier est fermé entre 12:00 heures et 14:00 heures. La Ville ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Les intéressés peuvent obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au service des Finances. Québec, le 2 août 1974.

LE GREFFIER-ADJOINT DE LA VILLE, ANTOINE CARTIER, avocat.

Grand Prix d'Allemagne de l'Ouest

Coup double pour Clay Regazzoni



©1974 Universal Press Syndicate

Ce n'était pas son année...



©1974 Universal Press Syndicate

NURBURGRING Reuter — Le Suisse Clay Regazzoni a fait coup double dimanche sur le Nurburgring: sa victoire dans le Grand Prix d'Allemagne de l'Ouest au volant d'une Ferrari lui vaut en effet de prendre la tête du classement du Championnat du monde des conducteurs. Regazzoni, dont c'est la première victoire en Grand Prix cette saison après plusieurs accès, a fait pratiquement toute la course en tête, son camarade d'écurie, l'Autrichien Niki Lauda, s'étant élancé en tête mais ayant dû abandonner dès le premier tour à la suite d'un accrochage avec la Tyrrell Ford du Sud-Africain Jody Scheckter.

La voiture de Lauda est partie en toupie et a fini sa course dans un rail de protection. Elle était trop endommagée pour que Lauda puisse repartir. Si la voiture a été détruite, le pilote est heureusement indemne.

Le Britannique Mike Hailwood a eu moins de chance. Après être sorti de la piste avec sa McLaren, il a dû être transporté à l'hôpital, où l'on a diagnostiqué une fracture de la jambe.

Effectuant un parcours sans faute un modèle du genre au volant de la seule Ferrari restant en course, Regazzoni s'en est allé confortablement vers la victoire et a terminé avec 44 secondes d'avance sur Scheckter lors du baisser du drapeau.

DEFILE

La fin de la course a plutôt ressemblé à un défilé, les positions étant bien acquises.

L'action s'est concentrée sur le départ et le premier tour: Lauda a en effet été éliminé prématurément, mais aussi le Brésilien Emerson Fittipaldi et le Néo-Zélandais Dennis Hulme, tous deux sur McLaren.

Fittipaldi est parti le dernier après avoir touché la voiture de Hulme et a été presque aussitôt victime

d'une crevaison. Il a fait abandonner sa roue, mais a dû abandonner au cinquième tour à la suite d'ennuis mécaniques.

De son côté, Hulme est reparti au volant d'une autre voiture, mais a été arrêté par le drapeau noir-signal de disqualification au bout de trois tours. Les officiels ont expliqué que Hulme avait été disqualifié parce qu'il évoluait au volant d'un bolide n'étant pas présent sur la ligne au moment du départ.

Lauda, de son côté, a indiqué qu'il y avait eu une

collision entre la Tyrrell de Scheckter et sa propre voiture: on se souvient que, il y a deux semaines dans le Grand Prix de Grande-Bretagne, la victoire était revenue à Scheckter après que Lauda eut été victime d'une crevaison mal venue à proximité de l'arrivée.

Derrière Regazzoni et Scheckter, on trouve l'Argentin Carlos Reutemann, le Suédois Ronnie Peterson, Lotus et le Belge Jacky Ickx, lequel était en quête d'un troisième triomphe sur le Nurburgring.

à loisir

UN SUPPLEMENT DE 32 PAGES

le dimanche dans "à propos"

- Horaire TV
- Choix d'émissions
- Cinéma
- Reportages
- Spectacles
- Gastronomie

OIL-SEALS ET OUTILS



Distributeur:



DROLET RESSORTS inc.

1275 des Artisans (Centre Industriel St-Malo)

683-1711

RÉSULTATS À BLUE BONNETS

DIMANCHE

COURSE NO 1
Ambie — Bourse \$1,600
No 4 Fashion Streak (G Lachance) 7.70 4.10 3.40 — No 5 Diana Senator (D Plouffe) 6.50 4.00 — No 2 Eastwood Juno (H Côté) 4.10
Ont aussi couru: No Refund, Battling Mir, Virtuoso, Peace Mir, Shadow Raker.
Temps: 30.4 1.02.3 1.34 2.05.2

COURSE NO 2
Ambie — Bourse \$2,200
No 4 Fiston Angus (M Lafabvre) 31.70 12.40 5.10 — No 8 Logan Gypsy (G Lachance) 5.60 3.10 — No 2 Turo Hanover (G Gendron) 2.50
Ont aussi couru: Thunder Imp, Elmwood Glenn, Rat Tat, Shout, Meadow Jacob.
Temps: 30.4 1.02.2 1.33.3 2.04.1
Pari-double: 4-4 \$154.70

COURSE NO 3
Ambie — Bourse \$76,467
No 4 Devil Chaser (M Lachance) 5.00 3.60 2.30 — No 5 Shiny (G Chamberland) 4.50 2.50 — No 6 River Circle Sue (G Gendron) 2.10
Ont aussi couru: Deas Collin, Good Ventura, Miss Vankleek, Hippo Bye Bye, Armbo Adios.
Temps: 29 1.00.4 1.32 2.01.4

COURSE NO 4
Ambie — Bourse \$2,300
No 3 Thunder Almahurst (D Mactavish) 6.20 4.50 3.20 — No 8 Baron Red (J Hébert) 8.40 3.40 — No 5 Prophetstown (Y Gamache) 5.50
Ont aussi couru: Good Hunch, Keystone Scotty, Canby Win, Rebel Tar, Fleet Knight.
Temps: 30.4 1.04.3 1.34.4 2.005.1
Quinella: 3-8 \$48.80

COURSE NO 5
Ambie — Bourse \$3,000
No 5 Vine Time (D Mactavish) 5.90 3.60 2.70 — No 1 Reywin Millie (G Chamberland) 3.80 2.60 — No 6 Neptunes Bret (J Hébert) 3.10
Ont aussi couru: Scotland Yard, The Old Man, Bat Time.
Temps: 31.3 1.03.3 1.33.4 2.04.2

COURSE NO 6
Ambie — Bourse \$2,000
No 4 Delis Senator (P Lacharité) 7.40 3.80 2.90 — No 5 David Lobell (G Bouvrette) 5.70 3.40 — No 3 Denita Hanover (G Gendron) 2.80
Ont aussi couru: Top Priority, Don Doc, Edgar Senator, White Richelleu, Keystone Goliath.
Temps: 32 1.05 1.36.4 2.08 3
Quinella: 4-5 \$25.60

COURSE NO 7
Ambie — Bourse \$5,000
No 4 Armbo Petch (J Kopas) 3.20 2.90 2.50 — No 7 Jerry G G (D Mactavish) 4.60 3.30 — No 3 Direct Approach (G Gendron) 3.10
Ont aussi couru: Sirocco Hanover, Snazzy Lobell, Pierre Sahbra, Christa Flo.
Temps: 30.1 1.02.2 1.34 2.03.4

COURSE NO 8
Ambie — Bourse \$764.7
No 6 Yankee Mirage (J Plouffe) 3.40 3.20 2.20 — No 4 Countess Kate (C Savignac) 4.50 2.40 — No 1 Leopoldine (Y Gamache) 2.30
Ont aussi couru: Janet Barmin, Muma Dee, Quilla Messengers, Robin Lobell, Betty Drummond.
Temps: 30 1.02 1.33.4 2.06
Quinella: 4-6 \$14.00

COURSE NO 9
Ambie — Bourse \$7,647
No 2 Flippant Yankee (JP Charron) 25.60 7.70 4.30 — No 8 Keystone Sandra (B Côté) 4.00 3.90 — No 6 Laughing Oulilah (J Hébert) 4.30
Ont aussi couru: Barrie G Time, My True Lady, Samba Lobell, Kathleen Drummond.
Temps: 30.1 1.01.2 1.31.3 2.02.3

COURSE NO 10
Ambie — Bourse \$2,000
No 1 Top Bars (R Bouthillier) 4.00 2.80 2.50 — No 2 Bauharis Boy (P Lacharité) 8.00 4.20 — No 4 Jimmie Collins (J Poirier) 2.80
Ont aussi couru: Eclair Filcke, Neda Legs, Bethel Champ, Fridays Painter, Speedy Peter Bee.
Temps: 30.4 1.01 1.32.3 2.04
Exacta: 1-2 \$34.70
Assistance: 10,392
Total Pari-mutuel: \$700,584.

INSCRITS À BLUE BONNETS

LUNDI

COURSE NO 1
Trot — Bourse \$1,900
8—Trader Dillon (Pleau) 5-2
6—Vicky A (Boucher) 3-1
2—Sand Dollar (Desjardins) 3-1
5—Sacre Bleu (Desjardins) 4-1
4—Judge Rankin (Bedard) 5-1
1—Auswynn Brook (Giguère) 6-1
7—Bert Argenteuil (Filion) 8-1
3—Wish Kenneth Flaro 8-1

COURSE NO 2
Ambie — Bourse \$1,600
7—Mannert Byrd 5-2
3—Dancing Bruin (Gendron) 3-1
1—Bullet G L (Lachance) 4-1
4—Mister Winston (Poirier) 9-2
5—Espadin (Seaman) 5-1
2—Nimasha Girl (Livernoche) 6-1
6—Giboulee Angus (Lefebvre) 8-1
8—Idiewhites Bill (Fortier) 8-1

COURSE NO 3
Ambie — Bourse \$2,500
6—Dreamer Lobell (Robillard) 5-2
5—Quick Goldie (Boucher) 3-1
7—Rarest Hanover (Hébert) 4-1
2—Prince B Gene (Lacharité) 9-2
8—Emmett Lobell (Gamache) 5-1
3—Boone Senator (Gendron) 6-1
1—Short Time (Picard) 8-1
4—Molly Sue (Boucher) 8-1

COURSE NO 4
Ambie — Bourse \$1,700
2—Duke Speed (Bedard) 5-2
6—Johnny Drummond (Poirier) 3-1
5—Rutledge Queen (Gingras) 4-1
3—Tarquin (Ponton) 9-2
8—Elise Angus (Charron) 5-1
1—Normand Party (Hanna) 6-1
7—Windy Rhue (Vilandre) 6-1
4—Sharp Burr (Brossseau) 8-1

COURSE NO 5
Ambie — Bourse \$2,100
7—West River Eggaway (Aubin) 5-2
1—Carillon (Samson) 3-1
4—Lonesome Valley (Seaman) 4-1
2—Armbo Kyle (Lachance) 9-2
3—Drexel Harry (Bedard) 5-1
5—Piggy Bank (Bedard) 6-1
6—Revel Black (Gendron) 8-1

COURSE NO 6
Ambie — Bourse \$1,700
2—Leadership (Chartier) 5-2
8—Jereboam (Gauthier) 3-1
3—Leslie Range (Boucher) 4-1
7—Keys Knight (Hanna) 9-2
5—Matchless Pick (Lachance) 5-1
1—Bela Ray (Hébert) 6-1
4—Sylvie Bunter (Bernard) 8-1
6—Dancing Man (Fortier) 8-1

COURSE NO 7
Ambie — Bourse \$1,800
5—Pages Rebel (Charron) 5-2
6—Irene Barmin (Boucher) 3-1
2—Outerail (Gauthier) 4-1
8—Anderson Dale 9-2
7—Good Nite Jim (Gauthier) 5-1
1—S. H. Srimp (Norris) 6-1
3—Milroy Shoe (Grise) 8-1
4—John Watts (Seaman) 8-1

COURSE NO 8
Ambie — Bourse \$2,000
3—Caroline Wayne (Gauthier) 5-2
5—Edgewood Bruce (Boucher) 3-1
1—Twenty One Jewels (Boucher) 4-1
6—Colonel Ben (Seaman) 9-2
8—Easy Forward (Grise) 5-1
2—Nardin's Brewer (Dequise) 6-1
7—Esther Herbert (Gauthier) 8-1
4—Shepherds Delight (Bedard) 8-1

COURSE NO 9
Ambie — Bourse \$3,000
1—Galesburg (Gamache) 5-2
7—Pampon (Hébert) 3-1
8—Larnie Hanover (Lussier) 4-1
2—My T Byrd (Hébert) 9-2
4—Bradley Gay (Mactavish) 5-1
3—Soames Lobell (Gendron) 6-1
6—Little Ford (Côté) 6-1
5—J J Scarlet (Beaulieu) 8-1

COURSE NO 10
Ambie — Bourse \$1,700
7—Markie Dares (Gauthier) 5-2
6—Carben Bunter (Dumont) 3-1
4—Break O Glory (Lachance) 4-1
2—Red Filcke 9-2
5—Ron Lobell (Guay) 5-1
1—Actress Lobell (Grise) 6-1
3—Cherry Frosting (Picard) 8-1
8—Barney Herbert (Jones) 8-1

côté enseignes un point c'est tout!

Les grands noms du tennis seront à l'Omnium Canadien Rothmans, qui sera tenu à Toronto

C'est encore une fois au Lawn-Tennis Club de Toronto que se tiendra, du 12 au 18 août prochain, l'Omnium de tennis canadien Rothmans, la cinquième compétition, de par l'importance des bourses, du circuit international des Grands Prix, après les championnats de Wimbledon, de Forest Hills, de Paris et de Rome.

Vingt-trois pays seront représentés parmi les 64 hommes et 32 femmes qui se disputeront les premiers prix de \$15,000 et \$6,000 offerts dans les simples messieurs et simples dames respectivement, le finaliste recevant \$7,500 et la finaliste \$3,600, cependant que dans les doubles, les deux gagnants de la division messieurs se partageront \$5,000 et les championnes, \$2,000.

D'illustres as de la raquette ont déjà gravé leur nom au palmarès des champions de l'Omnium canadien : les Australiens Rod Laver et John Newcombe en 190 et 1971 respectivement; le Roumainien "vif-argent" Ilie Nastase en 1972, et le "Hollandais volant" Tom Okker, l'actuel tenant du titre, en 1973. Tout aussi éclatant est le palmarès féminin, où se retrouvent les noms de l'Australienne Margaret Court pour 1970, de Françoise Durr (France)

pour 1971 et de l'actuelle championne en titre Evonne Goolagong, qui remporta l'Omnium en 1972 et 1973. Si l'on en juge par le calibre des concurrents déjà officiellement engagés pour 1974, le contingent de cette année pourrait fort bien être le plus prestigieux qu'on ait encore jamais eu l'occasion de voir s'affronter dans un omnium canadien de tennis.

Chez les dames, on trouvera pour la première fois dans une compétition canadienne l'Américaine Chris Evert (de Fort Lauderdale, Floride) qui, avec plus de \$100,000 de gains, s'annonce jusqu'ici comme la grande gagnante du circuit 1974. Sa soeur, Jeanne, âgée de 17 ans, qui joue dans l'équipe américaine pour la Coupe Wightman, fera également partie du contingent féminin.

Une autre Floridienne, Wendy Overton, venue s'établir à Toronto, s'alignera à Toronto, s'alignera elle aussi pour la première fois à l'Omnium. La championne de 1965, Julie Heldman, 5e au palmarès des E.-U., viendra compléter le fort contingent américain. Il y a également beaucoup à attendre de la Britannique Virginia Wade, finaliste en 1972, ainsi que de la jeune Tchécoslovaque

Martina Navratilova qui, tout récemment à Rome, monta jusqu'en finale du Championnat d'Italie. On trouvera aussi, en la personne de l'Australienne de 17 ans Diane Fromholtz, élève de Margaret Court, une nouvelle venue très prometteuse. Mme Court (provisoirement tenue à l'écart de la compétition en raison de sa deuxième grossesse), se dit convaincue que cette adolescente de Sydney, qu'elle considère comme la plus douée de toutes les jeunes étoiles naissantes du tennis, est très capable de remporter Wimbledon d'ici trois ou quatre ans.

Côté messieurs, on relève le nom des plus grands favoris, Tom Okker défendra le titre qu'il réussit si magistralement à soulever en août dernier à l'Espagnol Manuel Orantes et ce même Lawn-Tennis Club de Toronto. Il pourrait toutefois trouver un redoutable adversaire cette saison en la personne du champion du circuit "Grand Prix" de 1973, Ilie Nastase. Ilie, qui termina l'année avec un record absolu de gains — \$228,750 —, ne s'était pas présenté à l'Omnium l'année dernière.

Une pléiade d'autres joueurs étrangers, dont le fougueux magicien suédois de la ra-

quette Björn Borg, âgé de 18 récent vainqueur de l'Omnium, finaliste à Dallas et récent vainqueur de l'Omnium d'Italie, et le Mexicain Raúl Ramirez, l'Espagnol Manuel Orantes, le Colombien Ivan Molina, l'Australien John Alexander et le champion de Wimbledon, Jan Kodes, n'aura d'yeux que pour le premier prix de \$15,000. Les Etats-Unis seront bien représentés, notamment par le puissant serveur Stan Smith et par Arthur Ashe, Bob Lutz et Marty Riessen. L'Australien Rod Laver, deux fois champion "Grand chelem", a décidé de laisser Wimbledon de côté cette année pour tenter de détrôner Okker dans l'Omnium canadien.

Le tournoi mettra également en lice dix joueurs canadiens (6 hommes et 4 femmes), dont l'engagement sera assuré par l'Association canadienne de Lawn-Tennis. Les normes de sélection restent encore à établir.

L'Omnium canadien s'inscrit dans le cadre des 51 tournois de la série Grand Prix de la Commercial Union qui s'échelonnent de mai à novembre. Le Grand Prix de Tennis offrira aux 30 premiers joueurs du classement général une somme record

de \$500,000, dont un premier prix de \$100,000. Ce Prix, l'année dernière, était allé à Ilie Nastase.

Le Lawn-Tennis Club de Toronto pourra accueillir jusqu'à 5,000 spectateurs autour du court central et 1,000 autres autour des courts périphériques.

Les finales seront télévisées en direct par les soins du réseau de Radio-Canada. La finale dames se déroulera à partir de 14 heures le samedi 11 août et la finale messieurs le lendemain, le dimanche 12, à compter de 13 heures.

L'Omnium canadien est le quatrième grand tournoi de tennis professionnel que commande la maison Rothmans cette année. Jusqu'ici, le public a pu assister à l'International de Toronto doté de \$50,000 de bourses, au Championnat canadien en salle de \$25,000 présenté à Calgary, ainsi qu'au Championnat mondial du double (\$80,000) disputé à Montréal. Rothmans vient en outre d'inaugurer le premier circuit canadien d'omniums provinciaux. Ce circuit, doté de \$56,000 de prix, passera par Halifax, Granby, Saskatoon, St. Catharines, Winnipeg et Ottawa.



Chris EVERT



Bjorn BORG

Sports en bref

NATATION

MISSION VIEJO Californie AFP — C'est une performance extraordinaire qu'a réalisée, la jeune Australienne de 14 ans, Jenny Turrall, en améliorant de plus de quatre secondes son propre record du monde du 1500 mètres nage libre, samedi soir, à Mission Viejo, en Californie.

Elle a en effet nagé en 16-39.28 contre 16.43.40 lors de son précédent record, établi le mois dernier en Australie. L'écolière australienne a laissé l'Américaine Shirley Babashoff prendre le commandement de la course pendant les seuls premiers 100 mètres de l'épreuve. Puis, se détachant irrésistiblement au fil de la course, elle s'est détachée augmentant son avance progressivement, pour terminer avec plus de 26 secondes d'avance sur Babashoff.

NAPLES

MEXICO AFP — Le boxeur mexicain d'origine cubaine, Jose "Mantequilla" Napoles, a conservé sa couronne des poids moyens en battant l'Américain Hedgemon Lewis par K.O. technique au neuvième round, samedi, au Palais des Sports de Mexico devant 21,000 spectateurs.

C'est la troisième fois que Napoles, 34 ans, né à Santiago de Cuba et naturalisé Mexicain défend victorieuse-

ment son titre qu'il avait conquis en 1969.

Jose Napoles, en qui peu faisaient confiance pour ce combat qu'il avait insuffisamment préparé, et qu'avoient plutôt son cadet Hedgemon Lewis, 28 ans l'emporter, a conservé son titre sans difficulté, obtenant sa 73^{ème} victoire en 80 combats, pour seulement 7 défaites.

Le Mexicain a gagné le la même occasion la coquette somme de \$100,000.

Napoles et Lewis s'étaient déjà rencontrés une première fois, titre en jeu, en 1971, à Los Angeles, et le Mexicain avait obtenu une difficile et contestée victoire aux points.

Selon le promoteur mexicain Jaime de Haro, le prochain adversaire de Napoles pour la couronne des poids sera l'Italien Bruno Arcari, champion du monde des poids super-légers. Cette rencontre, comme celle de samedi, sera organisée à Mexico, à l'automne, par De Haro.

CYCLISME

FRANCFORTE AFP — Le champion amateur Ouest-allemand de tandem, Rainer Erdmann, et le vice-champion de vitesse, Rainer Klenner, reconnus coupables de dopage, ont été suspendus,

samedi, pour quatre semaines par la Fédération cycliste de R.F.A.

Cette décision les élimine automatiquement de la sélection de R.F.A. pour les championnats du monde, qui commenceront dans deux semaines à Montréal. Ils ne seront pas remplacés.

Il a été établi que ces deux sportifs avaient absorbé des produits prohibés lors des championnats de R.F.A. sur piste, il y a deux semaines à Stuttgart. Erdmann, qui avait remporté l'épreuve de tandem associé à Dieter Berkmann a été, en outre, déposé de son titre.

Golf

Le tournoi 2 balles meilleur balle qui aura lieu le 24 août au club Castors à Valeartier, en est un pour joueurs avec handicap 0 à 20. Sur la carte d'invitation on ne mentionne pas le handicap. Les participants seront divisés en quatre groupes, 0 à 5, 6 à 10, 11 à 15 et 16 à 20. C'est d'ailleurs le tournoi pour le trophée Fusk-Sabourin que le club Valeartier présentera. Il est intéressant de noter, contrairement à ce que plusieurs pensent encore, que le club Castors a 18 trous et non pas seulement 9. C'est un club bien pittoresque.

Vachon sera-t-il à la hauteur contre Poisson ?

Maurice "Mad Dog" Vachon sera-t-il à la hauteur de la situation ce soir alors qu'il montera entre les câbles pour affronter Gilles "The Fish" Poisson ? Si la réponse est affirmative, Vachon met-

tra la main sur la ceinture emblème du championnat du monde des poids lourds alors que dans le cas contraire, Poisson conservera son titre de gloire.

"Poisson tombera au sol comme un vulgaire poisson" de lancer Mad Dog avec un sourire sadique dans le coin des lèvres. "Avec sa grosseur, ça devrait faire pas mal de tapage dans le Colisée".

Ce combat de lutte clôturera une carte de sept batailles organisées par le promoteur Dick Marshall. La soirée débutera à 20 h. 30.

En super-attraction spéciale, le nain Tom Pouce livrera

bataille à un véritable ourson dans l'arène. Un combat qui ne devrait pas manquer de plaire à tous et particulièrement aux plus jeunes.

Dans un autre combat, Mike et Jay York, les deux Alaskins, auront à recevoir les coups dirigés par Yvon Robert Jr et Edouard Carpentier. Par ailleurs, les deux "scorpions" affronteront les deux Leduc.

Paul Vachon sera également de la soirée avec un combat contre Edouard Ethier, Dino Bravo, Bobby Bass, Serge Dumond et Ray Miller sont également sous contrat avec Dick Marshall pour cette soirée de lutte.



Maurice Vachon entend bien remettre la ceinture du championnat ce soir.

Un résumé complet de tous les films à l'affiche dans les cinémas locaux, chaque dimanche dans

à loisir



Malgré la grève qui sévit toujours dans le football américain, LNF, les propriétaires présentent quand même les matches hors-concours prévus au calendrier, même si l'assistance s'en ressent. Sur la photo du haut on voit de l'action entre les Jets de New York et les Broncos de Denver. Sur celle du bas, c'est une confrontation entre les Raiders d'Oakland et les Cowboys de Dallas. (Téléphoto PA)

ATTENTION!

ENTREPRENEURS GÉNÉRAUX et STATIONS SERVICES



CAMIONS CHEVROLET 1974

à 4 roues motrices

(PICKUP 4 X 4)

Miroirs extérieurs. Suspension renforcée "HEAVY DUTY". Chauffe-moteur. Générateur "AC" 61 ampères. 8 cylindres, moteur 350 po. cu. Transmission 4 vitesses. Servo-direction. Batterie "Heavy Duty". Indicateur de pression d'huile et température. Radiateur "HEAVY DUTY". Indicateur de vitesse. Compte-tours.



60 SUD, DORCHESTER
TEL.: 529-4561

TERRAIN DE VOITURES USAGÉES:
565, boul. Hamel

Le malheur des uns . . .

Après une dizaine d'années de travail, la région de Vancouver-Garibaldi vient de recevoir un coup de poignard dans le dos du nouveau gouvernement NPD de sa province qui a décidé de ne pas supporter la candidature canadienne pour les Jeux Olympiques d'hiver de 1980.

Quant on se rappelle la longue histoire de cette candidature, on peut conclure que ce n'est qu'une compensation occulte pour les promoteurs du projet qui, eux-mêmes, n'avaient pas manqué de saboter une couple de fois la candidature de Banff pour conserver leurs chances de présenter les Olympiques de leur côté des Rocheuses. Il ne m'appartient pas d'analyser les raisons du gouvernement de la Colombie-Britannique, car je ne suis pas au courant des problèmes locaux, mais c'est sûrement un dur coup pour le sport amateur au pays de Nancy Greene.

Puisqu'on ne peut rien y changer, aussi bien en profiter. Il est certain que la candidature de la ville de Québec pour le championnat mondial de ski nordique en 1978 vient de recevoir un bon coup de pouce. Le principal argument qui milite en faveur du plan de la corporation "Sports internationaux de Québec" est le besoin d'expansion de ce sport hors d'Europe. Mais si le Canada avait obtenu les Jeux Olympiques d'hiver de 1980, plusieurs pays auraient raisonné qu'il était inutile de venir au Canada en 1978, si on devait y aller de toute façon en 1980. Et la décision des Jeux Olympiques précédait celles du championnat mondial de ski nordique, ayant lieu dans quelques mois à Vienne, alors que la seconde ne sera prise que l'été prochain à San Francisco.

Il reste deux villes à faire application pour les Jeux Olympiques d'hiver de 1980, soit Lake Placid et Chamonix. Je ne crois pas que Lake Placid ait de chances à la suite du manque de sérieux de Denver qui a abandonné les Jeux d'hiver de 1976 après en avoir obtenu la sélection. Mais même advenant le cas où Lake Placid serait choisi, les Européens sont tellement ignorants de la géographie nord-américaine qu'ils auraient

hésité à opter pour deux villes canadiennes, fussent-elles à 3,000 milles l'une de l'autre, alors qu'ils s'inquiètent peu de la proximité de Québec et de Lake Placid, du moment qu'il s'agit de deux pays différents.

Plusieurs ont souri la première fois où Georges Labrecque a mentionné la candidature de Québec au championnat mondial de ski nordique, mais ce n'est plus rendu qu'une affaire entre Lahti, en Finlande, et Québec. Et à la suite du retrait de Vancouver des Olympiques, vous pouvez évaluer à 75% les chances de la capitale provinciale.

Jean

Pouliot



Et si Chamonix obtient les Jeux Olympiques d'hiver de 1980, ne soyez pas surpris de voir Québec faire application pour les suivants en 1984.

Le mineur a raison

C'est avec soulagement que j'ai appris de Guy Desrosiers, le directeur du sport au haut-commissariat, que la réunion entre la Fédération de hockey sur glace du Québec et sa section mineure s'était déroulée sans amertume et qu'un règlement prochain était entrevu.

Une scission entre l'Association de hockey mineur et la fédération provinciale reconnue par l'ACHA ne pourrait qu'entraîner des problèmes dont les premiers à en souffrir seraient les jeunes. Et il y a eu suffisamment de chicanes passées dans le sport où ce sont les enfants qui ont payé pour l'entêtement des adultes.

La fusion de l'an dernier entre les divisions majeure et mineure du hockey québécois sous l'égide de la FHGQ a été réalisée pour montrer un semblant d'unité vis-à-vis le haut-commissariat, qui ne reconnaît qu'un organisme par sport. Mais l'Association de hockey mineur a beau jeu, parce qu'elle existait légalement avant la fusion et que la FHGQ n'est même pas une entité légale.

De bonne foi, le hockey mineur a mis à l'essai cette formule de réunion et on constate, après un an, qu'il existe un manque total de planification de la part de la FHGQ. Avant la fusion, il y avait eu 4,000 instructeurs d'accrédités à la suite de stages donnés par l'association mineure; l'an dernier, sous la FHGQ, il n'y en a eu que 1,500.

Les jeunes ont été taxés pour la publication d'une revue qui devait être livrée six fois au cours de l'hiver; or, il n'y a eu que quatre publications. L'association mineure a consenti à jouer le jeu de l'unité à titre expérimental, même si cela signifiait qu'elle versait en entier son compte de banque au service de la FHGQ. Mais après un an d'essai, il est temps qu'on fasse le point.

Ce qui me laisse croire que le mineur a raison dans ses revendications est que la ligue Junior majeur du Québec, qui aurait pu profiter de la situation pour piller les rangs midgets, a décidé de respecter toutes ses ententes avec le mineur, qu'il soit reconnu ou non pour le moment par la FHGQ. Il est certain que quelqu'un devra mettre de l'eau dans son vin, car les octrois du haut-commissariat seront gelés tant que le hockey ne présentera pas un front uni.

L'écécote du jour

Commentant les progrès réalisés dans la dispute entre la ligue Nationale de football et ses joueurs, l'avocat des propriétaires, Theodore Kheel, a dit: "Affirmer que les joueurs ont fait des concessions dans leurs demandes, c'est un peu comme parler d'une réduction de \$10 sur une Cadillac".

Billets pour la série Canada-Russie

Le club de hockey les Nordiques désire rappeler à ses détenteurs de billets de saison, que c'est mardi matin 6 août dès 9 hres a.m. que débutera la vente des billets à dix dollars l'unité pour la partie Canada-Russie, qui sera disputée au Colisée le 17 septembre prochain.

Les guichets du Colisée seront ouverts les lundis, mardis, mercredis, jeudis et vendredis de 9 hres, a.m. à 4.30 p.m. La vente de ces billets pour les détenteurs se poursuivra du mardi 6 août au vendredi 23 août inclusivement.

FAIRE LA PREUVE

A noter, que les billets ne seront vendus qu'aux détenteurs de billets de saison des Nordiques, qui devront en faire la preuve en présen-

tant leurs cartes de détenteurs, lesquelles seront poinçonnées par les préposés aux guichets du Colisée.

UNE FAVEUR

Les Nordiques ont obtenu

ce privilège de Hockey Canada, qui est le LOCATAIRE du Colisée pour la présentation de cette partie. Il s'agit d'une faveur que Hockey Ca-

nada fait aux détenteurs de billets de saison des Nordiques. Les détenteurs, ayant obtenu ce privilège, ne devraient pas s'offusquer du fait, qu'ils ne pourront ob-

tenir leurs propres sièges, alors que tous les détenteurs se retrouveront derrière le banc de l'Equipe Canada. Premiers arrivés, premiers servis aux guichets

pour l'achat de ces billets. Les modalités, entourant la vente des billets non réclamés et des billets pour les places debout, seront dévoilés plus tard.

La grève de la LNF continue

WASHINGTON AP — Les joueurs de la Ligue Nationale de football des Etats-Unis ont voté dimanche de continuer leur grève commencée depuis le 1er juillet.

L'Association des joueurs a convoqué les représentants des équipes pour une réunion de cinq heures en vue surtout de les informer des derniers développements du conflit.

Le président de l'associa-

tion, Bill Curry, des Oilers de Houston, a rapporté la discussion entre les joueurs n'avait nécessité qu'un seul vote. Il s'agissait d'un vote de confiance envers l'exécutif qui a d'ailleurs remporté l'unanimité.

M. Curry a précisé qu'il s'agissait surtout pour les dirigeants de connaître ce que pensent les joueurs de la position de l'exécutif.

Le président a poursuivi

que les commentaires des représentants ont été très encourageants pour l'exécutif.

La négociation a été rompue jeudi dernier et doit reprendre mardi prochain en présence d'un médiateur fédéral.

Le directeur exécutif de l'association, Ed Garvey, estime que les propriétaires de la ligue ont perdu près de \$4 millions en annulant les matches hors-concours qui de-

vaient avoir lieu en fin de semaine dernière.

Le directeur exécutif du conseil d'administration de la ligue, M. John Thompson a déclaré pour sa part qu'il est malheureux que l'Association des joueurs considère comme une victoire les pertes qu'ont essuyées les propriétaires.

Selon lui, ces pertes éloignent encore plus les deux parties puisque pour rencontrer les demandes des joueurs

les propriétaires se basent sur leurs revenus.

Un porte-parole du conseil, J. Terry Bledsoe, a dit qu'aucune réunion des propriétaires n'aurait lieu avant la séance de négociations de mardi prochain mais qu'il y aurait une réunion du comité exécutif.

"Nous sommes continuellement en contact avec les propriétaires et ils ont déjà fait connaître leur opinion", a précisé M. Bledsoe.

Regalado cause une surprise à la Classique Pleasant Valley

SUTTON (AP) — Le Mexicain Victor Regalado a causé une surprise hier en enlevant les honneurs du tournoi de golf Pleasant Valley après avoir comblé en dernière ronde un déficit de quatre coups.

Regalado, qui est âgé de 26 ans, a signé une carte de 69, deux coups sous la normale, pour un total de 278.

Auteur d'un 72 hier, Tom Weiskopf a pris la deuxième place, à un coup du vainqueur. Dave Hill a roulé une ronde finale de 75 et s'est classé troisième, à 280.

Jim Wiechers, Lee Elder, Dale Douglass et Bobby Nichols ont terminé ex-aequo en quatrième place avec des fiches de 283.

Jack Nicklaus, Lee Trevino, Johnny Miller et Gary Player n'ont pas participé au tournoi, lequel précède d'une semaine la classique de la PGA.

Regalado a touché \$40,000, sur les \$200,000 en jeu, ce qui porte ses gains pour la saison à \$57,264. Il s'agit de sa première victoire au circuit américain.



Un autre joyeux Mexicain! Victor Regalado a remporté hier la Classique de Pleasant Valley, à Sutton, lorsqu'il a réussi un birdie au dernier trou, ce qui lui donnait une avance d'un coup sur Tom Weiskopf. (Téléphoto PA)

Tournoi de tennis métropolitain O'Keefe

Lors des rencontres disputées au cours du tournoi de tennis Métropolitain O'Keefe, peu de surprises ont été enregistrées, et les favoris chez les hommes ont atteint la troisième ronde sans trop de difficulté.

la surprise du tournoi chez les dames sera opposée à la blonde Hélène Pelletier.

Voici la cédule pour ce soir, remise à demain en cas de pluie.

CLUB ST-RODRIGUE

HEURES

- 5 D. Pouliot vs A. Marois (à finir)
- 5½ M. Letellier vs M. Roy N. Lemieux vs C. Lapointe Giguère, Martineau vs Goulet, Villeneuve Fallon, Verrier vs Vadeboncoeur, Rivest
- 6½ Morneau, Potvin vs Granger, Bruyère Blais, Gauvin vs Lancup, Moore (à finir) Lessard, Lemay vs Bernier, Morissette (à finir) Desmeules, Pampalon vs Goulet, Cloutier Roger, D'Amours vs Robert, Goulet C. Laurin vs R. Boivin Gagnon, Delagrave vs Tremblay, Laroche Laroche, Hébert vs Poulin, Poulin
- 7½ Langlais, Pouliot vs Perron, Côté (à finir) Lambert, St-Onge vs Villeneuve, Lafrance GGag: Pouliot, Marois vs Michel Dessureault G. Labossière vs A. Renaud Fradette, Fradette vs Fillion, Fillion Gag: Desmeules, Pampalon, Goulet, Cloutier vs Monaghan, Bédard Goulet, Marceau vs Tardif, Descoteaux (à finir)
- 8½ Laroche, Desrosiers vs Marois, Dessureault Gagnon, Boivin vs Bellemare, Guy (à finir) Laurin, Labossière vs Gagnon, Cloutier Merette, Vézina vs Leclerc, Dostie Lapointe, Boivin vs Carrier, Desmeules Pouliot, Boivin vs Gag: Goulet, Marceau, Descoteaux Pouliot, D'Amours vs Roy, Beauchesne Lariche Higgins vs Plaisance, Richard
- 9½ Gag: Lavoie, Côté, Bernard, Goulet vs Gag: Langlais, Pouliot, Perro, Côté Gag: Lambert, St-Onge, Villeneuve, Lafrance vs Goulet, Martel, Goulet, Cloutier vs Gag: Marois, Dessureault, Laroche, Desrosiers Renaud, Laliberté vs Gag: Fradette, Fradette Plaisance, Letellier vs Gag: Plaisance, Richard, Laroche, Higgins Rompré, Goulet vs Létourneau, Dassyva

MARIA GORETTI

- 5½ Jean, Rompré vs P. Fradette (à finir) E. Langlais vs J. Pouliot H. Pelletier vs L. Blanchette Guertin, Beaudet vs Roy, Paré
- 6½ M. Fradette vs P. Bissonnette I. Cloutier vs F. Vézina
- 7½ Schofield, Pesant vs Gag: Blais, Gauvin, Lancup, Moore St-Louis, Bellemare vs Gag: Lemay, Lessard, Bernier, Moris
- 8½ Lemieux, Cloutier vs Gag: Michaud, Desmeules, Berubé, Proulx Morissette, Choquette vs Gag: Gosselin, Lessard, Blanchette, Bélanger
- 9½ Paré, Arseneault vs Gag: Beauchesne, Roy, Pouliot, D'Amours.

CLUB GIFFARD

- 5½ Y. Descoteaux vs R. Daigle
- 7½ Dulac, Dulac vs Daigle, Fecteau
- 9½ Gag: Dulac, Dulac, Daigle, Fecteau vs Gag: Boivin, Gagnon, Guy, Bellemare.

Les semés No 1 et 2, soit Jean Rompré et Gordon Labossière ont enregistré des victoires assez décisives à date, tandis que Pierre Bissonnette a triomphé d'Alain Bardou au compte de 6-2, 6-2.

Chez les dames, Lyse Blanchette a causé la première surprise en triomphant de la favorite No 2, Joan Schofield au compte de 7-5 et 6-1.

Céline Lapointe a difficilement défait son adversaire Céline Merette en deux sets 6-4, 7-6.

Voici quelques résultats de la journée.

Jean Rompré défait Gilles Poulin 6-2, 6-0.

Robert Goulet défait Michel Laverdière 6-3, 6-1.

Yves Descoteaux défait Claude Vadeboncoeur 3-6, 6-3, 6-2.

Marc Fradette défait Senon Morin 6-4, 6-0.

Les quarts de finale chez les dames se dérouleront dès ce soir alors que Cécile Laurin rencontrera Raymonde Boivin, Céline Lapointe sera opposée à Nicole Lemieux. Isabelle Cloutier recevra une forte opposition de la part de Francine Vézina qui joue du très bon tennis présentement. Lise Blanchette,

OUI, VOUS POUVEZ ÉCONOMISER ASSEZ POUR PARCOURIR

1300 MILLES GRATUITS

DURANT VOS VACANCES

AVEC LE RADIAL À CEINTURE D'ACIER

MICHELIN

Voici comment:

Un test comparatif effectué le 26 mars, 1974, avec deux Dodge Dart Swinger 318 p.c. de Chouinard Automobiles a prouvé, chiffres à l'appui, l'économie du pneu radial Michelin.

Résultat:

En comparaison avec les pneus ordinaires, et en utilisant la même quantité d'essence, les pneus Michelin ont permis de rouler sur une distance de 8.93% de plus.

1300 milles gratuits:

On peut donc affirmer qu'un conducteur qui parcourt 15,000 milles par année, peut économiser assez pour rouler 1300 milles gratuitement.

Avant d'entreprendre un long voyage, voyez votre détaillant Michelin.



Chouinard Ste-Foy
AUTOMOBILES INC.

2400, Dalton, Ste-Foy 12

653-4961

MICHELIN... RADIALEMENT LE PREMIER



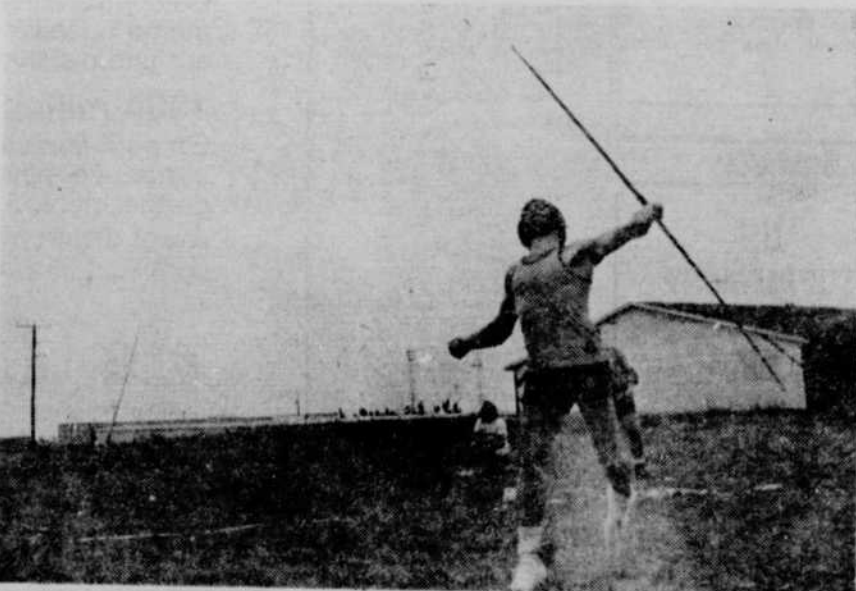
à loisir

UN SUPPLEMENT GRATUIT DE 32 PAGES

dimanche dans

à propos

De l'action aux Jeux Inter-Patros



De l'action aux Jeux Inter-Patros



21 records battus

par Roger Doré

Les 16ième jeux Inter-Patros ont pris fin hier après-midi sur les terrains du patro de Charlesbourg et la compétition de 1974 a été couronnée d'un franc succès tant du côté participation que du côté performance.

Disons tout d'abord que plus de 600 jeunes filles et garçons ont participé aux deux journées des compétitions, lesquelles étaient sous la direction de Gérard Chiquette, Guy Fournier et Michel Bolduc. Incidemment, il a fallu 110 officiels pour assurer un succès complet.

Selon les résultats officiels, 21 records ont été enregistrés au cours de ces épreuves alors que deux autres records ont été égalés. Bien sûr, il serait beaucoup trop long d'énumérer tous les résultats des différentes épreuves alors aussi bien s'en tenir aux meilleures performances.

Chez les jeunes filles, Monique Larochelle du patro de Lévis s'est vue décerner le titre d'athlète par excellence des jeux de 1974. Johanne Destrempe de Charlesbourg a remporté le titre chez les benjamines alors que Mona Gaumond de Charlesbourg également mettait la main sur le titre de la classe cadette. Diane Audet de Jonquière a décroché la palme chez les juvéniles alors que le titre de la classe senior allait à Huguette Alarie.

Chez les garçons, trois titres sur six sont allés à des athlètes de Jonquière. En effet, Bruno Tremblay, Jacques Gagné et Benoît Desbiens ont respectivement gagné les classes Pee-Wee, Benjamins et Cadets. Chez les juvéniles, Louis Nadeau de Lévis a été le meilleur athlète alors que David Charest l'emportait chez les Juniors. Luc Pelletier de Montréal a gagné les honneurs de la classe senior.

Précisons que sur les seize années de présentation de ces jeux, le patro de Charlesbourg a été l'hôte des jeux treize fois.

Voici les meilleurs athlètes de la journée, dans chaque catégorie.

GARÇONS

- Pee-wee: Bruno Tremblay, Jonquière
- Benjamin: Jacques Gagné, Jonquière
- Cadet: Benoît Desbiens, Jonquière
- Juvénile: Louis Nadeau, Lévis
- Junior: David Charest, Ottawa
- Senior: Luc Pelletier, Montréal

FILLES

- Pee-wee: Monique Larochelle, Lévis
- Benjamine: Johanne Destrempe, Charlesbourg
- Cadette: Mona Gaumond, Charlesbourg
- Juvénile: Diane Audet, Jonquière
- Junior: Sylvie Larochelle, Lévis



Photos:
Richard St-Laurent



Amyot a même nagé deux milles en trop

par Pierre Lisan

Roberval — Premier humain a réussi la Traversée du Lac St-Jean, Jacques Amyot venait de prouver que le mot impossible n'existait pas dans son dictionnaire.

Vingt ans après avoir réussi cette historique traversée, le vétéran nageur québécois rééditait son exploit, malgré ses 49 ans, à la grande surprise d'une foule qui n'en croyait pas ses yeux devant un tel exemple de courage.

Présent à la première réussite d'Amyot, Jean Béliveau se trouvait encore près du podium pour saluer ce grand champion.

"Je suis toujours renversé devant la force de caractère et une force physique inouïes pour enregistrer de telles performances.

Surnommé le "Père de la Traversée", Martin Bédard devait enchaîner: "C'est vraiment formidable... plus fort que la première fois. C'est encore le même

homme qui revient et qui se surpasse". En plus de son âge avancé, Amyot avait d'autant plus de mérite qu'il avait dû nager deux milles en trop, après avoir fait fausse route.

"J'ai perdu une heure pour avoir été mal guidé. Le brouillard ne nous a pas aidé. J'ai nagé deux milles de plus".

Amyot était visiblement fatigué, mais sa conquête lui faisait oublier ces heures pénibles qu'il venait de vivre dans le Pickouagami.

"Je savais que je pouvais réussir, même si plusieurs en doutaient. Je n'ai jamais songé à débarquer, bien que j'aie eu froid au milieu du lac.

Les derniers milles ont été particulièrement difficiles. Afin de stimuler le valeureux nageur qui avait peine à avancer, le Premier Ministre Bourassa et Jean Béliveau se sont rendus sur l'eau.

Sur un ton humoristique, Amyot devait faire remarquer au représentant de la province... "Monsieur Bourassa, vous avez de grande lacs au Québec".

Traversée du lac St-Jean

Kinsella fait classe à part

Par PIERRE LESAN

Roberval — John Kinsella a démontré qu'il était d'une classe à part, hier, en raflant tous les honneurs de la vingtième Traversée internationale du Lac St-Jean.

En plus de décrocher la première place, le rapide nageur Américain s'est permis d'établir un nouveau record de vitesse pour cette classe, complétant les 25 milles de l'épreuve en 7 heures 54 minutes et 17 secondes, pour abaisser l'ancienne marque par près de 25 minutes.

Kinsella a de plus remporté les sprints de départ et d'arrivée. Grâce à cette éblouissante performance, ce dernier a été couronné la révélation de cette Traversée, tout en empochant des \$ de 85.200 en cette journée d'triomphe.

Le plus étonnant est de constater que Kinsella craignait de ne pas terminer l'épreuve, en raison de son manque d'expérience.

"Je m'étais fixé comme objectif de terminer la course", a fait remarquer le champion, tout en esquissant

un large sourire de satisfaction. "Je ne connaissais pas le lac et une telle compétition représentait pour moi un nouveau challenge. C'est la première fois que je prenais part à une course en ligne".

Kinsella a rendu hommage à son guide Gilles Potvin, à l'issue de l'épreuve.

"Sans la présence de Gilles, je n'aurais pas connu le même succès. Il connaissait la bonne direction. C'est très important dans ce genre de course".

Potvin a pour sa part précisé que son protégé avait nagé intelligemment, sans jamais avoir de rival sérieux.

"John a été en tête tout au long de la compétition, augmentant son avance de 100 mètres à toutes les vingt minutes. Il nageait avec régularité, sans même prendre le temps de me parler, de peur de perdre des secondes".

TRAVERSEE DES RECORDS

Cette vingtième reprise passera à l'histoire comme la Traversée des records. Des 24 nageurs à prendre le dé-

part au quai de Péribouka, 21 ont rallié Roberval, soit un nombre sans précédent. Les excellentes conditions atmosphériques qui ont prévalu ne sont pas étrangères à cette performance.

Le Yougoslave Rogosic Veljko a terminé en deuxième place, avec un retard de douze minutes sur le vainqueur. L'Américaine Sandra Boucha a causé une forte surprise en obtenant le troisième rang. Ces deux derniers ont également brisé la marque de 8 heures, 20 minutes et 43 secondes.

L'Égyptien Marawan Gazzawi s'est classé quatrième, devant l'Argentin Horacio Iglesias qui a dû se contenter de la cinquième position. La déception de la journée a été Dussama Ashael vainqueur de l'épreuve en 1973, qui n'a pu faire mieux qu'obtenir le onzième rang.

Pour sa part, le Montréalais Yvon Montpetit n'a impressionné personne en complétant le trajet en 11 heures, 34 minutes et 46 secondes pour décrocher le titre de meilleur nageur d'expression française.

Le tournoi Mari et Epouse était divisé en quatre classes. Dans le AA, Estelle et Roger Boucher ont roulé un 69 et c'est après un trou supplémentaire qu'ils ont acquis la victoire. Dans le A, Pierrette et Claude Caron ont également roulé un 69 pour dominer leurs adversaires.

Un total de 72 a permis à Charlotte et Lucien Labbé de remporter les honneurs dans la classe B. Finalement, la noirceur a empêché deux équipes de la classe C de se disputer un trou supplémentaire pour briser une égalité à 81. Après un tirage, on a finalement accordé la victoire à Catherine et Robert Allen aux dépens de Médard et Marthe Normand.

Même si la semaine du Centenaire est terminée, le club Royal-Québec continue ses activités et plusieurs autres tournois s'en viennent.

Double remis à West Haven

Il pleut au Connecticut

par REGENT LAJOIE

WEST HAVEN, Conn. — Il n'y a pas seulement le Québec qui connaît des journées pluvieuses. L'Etat du Connecticut également...

La pluie et un terrain détrempe ont forcé les autorités du Quigley Stadium, de West Haven, à remettre le programme double que les Yankees et les Carnavals devaient disputer hier soir. Pourtant, le soleil a brillé durant toute la journée et ce jusque vers la fin de l'après-midi. Puis le temps s'est couvert et des orages se sont abattus sur la région. En somme, c'est un peu ce qui arrive à Québec régulièrement qu'a connu la région de West Haven hier.

Les deux parties seront reprises lors de programmes doubles qui sont prévus pour ce soir et demain soir. Ainsi, si tout se déroule comme prévu (tout dépend de Dame Température), les Carnavals disputeront trois programme

doubles en autant de soirs cette semaine puisque mercredi soir, à Waterbury, les hommes de Lance Nichols ont une partie à reprendre, partie qui avait été remise le 23 juin dernier.

Les Carnavals jouent vraiment de malchance puisqu'il n'y avait pas eu de parties remises à West Haven depuis plusieurs semaines. "Aucune de nos parties furent remises au cours du dernier mois", faisait remarquer le joueur d'arrêt-court Doug Stodgel.

Ce n'est que vers 7 heures que l'on a décidé d'annuler le programme double. Il ne pleuvait plus à ce moment-là mais le temps était couvert et n'annonçait rien de très beau.

Sur l'heure du souper, un violent orage s'est abattu sur la région et une pluie diluvienne a balayé le terrain, rendant ce dernier très détrempe. Les deux gérants, Lance Nichols (Québec) et

Doc Edwards (West Haven) n'ont voulu prendre aucune chance et risquer que leurs joueurs se blessent.

DOUBLE CE SOIR

Ce ne sera que partie remise pour les deux lanceurs des Carnavals qui devaient parader au monticule hier soir à West Haven. Denis McSween (5-3) un gaucher, et Randy Pierbaugh (3-1), un droitier.

Quant à Doc Edwards, il devait utiliser hier soir Jody Norris, un droitier à la fiche de 2-2 et son unique lanceur gaucher, Don Guidry, dont le dossier est une victoire et quatre revers. Guidry, qui était surtout employé en relève, a déjà été lanceur partant dans deux parties cette saison. Ces deux mêmes lanceurs doivent être utilisés pour le programme double de ce soir et Guidry en sera donc à son troisième départ.

West Haven

Une équipe imprévisible

Par Régent LAJOIE

WEST HAVEN, Conn. — Les Yankees de West Haven ne briseront rien dans la ligue Eastern cette saison. Mais les hommes de Doc Edwards pourraient bien être l'équipe qui brouillera les cartes d'ici la fin de la campagne en allant chercher des victoires aux dépens des équipes qui se livrent une chaude lutte pour les premières positions dans leur division respective.

Ainsi, comme le soulignait un porte-parole de l'équipe, "nous avons défait les Red Sox de Bristol à quatre reprises dans une série puis nous avons ensuite perdu sept parties consécutives contre les Dodgers de Waterbury".

Les Yankees représentent une équipe très jeune et du même coup inexpérimentée. La moyenne d'âge du club est de 21.8 ans et la plupart des vétérans qui ont entrepris la saison à West Haven ont gradué avec l'équipe AAA à Syracuse. Ici, on pense à Satch Sanders, Mike Erizmanich et M.L. Prince. "Krizmanich frappe pour .385 à Syracuse", de souligner le gérant Doc Edwards. "Quant à Prince, il fait très bien et pour ce qui est de Sanders, il ne s'est guère amélioré défensivement".

De plus, les Yankees ont été décimés par les blessures au cours de la saison, ce qui ne leur a pas aidé. Un de leurs meilleurs artilleurs, Bob Kammoyer, n'est toujours pas de retour. Dernièrement, le receveur Terry Quinn a été blessé à la main et on a dû faire appel à un jeune du nom de Sheldon Gill, lequel était supposé jouer dans le second match hier soir.

"Ed Ricks demeure le plus consistant parmi mes lanceurs", de souligner Edwards. Les Yankees ont salué récemment le retour du lanceur Rick Earle qui

a joué à West Haven la saison dernière qui a conservé une fiche de 8-5 avec l'équipe de Fort Lauderdale, dans la ligue de l'Etat de la Floride cette saison. Earle a lancé samedi soir et il en était à son 2e départ seulement.

ET LES CARNAVALS

Les Yankees de West Haven demeurent une équipe dont les Carnavals doivent se méfier. Lors de leur dernière visite à West Haven les Carnavals avaient encaissé trois revers en autant de soir tandis que lors de leur premier voyage, ils n'avaient obtenu qu'une seule victoire en trois tentatives.

Comme les Yankees n'ont pratiquement plus rien à perdre, la tension étant inexistante ou à peu près, les joueurs jouent plus détendus et se permettent parfois le luxe de jouer de très bons matches contre les équipes reconnues pour être "dangereuses".

On sait que pendant le séjour des Carnavals à West Haven, les Phillies de Reading et les Pirates de Thetford Mines s'affrontent et luttent présentement pour la seconde position. En autant qu'ils diviseront leur série, les Carnavals demeureront installés au sommet et des victoires à West Haven et Waterbury ne pourraient que contribuer à augmenter leur avance et consolider leur position en tête.

Les Carnavals devront décrocher quatre victoires à West Haven s'ils désirent jouer pour .500 cette saison contre les Yankees ici. Leur fiche actuelle contre les Yankees à West Haven est d'une victoire et cinq revers, ce qui démontre bien que les hommes de Doc Edwards sont déterminés à mêler les cartes d'ici la fin de la campagne régulière de la ligue Eastern.

Au Royal-Québec

Fin de la semaine du Centenaire

par Réal LABBE

Toute bonne chose a une fin et c'est ainsi que la semaine du Centenaire au club de golf Royal-Québec a pris fin hier par la présentation de deux tournois. Dans le premier, Père et Fils, la victoire est allée à Charles-Henri et Alain Fournier, qui ont eu le meilleur net avec un 57. Le meilleur brut, un 69, est allé à Gaston et Michel Paradis.

Le tournoi Mari et Epouse était divisé en quatre classes. Dans le AA, Estelle et Roger Boucher ont roulé un 69 et c'est après un trou supplémentaire qu'ils ont acquis la victoire. Dans le A, Pierrette et Claude Caron ont également roulé un 69 pour dominer leurs adversaires. Un total de 72 a permis à Charlotte et Lucien Labbé de remporter les honneurs dans la classe B. Finalement, la

noirceur a empêché deux équipes de la classe C de se disputer un trou supplémentaire pour briser une égalité à 81. Après un tirage, on a finalement accordé la victoire à Catherine et Robert Allen aux dépens de Médard et Marthe Normand.

Même si la semaine du Centenaire est terminée, le club Royal-Québec continue ses activités et plusieurs autres tournois s'en viennent.

Sommaires

Ligue Américaine

Boston 100 103 002 — 7 9 0
New York 000 000 003 — 3 12 2
 Tiant (17-7) et Blackwell; Medich (13-9), Stottlemire 8 et Dempsey. CC : Bos-Miller 5.

Premier match :
Baltimore 010 000 000 — 1 2 1
Détroit 200 310 00x — 6 10 0
 Cuellar (13-8), Jefferson 5 et Hendricks; Coleman (10-9) et Lamont. CC : Dét. Sharon 1.

Deuxième match :
Baltimore 303 202 010 — 9 12 0
Détroit 100 100 001 — 3 7 1
 McNally (10-8) et Williams; LaGrow (7-12), Slayback 3 et Moses. CC : Bal-Robinson 6; Dét-Rodriguez (2) 5.

Premier match :
Oakland 001 003 600 — 10 12 0
Minnesota 012 001 000 — 4 9 4
 Hunter (15-9) et Tenace, Haney 7; Decker (11-10) Burgmeier 7, Albury 8 et Borgmann. CC : Oak-Mangual 8, Rudi 11; Min-Darwin 18, Borgmann 2.

Deuxième match :
Oakland 010 010 000 — 1 6 0
Minnesota 000 002 00x — 2 7 0
 Abbott (4-2) et Haney; Butler (4-4) et Roof. CC : Oak-Bando 15.

Premier match :
Cleveland 000 020 200 — 4 8 1
Milwaukee 100 000 101 — 3 9 1
 Bosman (5-0), Buskey 7 et Ellis; Champion (5-2), Murphy 8 et Moore. CC : Mil-Money 10.

Deuxième match :
Cleveland 001 100 001 — 3 10 0
Milwaukee 000 026 000x — 8 9 1
 G. Perry (15-6), Hilgendorf 6, Wilcox 8 et Duncan; Kobel (5-8), Murphy 9 et Porter. CC : Mil-Money 11.

Premier match :
Californie 021 001 000 — 4 9 2
Kansas City 102 003 40x — 10 13 0
 Tanana (6-14), Pina 7 et Rodriguez; Fitzmorris (7-3), Hoerner 7, Bird 9 et Healy.

Ligue Nationale

Premier match :
Atlanta 001 000 102 — 4 7 0
San Francisco 000 200 000 — 2 7 0
 Reed, House (4-2) et Oates; D'Acquisto (9-10) et Rader. CC : Atl-Lum 7, Barker 11; SF-Matthews 11, Speir 5.

Deuxième match :
Atlanta 000 000 101 — 2 4 0
San Francisco 300 010 01x — 5 11 0
 Leon (1-3), J. Niekro 1, Frisella 6, Krause 8 et Correll; Caldwell (10-3), Sosa 9 et Rudolph. CC : SF-Kingman 11.

Premier match :
Chicago 000 220 000 — 4 9 0
Pittsburgh 201 000 000 — 3 8 0
 Bonham (10-3) et Swisher; Rooker (7-9) et Sanguillen. CC : Chi-Thornton 6.

Deuxième match :
Chicago 000 000 010 — 1 6 3
Pittsburgh 002 040 10x — 7 9 1
 Hutson (0-2), Fralling 3, Hooton 5, Zamora 5, Dettore 7 et Stelmazek; Kison 6, Hernandez 9 et Brinkman. CC : Pit-Parker 3.

Houston 100 000 000 — 11 6 2
Los Angeles 100 010 00x — 2 7 2
 Roberts (6-9), Forsch 7 et Johnson; Zahn (2-1), Marshall 9 et Yeager.

Premier match :
Philadelphie 100 000 302 — 6 11 0
St-Louis 010 000 000 — 1 5 2
 Schueler (6-11) et Boone; Foster (5-7), Pena 9 et Simmons. CC : Phi-Schmidt (2) 25.

Deuxième match :
Philadelphie 000 000 000 — 0 5 2
St-Louis 102 030 41x — 11 11 0
 Ruthven (4-9), Garber 3, Scarce 5, Watt 7, Hernaiz 8 et Boone; Curtis (6-10) et Hill.
Cincinnati 001 002 031 — 7 10 1
San Diego 101 000 000 — 2 11 3
 Norman, Baney 5 (1-0) et Plummer; Jones (7-5), Hardy 8, Romo 8 et Kenall.

Victoire du cadet Jean-François Simard au critérium cycliste de Grand-Mère

Malgré l'absence de plusieurs cyclistes retenus par les jeux du Québec chez les jeunes et par les championnats canadiens chez les Seniors, le critérium cycliste de Grand-Mère fut un succès dimanche.

Onze coureurs seniors d'Argentine sont venus courir avec les 26 coureurs québécois de même catégorie. Dans les autres catégories 50 coureurs ont participé aux différentes épreuves; toutefois, chacun des groupes de coureurs était amputé de plusieurs cyclistes déjà partis pour les jeux du Québec à Valleyfield.

Chez les Seniors, seul Evariste Lavoie du club Stella

représentait la région de Québec et fut doublé par les puissants Argentins qui ont livré un spectacle magnifique malgré le fait qu'ils ne participaient pas au classement; cette équipe nationale d'amateurs est venue au Canada pour participer au championnat mondial qui se déroulera à Montréal du 14 au 25 août prochain. La première place fut remportée par Jacques Archambault du club Maska qui a parcouru les 55,6 milles en 2 heures 13:42 minutes.

Chez les Juniors, Daniel Périgny du Cap-de-la-Madeleine a parcouru les 38,9 milles du circuit en 1 heure 55:37 minutes devant les 19 autres coureurs du groupe. Pierre Leblond et Marc Ferland du Québec-Métro ont emporté les 7ième et 11ème places.

Chez les Cadets, la supériorité du club local s'impose de semaine en semaine. Les trois premières places ont été remportées par Jean-François Simard, Hugo L. et Louis Garneau qui ont tous parcouru les 22,2 milles en 56,09 minutes. Trois autres coureurs de l'équipe Centre Duroc du Québec-Métro se sont placés dans le peloton 1 seconde derrière.

RÉSULTATS À QUÉBEC

DIMANCHE
COURSE NO 1
 Trot — Bourse \$600
 No 7 Donald James (A. Page) 16.90 5.00 2.80 — No 2 Avon Emily (P. Noel) 3.60 3.30 — No 4 R G Day (A. Jean) 4.60
 Ont aussi couru: Apollo Hanover, Barefoot Contessa, Faysie, Avon Grace, Gladiator Hanover.
 Temps: 2:11.1

COURSE NO 2
 Amble — Bourse \$500
 No 2 T H Bridget (N Tremblay) 5.00 3.10 2.50 — No 1 Frisco Goldie (R Gendron) 3.30 2.40 — No 3 Isola Flo (F Nadeau) 2.60
 Ont aussi couru: Dixon Adios, Gabolan, Pointer, Richard, Filon D'Or, Fleming Angus
 Pari-double: 7-2 \$91.30
 Temps: 2:12.1

COURSE NO 3
 Trot — Bourse \$750
 No 2 Mon Steam (J Cyrenne) 4.10 2.40 2.10 — No 4 Rose Garland (N Tremblay) 2.40 2.10 — No 3 Eyre Yell (M Robillard) 2.20
 Ont aussi couru: Super Bell, The Workingman
 Temps: 2:12

COURSE NO 4
 Amble — Bourse \$750
 No 6 Royal Frise (G Hébert) 24.50 7.80 3.90 — No 4 Blue Walnut (A. Jean) 6.60 6.60 — No 3 Snoopy Moot (N Tremblay) 3.80
 Ont aussi couru: Royal House, Pamela Test, Justice Minbar, J D Carolyn, Quinella: 4-8 \$50.10
 Temps: 2:09.3

COURSE N 05
 Amble — Bourse \$2,300
 No 2 Capitol Lobell (Y Catellier) 8.40 3.90 3.30 — No 3 Clermont Drummond (A Veilleux) 3.30 3.10 — No 1 Alton Banker (R Page) 3.00
 Ont aussi couru: Don Frise, Mike Dudley
 Temps: 2:05

COURSE NO 6
 Amble — Bourse \$900
 No 3Rreddi J Adios (C Dupont) 4.60 3.70 2.60 — No 2 Morris's Fast Buck (P Grenier) 8.90 5.10 — No 7 Elvis Angus (C St-Jacques) 3.10
 Ont aussi couru: Don Drummond, Valley Rainbow, J D Champ, Tim Sam, Byrd Time
 Quinella: 2-3 \$15.30
 Temps: 2:09.2

COURSE NO 7
 Trot — Bourse \$1,100
 No 3 Keystone Proudly (C Dupont) 4.80 2.70 2.30 — No 2 Yoo Hoo Magoo (P Grenier) 4.60 3.20 — No 7 Drummond R C (A Veilleux) 3.20
 Ont aussi couru: Lincoln Indian, Green Acres Dave, Supreme Willow, Nelk Hanover.
 Temps: 2:08.3

COURSE NO 8
 Amble — Bourse \$600
 No 4 Drexel Flash (W Lepine) 3.90 3.10 2.20 — No 5 Iron Fleurie (R Chabot) 4.90 2.30 — No 2 Favorite Angus (J Cyrenne) 2.40
 Ont aussi couru: Y L Mini, Dunes Torch, Whizzer's Lad, Gerry Larry, Bonny Brook Norris.
 Quinella: 4-5 \$13.40
 Temps: 2:09.2

COURSE NO 9
 Amble — Bourse \$700
 No 1 Meadow Byrd (L Desrosiers) 10.00 4.70 4.30 — No 5 Winker's Gold (C Dupont) 5.30 4.50 — No 2 Irish Grove (F Nadeau) 4.00
 Ont aussi couru: Leo Mir, Roy's Dan, Robert Volo, Mountain Apache, Country Bob
 Quinella: 1-5 \$23.20
 Temps: 2:10.4

COURSE NO 10
 Amble — Bourse \$850
 No 7 Long A Coming (N Tremblay) 7.80 6.20 3.80 — No 5 Fleef Sandy (G G Lachance) 3.50 2.50 — No 8 Henry Tar (A Jean) 3.70
 Ont aussi couru: Dudley's Wick, Elaine Angus, Birdies Buddy, Flying Success, Ex Go Per.
 Exacta: 7-5 \$22.20
 Temps: 2:08.2

les trois premiers; ce sont Pierre Pichette, René Côté et Louis Ferland. Aucun représentant de Québec n'a participé aux courses Pee-Wee et Minime.

baseball

HIER		LES CLASSEMENTS				
LIGUE NATIONALE		LIGUE NATIONALE				
Nem York à Montréal (pluie)		Division EST				
Philadelphie 6	St-Louis 11	St-Louis	G.	P.	Moy.	Diff.
Philadelphie 0	St-Louis 11	Philadelphie	56	52	519	—
Atlanta 4	San Francisco 5	Pittsburgh	52	57	477	4 1/2
Atlanta 2	San Francisco 5	Montréal	50	55	476	4 1/2
Chicago 4	Pittsburgh 3	New York	46	58	442	8
Chicago 1	Pittsburgh 7	Chicago	46	60	434	9
Cincinnati 7	San Diego 2	Division OUEST				
Cincinnati 0	San Diego 1	Los Angeles	G.	P.	Moy.	Diff.
(14 manches)		Cincinnati	66	44	600	6 1/2
Houston 1	Los Angeles 2	Houston	55	52	514	16
		Atlanta	55	53	509	16 1/2
		S. Francisco	50	61	450	23
		San Diego	45	66	405	28
LIGUE AMERICAINE		LIGUE AMERICAINE				
Boston 7	New York 3	Division EST				
Boston à New York (pluie)		Boston	G.	P.	Moy.	Diff.
Oakland 10	Minnesota 4	Cleveland	56	50	529	2
Oakland 1	Minnesota 2	Baltimore	54	53	505	4 1/2
Cleveland 4	Milwaukee 3	New York	52	55	486	6 1/2
Cleveland 3	Milwaukee 8	Detroit	52	55	486	6 1/2
Texas 3	Chicago 6	Milwaukee	52	56	481	7
Texas 10	Chicago 13	Division OUEST				
Baltimore 1	Detroit 6	Oakland	G.	P.	Moy.	Diff.
Baltimore 9	Detroit 3	Kansas City	54	52	509	8
Californie 4	Kansas City 10	Chicago	54	53	505	8 1/2
Californie 0	Kansas City 3	Texas	55	55	500	9
		Minnesota	52	56	481	11
		Californie	43	67	351	21
LIGUE EASTERN		LIGUE EASTERN				
Québec à West Haven (pluie)		Division Nationale				
Reading à Thetford (pluie)		Québec	G.	P.	Moy.	Diff.
Reading à Waterbury (pluie)		Reading	55	49	529	3 1/2
Trois-Rivières à Bristol (pluie)		Thetford	55	50	524	4
		T. Rivières	50	56	472	9 1/2
LIGUE METROPOLITAINE JR		Division Américaine				
Montmagny 4	Beaupré 2	Bristol	G.	P.	Moy.	Diff.
Lévis à Beauport (pluie)		Pittsfield	53	54	495	6 1/2
		Waterbury	48	58	453	11
		West Haven	43	62	410	15 1/2
		LIGUE METROPOLITAINE JR				
		Lévis	G.	P.	Moy.	Diff.
		St-Foy	16	9	640	6 1/2
		Québec	15	11	577	8
		Beaupré	12	11	522	9 1/2
		Beaupré	6	18	250	16
		Montmagny	4	24	143	18
		Montmagny à Québec 8h.				

Ligue Inter-Cités

DIMANCHE
MOSQUITO
 Ste-Foy 6 Orsainville 1
PEE-WEE
 x Ste-Foy 13 Orsainville 0
MIDGET
 Lévis 5 Charlesbourg 2
 Lévis 1 Charlesbourg 10
 x—Champions
LUNDI
MOSQUITO
 Charlesbourg à Lévis
 Orsainville à Limoulu
PEE-WEE
 Québec-centre à Lévis
MIDGET
 Limoulu à Lévis

SUPER GALA DE LUTTE

des Promotions Dick Marshall

LUNDI, 5 AOUT, 8 HEURES

au Colisée de Québec

présenté par les Promotions Dick Marshall



MAURICE VACHON aspirant



GILLES "THE FISH" POISSON champion

FINALE 2-3 A FINIR
 combat pour le championnat poids-lourds



YVON ROBERT jr & EDOUARD CARPENTIER



MIKE & JAY YORK, les 2 Alaskins

FINALE 1 CHUTE A FINIR



EDOUARD ETHIFIER



PAUL VACHON

SEMI-FINALE — combat-équipes

PAUL LEDUC & JOS LEDUC contre **LES 2 SCORPIONS**

PRELIMINAIRE
DINO BRAVO contre **BOBBY BASS**

COMBAT UN MAIN CONTRE UN OURS

TOM POUCE contre **SON OURSON**

PRELIMINAIRE
SERGE DUMOND contre **RAY MILLER**

Billets en vente au Colisée — Tabagie Sainte-Foy — Brasserie Malteck, 106, route Kennedy, Lévis. Billets réservés : \$3.50 Général : \$2.50 enfant - 14 ans : \$1.50



La pluie a empêché les Expos de Montréal et les Mets de New York de disputer leur match hier après-midi au Parc Jarry. La partie sera reprise lors d'une visite subséquente des Mets à Montréal. (Téléphoto PC)

Les Cards se vengent des Phillies en l'emportant 11-0

par l'AP —

Un double d'un point de Eric Soderholm en sixième manche, a procuré hier, aux Twins de Minnesota, une victoire de 2-1 contre les Athletics d'Oakland, dans le deuxième match d'un programme double.

Dirigés à l'attaque par Joe Rudi et Sal Bando, les Athletics avaient gagné la première rencontre 10-4.

Dans les autres matches de la Ligue Américaine, les Red Sox de Boston ont défait les Yankees de New York 7-3, la seconde tranche de leur programme double n'ayant pu être disputée à cause de la pluie, les White Sox de Chicago ont battu les Rangers du Texas 6-3 et 13-10, les Indians de Cleveland ont surclassé les Brewers de Milwaukee 4-3 avant de s'incliner 8-3, les Royals de Kansas City ont triomphé des Angels de la Californie 10-4 et 3-0 et les Tigers de Detroit ont vaincu les Orioles de Baltimore 6-1, avant d'encaisser un revers de 9-3.

Rico Petrocelli et Bernie Carbo ont produit chacun deux points pour les Red Sox, qui reprendront leur deuxième match contre les Yankees, lors de leur prochain voyage à New York en septembre.

Les White Sox ont profité de deux erreurs de l'adversaire pour marquer deux points en septième manche du premier match. Jorge Orta a produit cinq points dans la dernière rencontre.

Après avoir subi leur cinquième défaite consécutive, les Brewers ont compté six fois à la sixième manche de la seconde partie. Don Money a couronné cette poussée avec un circuit de deux points.

A Kansas City, Fred Patek a cogné deux doubles d'un point pour conduire les Royals à la victoire dans le premier match, tandis que Fran Healy a produit deux des trois points des siens, dans le deuxième.

Enfin à Detroit, Joe Coleman a limité les Orioles à deux coups sûrs dans la première rencontre. Brooks Robinson a cogné un simple d'un point et un circuit de trois points pour Baltimore, dans la seconde partie.

Dans la Nationale, les Dodgers de Los Angeles, grâce à un simple d'un point de Jim Wynn en cinquième manche, ont eu raison des Astros de Houston 2-1, les Cardinals de St-Louis ont vengé un échec de 6-1 par une écrasante victoire de 11-0 contre les Phillies de

Philadelphie, les Giants de San Francisco, après avoir subi un revers de 4-2, ont défait les Braves d'Atlanta 5-2, les Pirates de Pittsburgh ont été surclassés 4-3 avant de battre les Cubs de Chicago 7-1 et les Reds de Cincinnati ont vaincu les Padres de San Diego 7-2, dans la première tranche d'un programme double.

Le match qui devait opposer les Mets de New York aux Expos de Montréal, au Parc Jarry, a été remis à cause de la pluie.

Mike Schmidt a claqué ses 24ième et 25ième circuits de la saison pour Philadelphie. Lou Brock a toutefois donné le ton au deuxième match, en volant trois coussins et en comptant les deux premiers points des Cards.

C'est à un circuit de deux points de Dusty Baker en neuvième manche, que les Braves doivent leur victoire. Mike Caldwell, des Giants, a été crédité de sa 10ième victoire de la campagne à l'issue du deuxième match.

Le lanceur Bill Bonham et Andy Thornton ont produit deux points chacun pour Chicago dans la première rencontre, mais Dave Parker s'est signalé pour Pittsburgh dans la deuxième, avec un circuit de trois points.

Il y a aussi le serment de l'officiel...

— La gymnastique est certes, l'une des disciplines les plus belles au milieu des Jeux d'été du Québec. Les athlètes s'y produisant doivent faire preuve d'une forme physique quasi-parfaite et d'assurer le vide complet dans leur esprit avant d'effectuer tous les mouvements qui leur mériteront peut-être la médaille d'or.

Je ne m'y connais pas beaucoup en gymnastique. Je l'avoue sans autre détour. Pourtant, hier matin, les finales débutaient et je m'étais proposé de me rendre au gymnase de la polyvalente de la Baie St-François. Vaste, bien éclairé et équipé adéquatement, le premier coup d'oeil me plu. Je ne mis pas grand temps à localiser les athlètes de la région de Québec et m'approchai d'eux sans tenter d'éveiller l'attention.

Evidemment, les performances des gymnastes de la région de Québec m'inspiraient et semblaient rivaliser avantageusement avec celles des autres concurrents. Pourtant, les spectateurs qui assaient aux gracieux mouvements semblaient vouer une admiration sans limite aux athlètes des régions entourant la métropole. Presque le mutisme complet sur les mouvements des "nôtres".

Un exemple, qui pour moi, m'a semblé flagrant fut certes la présentation des notes des juges lors des prouesses faites par Marie-France Plamondon. La jeune athlète qui oeuvrait aux anneaux fut tout simplement exquise, se méritant même un haut pointage de la part de l'un des juges. Quant aux autres, l'écart des points étaient inadmissibles. Inconcevable. Marie-France s'effronde en larmes. Elle était si sûre d'avoir exécuté les mouvements imposés avec sa plus grande détermination. D'ailleurs, un des juges a confirmé ses soupçons. Mais ce fut peine perdue.

Je n'allais pas laisser la situation en suspens. Il me fallait tout de même me convaincre de mes maigres connaissances dans le domaine. Une rencontre avec

certaines personnes qualifiées me permis d'en savoir plus long et de diriger ma mini-enquête avec moins de crainte.

C'est ainsi que j'ai pu "découvrir" que la galerie des juges parvenait de Montréal. Peut-être n'est-ce pas une raison valable pour excuser ce que je considère comme un échec involontaire de la part de Marie-France Plamondon. De deux choses l'une. Ou bien, les juges ne s'y connaissent pas plus que moi en matière de gymnastique, ou bien c'est certain que les athlètes de la région de Montréal bénéficiaient de l'attention sévère des juges, voire même d'un parti pris incontestable. Passons...

Une autre chose qui m'a assomé fut la disposition des juges. Tous, rassemblés autour d'une même table, se consultaient continuellement avant d'afficher les notes. Je crois qu'un tel état de fait ne soit pas courant dans des épreuves de ce genre. Passons...

Je me suis posé la question à savoir pourquoi aucun juge de Québec n'était présent à la table. On a allégué qu'aucun n'était disponible pour la circonstance. Mais, dans d'autres milieux (un membre de la Fédération de gymnastique) a démenti l'affirmation. Passons...

Ce n'est habituellement pas dans la nature de minimiser les exploits d'athlètes de d'autres régions, ni d'accrocher une déaite à une performance irrégulière des officiels. Mais, il me semble que le cas Marie-France Plamondon était tellement flagrant, à mes yeux et à ceux de certaines autres personnes directement impliquées dans la confrontation. D'ailleurs, il appert que le comité a accepté de reviser les notes de la jeune Marie-France.

A chacune des cérémonies d'ouverture entourant les Jeux du Québec, l'athlète a droit au serment traditionnel. Il se doit de l'appliquer en tout point et de se plier à toute son exigence, peu importe l'issue des compétitions.

Pour l'officiel, c'est la même chose...

Victoire de 2-1 des As de Laval

Les deux attaquants Régis Dumont et Ricardo Espinosa n'ont pas compté hier dans la victoire de 2 à 1 du club de l'université Laval sur le Outremont de la deuxième division de la Ligue Nationale de soccer, mais leur pilote et coéquipier Pierre Battmann n'avait que des éloges à leur égard à l'issue du match.

"Ces deux gars-là nous ont joué tout un match, et sans la tenue sensationnelle du gardien du Outremont, ils auraient compté plusieurs buts", a dit Battmann.

Pour revenir à la partie elle-même, elle s'est disputée à vive allure et aucun

club n'a réussi à enregistrer au cours de la première demie.

A la deuxième, Michel Konia, des visiteurs, a enregistré le premier filet du match, mais quelques minutes plus tard, Louis-Paul Charest égalisait les chances.

Avec moins d'une minute à jouer, il semblait bien que

la partie se solderait par un verdict nul lorsque Pierre Battmann s'est vu attribuer un lancer de punition. Le pilote n'a pas manqué l'occasion et il a donné la victoire à son équipe.

La prochaine partie du Laval aura lieu mardi soir à Montréal alors qu'il fera face aux meneurs du circuit les Apollos.

Pierre Lamarche, champion

WINNIPEG (PC) — Au Championnat canadien de tennis, dimanche, à Winnipeg, Pierre Lamarche de Montréal l'a emporté 2-6, 6-2 et 6-4 contre Tony Bardsley de Vancouver dans le simple masculin pour se mériter \$1,500.

Dans le simple féminin c'est Susan Stone de Vancouver qui a remporté les honneurs en défaisant Andrée Martin de Montréal 6-7 6-4 et 6-4 au cours d'une partie qui a duré 2 heures et demi et a rapporté \$900 à la gagnante.

Toujours chez les dames, en double cette fois, Andrée Martin et Jane O'Hara, de Toronto, ont défait assez facilement 6-4 et 6-2 Vickie Berner et Chris Corcoran pour se partager un prix de \$400.

Chez les hommes, Lanky Keith Carpenter de Toronto et Tony Bardsley, après une

victoire facile au premier set et une frousse au second, l'ont finalement emporté 6-0, 6-7 et 6-3 sur l'équipe de Calgary, Lindsay Straney et Ian Paton pour se partager \$600.

Denis Leblond, une fois de plus

Dimanche, s'est déroulée la quatrième course cycliste régionale au Parc Colbert et mettant à l'épreuve toutes les catégories.

Chez les seniors, c'est Denis Leblond qui s'est emparé de la victoire avec une avance de 13 secondes sur le peloton composé de Peter Major, Michel Derose et Pierre Vézina.

Chez les Femminines, Martine Vézina a croisé le fil d'arrivée devant Martine Gariépy et Joanne Pichette.

Lanceurs probables

LIGUE NATIONALE	
Houston, Osteen 9-9 à	
San Francisco, Williams 1-2 3.15	
New York, Seaver 7-7 à	
Montréal, Blair 6-3 8.05	
Cincinnati, Gullett 13-7 à	
Los Angeles, Rau 10-6 8.15	
Philadelphie, Twichell 6-3 à	
St-Louis, Gibson 6-9 8.15	
Atlanta, P. Niekro 11-9 à	
San Diego, Spillner 5-7 10.30	
LIGUE AMERICAINE	
Baltimore, Palmer 3-8 et Hood 1-0 ou Garland 3-5 à	
Détroit, Walker 4-2 et Fryman 5-6 (2) 5.30	
Oakland, Holtzman 11-12 et Hamilton 6-3 à	
Minnesota, Blyleven 10-12 et Hands 2-4 (2) 6.00	
Boston, Lee 12-9 à	
New York, May 2-2 8.15	
Texas, Brown 9-8 à	
Chicago, Bahnsen 9-12 9.00	

La région de Québec confirme sa supériorité

La région de Québec a confirmé sa supériorité en ce qui regarde le premier bloc de compétitions aux Jeux d'été du Québec, en rasant le premier rang avec un total de 155 points.

Les ambassadeurs de la région ont pris possession de 14 médailles d'or, 19 d'argent et 15 de bronze. Au deuxième plan apparaît la région du lac St-Louis avec 142 points, divisés en 28 médailles d'or, 16 d'argent et 13 de bronze, alors qu'en troisième position vient l'Estrie avec 135 points, soit 7 médailles d'or, 10 d'argent et 7 de bronze.

Complètent le classement, les régions Abitibi-Témiscamingue, 133,5 points, Montsa, 122, Laurentides, 119, Rive-Sud Métro, 115,5, Laval, 94,5, Côte Nord, 93 points.

Les huit autres régions qui ferment le classement général de cette première tranche sont le Sud-Ouest du Québec, 92,5 points, le Richelieu-Yamaska, 92, l'Est de Québec, 91 points, la Mauricie, 84, le Saguenay-lac St-Jean, 81, Lanaudière, 69, le Centre du Québec, 64 et finalement l'Outaouais avec 53 points.

Donc, la région de Québec, qui a toujours remporté les honneurs relativement aux Jeux d'été du Québec, est maintenant en excellente posture de regagner son patelin

avec le drapeau des Jeux pour une quatrième fois consécutive, étant donné que le bloc qui vient de terminer son stage pouvait être considéré comme l'un des moins représentatif parmi tous ceux présents aux quatrième finales provinciales.

CLASSEMENT PAR DISCIPLINES

Au classement des médailles, la région de Québec a récolté une première place, deux secondes positions, une quatrième position, un huitième rang et une onzième place.

C'est aux compétitions de gymnastiques que la région a terminé en tête, grâce à un total de 36 points, deux de plus que le Saguenay lac St-Jean. Les gymnastes de la région ont reçu 6 médailles d'or, 5 d'argent et autant de bronze. Au troisième rang, on retrouve le Sud-Ouest du Québec avec 32 points.

Suivent dans l'ordre, la Rive sud Métropolitaine, 30 points, le Montréal Concordia, 28 points, l'Est du Québec 26 points, le Lac St-Louis, 24 points, l'Estrie, 22 points, les Laurentides, 20 points et l'Abitibi-Témiscamingue qui a totalisé 18 points.

En natation, les nageurs et nageuses de la région ont pris le second rang avec 51 points, en vertu de 4 médailles d'or, 12 d'argent et 9 de bronze. En tête, on aperçoit le lac

St-Louis avec 54 points, vtagés en 19 médailles d'or, 11 d'argent et 8 de bronze. Le troisième rang est occupé par la région Richelieu-Yamaska avec 48 points.

Les régions de Bourassa, Montréal - Concordia, Rive sud Métropolitaine, Laval Est du Québec, Laurentides et Abitibi-Témiscamingue se partagent les autres positions.

La voile a procuré aussi une seconde place à Québec avec 17 points, un de moins seulement que le Lac St-Louis. La Rive-sud Métropolitaine vient au troisième rang avec 15 points.

Quatre médailles d'or et deux d'argent ont permis à

la région de monopoliser le quatrième rang en ski nautique. Les frères Robitaille ne sont certes pas étrangers à cette place quand même enviable. Seules les régions Laurentides et Estrie devançant Québec.

Moins chanceux, les représentants Québécois n'ont pu faire mieux qu'une huitième place au soccer et d'un onzième rang au baseball. Cependant, le système de pointage dans ces deux disciplines laisse grandement à désirer et la mission de Québec entend bien étudier à fond le déroulement de remise de médailles dans ces deux activités.

La meilleure représentation en natation, aux Jeux

Les compétitions de natation sont maintenant chose du passé aux quatrième finales provinciales des Jeux d'été du Québec de Valleyfield et la région de Québec semble assurée de la seconde position au classement général.

Au cours des finales, hier, 11 médailles ont été reçues par la délégation québécoise, dont une d'or à l'équipe formée de Jacques Barry, Gilles Jobin, Paul Nolin et Pierre Lemonde, dans le 200 m. relais libre, catégorie 15-17 ans.

Six médailles d'argent revenaient à la région de Québec pour cette dernière journée de compétition. Il s'agit de Anne Pelletier, Pierrette Lauzier, François Théberge et Denise Guérin, dans le 200 m. relais libre 11-12 ans; de Dany Monfette, Jérôme Pours, Dany Bégin et Denis Dufour, dans le 200 m. relais libre, 13-14 ans; de Pierre Lemonde, Gilles Jobin, Jacques Barry et Paul Nolin, dans le 200 m. relais 4 nages, 16-17 ans. On retrouve également à ce chapitre, le quatuor formé de Jérôme Pours, Dany Bégin, Dany Monfette et Denis Dufour, dans le 200 m. relais 4 nages 13-14 ans; Line Gagné, dans le 50 m. dos, chez les 10 ans et moins et Denis Cayer, dans le 100 m. brasse.

Pour les médailles de bronze, on reconnaît les équipes de Louise Ferland, Nathalie Deschamps, Josée Verret et Line Gagné, dans le 200 m. relais libre, chez les 10 ans et moins; Simon Baronet, Jean Villeneuve, Jacques Paquet et Eric Bouieth, dans le 200 m. relais libre, chez les 10 ans et moins, chez les garçons et Denise Guérin, François Théberge, Anne Pelletier et Carole Lauzier, dans le 200 m. relais, dans le 200 m. relais, 4 nages, chez les 11-12 ans filles. Anne Pelletier est la seule nageuse de

la région à avoir remporté une médaille de bronze individuelle, dans le 100 m. papillon, chez les 11-12 ans.

GYMNASTIQUE

La région de Québec a terminé au premier rang en gymnastique avec un total de 1,362 points.

Au sujet des médailles, hier pour les finales, Renée Lafontaine a reçu celle d'argent pour ses prouesses au cheval sautoir, dans la classe scolaire novice.

Un premier contingent d'athlètes est parti

Le premier contingent d'athlètes a quitté la ville hôte des quatrième finales provinciales des Jeux d'été du Québec hier. A partir d'aujourd'hui, le deuxième bloc des compétitions se mettra en branle pour se poursuivre jusqu'au 8 août.

Dans la première partie les disciplines du baseball, de la natation, de la gymnastique, de la voile, du ski nautique et du soccer ont semblé retirer une attention tout particulière. Pour un, le soccer a créé tout un impact parmi les visiteurs, au même pied que le ski nautique ou des milliers de gens se sont entassés le long de la charmante Baie St-François. Seule, la température trop souvent capricieuse, n'a pas tenu à faire une part importante dans les compétitions extérieures.

Le baseball n'a pas été un succès sur toute la ligne. Une fois de plus, la Mère température a décidé de faire mouche. Elle a très bien réussi, car les matches pour l'obtention des médailles d'argent et de bronze n'ont pu être présentés.

Quant à la natation, elle connaît toujours cette vogue sans cesse croissante et la Cité des arts et de sports n'a pas manqué de visiteurs tout au long de chacune des épreuves, même préliminaires. Pour la voile, ce fut au tour du vent à mettre son grain de sel. Plusieurs compétitions ont été annulées chaque jour.

DU NOUVEAU
Il fera bon d'accueillir à

partir d'aujourd'hui, les athlètes oeuvrant en cyclisme, pétanque, canotage (sport de démonstration), hand-ball et water-polo.

Pour le cyclisme, les coureurs de catégorie junior prendront le départ à 12.30, à Lacharme, pour franchir une distance de 52 milles jusqu'à Valleyfield. Parmi le peloton, quatre mordus du guidon représenteront la région de Québec. Il s'agit de Marc Ferland, Guy Gignac, Lucien Rodrigue et Pierre Poulin. Demain il y aura relâche.

Pour leur part, les "pétanqueurs" de la région disputent un total de deux rencontres, dont la première est prévue pour cet avant-midi.



Bob Jutras à Valleyfield

Campi s'épivarde

Ann Langevin au rancart

La responsable du secteur de l'information au comité organisateur des Jeux de Valleyfield, Ann Langevin, visitera l'hôpital aujourd'hui. Un examen sommaire hier, a permis de diagnostiquer une hernie.

Un bourreau de travail, Ann ne sait pas si on devra l'opérer ou si elle pourra reprendre le boulot dans un peu de temps. C'est en fin de soirée, samedi, qu'elle a ressenti de vives douleurs au côté. Ne portant pas attention, elle était à son poste le lendemain et c'est vers la fin de l'après-midi qu'elle a dû quitter le centre administratif...

Après un mandat de 4 ans, Claude Lefebvre laissera son poste de président de la Société des Jeux du Québec.

Les villes candidates pour les Jeux d'hiver du Québec de 1976 sont Victoriaville, Jonquières, Arvida, Lasalle et Chibougamau...

Eugène Huneault, président de la Confédération des sportifs du Québec, a fait une courte visite dans la salle de presse hier matin, afin de saluer les journalistes avant de prendre la direction de Kénoigami. Il assistera aux funérailles du jeune représentant du Saguenay-Lac St-Jean décédé la semaine dernière dans un accident de la route...

Quel contraste entre les hôtes des Jeux d'hiver de St-Georges de Beauce et celles des Jeux de Campi. Il est plutôt rare d'en voir une dont le visage est illuminé par un sourire, à quelques exceptions près...

Un fait cocasse s'est passé lors des compétitions de natation hier après-midi. Guy Castonguay, un représentant de la région Montréal-Concordia a omis de mettre son maillot de bain sous ses pantalons longs. Il s'en est aperçu lorsqu'il est venu le temps de se préparer à prendre place sur le podium de départ. Inutile de dire qu'il en a été quitte pour une bonne dose de gêne, et c'est aux applaudissements de la foule qu'il s'est dirigé en toute hâte vers son vestiaire pour remédier à la situation...


Un trophée "Piloup" sera décerné à la région gagnante en natation. Le trophée a été institué à la mémoire du jeune Richard Houde, décédé à l'âge de 13 ans durant les finales régionales en 1971...

voilà pourquoi nous aimons le chiffre 7

*l'équipe sportive, chez-nous,
c'est notre fierté!
c'est pas compliqué
c'est la meilleure!
demandez à nos compétiteurs!*

*vous les voyez en bas,
ils sont 7,
c'est pas compliqué, le chiffre 7,
c'est prouvé,
c'est un chiffre chanceux!*

*vous êtes chanceux:
7 bons gars, 7 matins par semaine,
tôt le matin, à votre porte.
Ca non plus, c'est pas compliqué
(enfin, pas toujours).*



le patron
Jean Pouliot

Régent
Lajoie

Henri
Bertrand

Claude Cadorette

Roger Doré

Robert Jutras

Réal Labbé